

Redacción · Admón. y Talleres
 JOSE ANTONIO, 12
 Teléfonos:
 211055 - 212232 y 217130
 Apartado, 5 · TELEX 86509
 Franqueo concertado 27-3

El Progreso

Depósito legal LU-2-1958
 Año LXXI - N.º 22.088

LUGO, Miércoles 16 de Agosto de 1978

Fundado en 1908 por el Ilmo. Sr. D. Norberto de Cora y Más-Villafuerte
 Empresa: EL PROGRESO, de Lugo, S. L.

Director:
 PEDRO DE LLANO LOPEZ
 PRECIO 15 PTAS.

El dólar sufrió una nueva y espectacular caída en el mercado de divisas

● LA LIBRA ESTERLINA ALCANZO LA COTIZACION DE DOS DOLARES

PAGINA 11

BRASIL SUSPENDE LA VENTA DE CAFE AL EXTERIOR

● Hasta que no se evalúen las pérdidas que están provocando las heladas en las plantaciones

PAGINA 12

Cinco arrastreros vascos destrozan los aparejos de cuatro pesqueros de bajura con base en Corme y Camelle

● Los hechos se produjeron en el caladero Mar de la Beira, a la altura de Cabo Villano

● Daños causados por valor de varios millones de pesetas

PAGINA 9



No es solamente el dólar el que baja, sino también la cotización de la onza de oro ha bajado desde 208,05 a 205,85 dólares. (Foto EFE-UPI)

Para elegir nuevo Papa

Además de los 112 cardenales que se encerrarán en el Cónclave

También lo harán bomberos, ascensoristas, un fontanero, un cerrajero y un especialista en frigoríficos

PAGINA 11

En El Palmar de Troya

CLEMENTE DOMINGUEZ, ORDENADO "PAPA"

Y Alonso Corral elevado a la dignidad cardenalicia

PAGINA 9

LA PATRONA DE LUGO



Ayer se celebró la festividad de la Asunción de la Virgen y, por tanto de la Patrona de Lugo, la Virgen de los Ojos Grandes. A las once de la mañana con asistencia de la Corporación Municipal tuvo lugar una misa solemne en la S. I. C. B., que fue oficiada por el vicario general de la Diócesis, Dr. Veiga Valiño. En el grabado de José María Alvez, un momento de esta solemne función religiosa

EN LA PRISION DE CARABANCHEL

Recluso muerto por otro interno en el transcurso de una pelea

BARCELONA: INGRESA EN LA CARCEL OTRO DE LOS FUGADOS DE LA MODELO

PAGINA 10

INAUGURADO EL XXI CURSO DE "MUSICA DE COMPOSTELA"

PAGINA 9

SITUACION NORMAL EN LOS AEROPUERTOS ESPAÑOLES

PAGINA 10

PARA 1979: El aumento salarial de los funcionarios públicos será del 10 al 12 por cien

PAGINA 9

CONTINUAN CON GRAN EXITO LAS REBAJAS DE VERANO EN



Vestido confeccionado de Sra. ... 199 Pts.
 Camisas Caballero ... 399 Pts.
 Pantalones Tergal Caballero ... 599 Pts.
 PANTALONES TEJANOS DE LAS MARCAS MAS ACREDITADAS CON UN DESCUENTO DEL 20%
 Regalamos sellos VALISPAR Y SORTIBOL

ARMANDO RODRIGUEZ CASTRO

★ CONFORT HOGAR ★

MUEBLES · PROYECTOS · DECORACION

LAMPARAS - CRISTALERIAS VAJILLAS - OBJETOS DE REGALO

Ronda Caidos, 24 · Teléfono 218204

Dr. Gasalla, 18 · Teléfono 216834

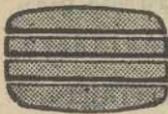


CHARLOT
LUGO

CLUB

SALA CLIMATIZADA
Calle General Tella, 8
(Frente Parque Rosalía de Castro)
Teléfono 223328
Reserve su mesa

televisión



- PRIMERA CADENA**
- 13,45 Carta de ajuste. Recital de guitarra por José Luis González.
 - 14,00 Apertura y presentación.
 - 14,02 Avance Telediario.
 - 14,05 Panorama de Galicia.
 - 14,30 Telediario. Primera edición.
 - 15,05 Hora 15.
 - 15,20 Novela (Capítulo XIII). «La feria de las vanidades», de William M. Thackeray.
 - 15,50 Gente hoy.
 - 16,20 Despedida y cierre.
 - 18,45 Carta de ajuste. «Índices», Gonzalo de Olavide.
 - 19,00 Apertura y presentación.
 - 19,02 Avance Telediario.
 - 19,05 Un globo, dos globos, tres globos. El viaje fantástico: «Atlántida» (II).
 - 20,00 Revista de toros.
 - 20,35 Dossier. Programa informativo.
 - 21,30 Telediario. Segunda edición.
 - 22,05 Starsky y Hutch. «Supervivencia».
 - 23,00 Escuela de salud. «El hígado».
 - 23,30 Buenas noticias. Despedida y cierre.

PROYECTOS DECORACION

AGENCIA QUINTANA

REFORMAS EN PISOS Y LOCALES COMERCIALES
Pidanos presupuesto
C/. José Antonio, 23-2.º
Teléfono 21 23 96

- SEGUNDA CADENA**
- 19,00 Carta de ajuste. Myriam de Rúa.
 - 19,30 Presentación y avances.
 - 19,31 Polideportivo.
 - 20,00 Redacción de noche.
 - 20,35 Pop-Grama.
 - 21,45 Horizontes.
 - 22,30 Europa, poderoso continente. «Comienza el redoble de tambores».
 - Buenas noches.
 - Despedida y cierre.

CINE PAZ
HOY 5,45 - 8 y 10,30
ESPECTACULAR ESTRENO
Mayores de 18 años

EL ANTICRISTO

con CARLA GRAVINA
MEL FERRER
ARTHUR KENNEDY
ALIDA VALLI

La historia de una terrorífica posesión demoníaca. Un film que le estremecerá

Gran Teatro
HOY 5,45 - 8 y 10,30
APASIONANTE ESTRENO
Mayores de 18 años

ESPOSA Y AMANTE

con CONCHITA VELASCO
RAMIRO OLIVEROS

Una triste realidad de muchos matrimonios. No servía para amante... Pero lo fue

CINE KURSAL
HOY 5,45 - 8 - 10,30
ESTRENO
Entretenido relato policíaco

EL OJO EN LA OSCURIDAD

Eatsmancolor
Martine Brochard
John Richardson
Inés Pellegini
Mayores de 18 años

La Mutualidad Nacional de Empleadas del Hogar radica en las Sedes Provinciales del Instituto Nacional de Previsión donde se podrá obtener toda clase de información, así como en la Sección Femenina del Movimiento.

El Progreso
En COVAS (Vivero). Se vende en Librería Rego.

Tv. E: La programación de hoy

En "Dossier" se emitirá el reportaje "El tiempo está loco loco"

Nuevo film de los intrépidos policías Starsky y Hutch

MADRID.— (MULTIPRESS).— Llegamos al capítulo XIII de la Novela «La feria de las vanidades», de William M. Thackeray. En este capítulo, Mr. O'Dowd va a visitar un hospital de guerra. Amelia y Gloyina quieren acompañarla, pero tienen que conformarse con hacer compañía a Stuble.

★ **DOSSIER: «EL TIEMPO ESTA LOCO, LOCO»**
Dentro de la línea de gran reportaje seguida por el espacio informativo «Dossier» se presentará esta semana un reportaje de Manuel Corral titulado «El tiempo está loco loco».

En base a datos recogidos por diversos científicos —ecólogos, meteorólogos, etc— se pretende mostrar en este reportaje hasta que punto el hombre es el culpable del desbarajuste climático que estamos viviendo desde hace algunos años.

★ **STARSKY Y HUTCH**
Nuevo film de los intrépidos policías Starsky y Hutch que en el capítulo de hoy van a pasarlas muy negras. Hutch se ofrece como intermediario entre un gangster llamado Humphries y un sindicato, en un caso de chantaje. En el lugar de la cita, el delincuente cambia sus planes y trata de matar a Hutch, pero Starsky, junto con otros policías, llega a tiempo y

arrestan al delincuente. El abogado logra sacar a éste de la cárcel, aunque sabe que el testimonio de Hutch condenará a su defendido. Desesperado, Humphries alquila los servicios de un matón para que provoque con su propio coche un accidente al detective Hutch.

★ **«POP - GRAMA»**
«Pop - Grama» emisión dedicada al público joven y emitida por la Segunda Cadena continúa con el ciclo dedicado al Festival de Música de Montreux. Se ofrecerá en esta ocasión parte de los recitales ofrecidos en dicho Festival, en 1977 por los intérpretes Clarence Catemotuh Brown y Herbie Mann.

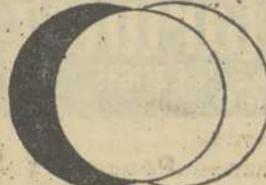
★ **«EUROPA, PODEROSO CONTINENTE»**
Hoy, el espacio «Europa, poderoso continente» emitido por la Segunda Cadena presenta «Comienza el redoble de tambores». Las tensiones y la guerra fría entre los imperios europeos van en aumento. Aún encontrándose en tiempo de paz, los Ejércitos adiestran varios millones de hombres con vistas a un conflicto que podría llegar en cualquier momento.

La guerra ruso-japonesa supuso una carrera de armamentos entre unos bloques teóricamente antagónicos cuyas fricciones desembocaron en la Primera Guerra Mundial.

EN MONDOÑEDO SE VENDE

El Progreso

desde las primeras horas de la mañana en:
HOSTAL MONTERO (frente a la estación de servicio)
BAR CASTRO (Al lado Empresa Ribadeo)
LIBRERIA ALVITE (Plaza de la Catedral)
VIUDA DE MANUEL LEDO
MANUEL LOMBARDIA
HOSTAL MIRADOR, Km. 420



sakura

La marca japonesa que demuestra hasta dónde puede llegar la FIDELIDAD de una PELICULA EN COLOR

Fiel como ninguna!

De venta en las mejores FOTOTIENDAS y en Josbe se vende y distribuye

Vista sus suelos de elegancia, distinción y confort con

MOQUETAS Y PAVIMENTOS superflex

Gran Confort

Es otro producto AISCONDEL, S.A.

Distribuidor colocador:
SANEAMIENTOS LA INDUSTRIAL
C/. Emilia Pardo Bazán, 4 y 6 • Teléfono 22 11 66

El índice de peligro de incendio forestal hoy es EXTREMO

Cualquier imprudencia puede producir una catástrofe y traer la desertización a una tierra rica. Evite los incendios forestales. Si se quema el monte, ya no hay vida.

colabore con **ICONA**



repita en voz alta:

no me importa el mundo de los niños

seguro que le será difícil la primera vez... aún más difícil repetirlo una segunda.

UNICEF le pide ayuda en nombre de los niños que necesitan alimentarse, recibir atenciones sanitarias, educación, respeto y cariño. UNICEF con su colaboración pretende la protección integral de la infancia.

contribuya a lograr un mundo más justo, haciéndose socio de UNICEF

Si desea más información sobre Unicef, envíe este cupón al Apartado de Correos n.º 12.021. Madrid.

Nombre

Dirección

Población

Toda la publicidad de UNICEF es realizada gratuitamente



unicef
ASOCIACION UNICEF ESPAÑA

«SEA ACCIONISTA» DEL BANCO DE LA FRATERNIDAD DE SANGRE DE LA SEGURIDAD SOCIAL DE LUGO

¿Es mucho pedir unos minutos de su tiempo y un poco de la sangre que a usted le sobra?»

DE SANGRE HOY



ENERGIA SUMINISTRADA POR ESPECIALISTAS

GRUPOS ELECTROGENOS FINANZAUTO

FINANZAUTO EN ALQUILER Y VENTA

CATERPILLAR FINANZAUTO, S.A.

Tels.: 21-42-92 - Lugo
78-01-26 - La Coruña

Caterpillar, Cat y son marcas de Caterpillar Tractor Co.

SOBRE LA MARCHA CINE AFICIONADO



Acaban de hacerse públicas las bases que han de regir para el X Festival de Cine Aficionado que se va a celebrar en Lugo, convocado por el Círculo de las Artes y organizado por el Grupo Cinematográfico Fonmiñá.

Xan García es el secretario del comité de organización de este Festival, en el que el plazo de entrega de las obras finaliza el día 31 del próximo mes de octubre.

—Xan, ¿cuánto cuesta el Festival?

—Sobre las trescientas mil pesetas. De ellas casi doscientas mil se nos van en premios.

—¿Son importantes entonces los premios?

—Por supuesto. El primer premio consiste en una Muralla de Oro y treinta mil pesetas. La Muralla está valorada en cincuenta mil pesetas. Luego hay tres premios que llevan Muralla de Plata y quince mil pesetas cada uno. Además hay otros cuatro trofeos y otros dos con cinco y quince mil pesetas.

—¿Qué películas se pueden presentar?

—Existen dos tipos de temas. Libre y Gallego. Luego habrán de ser realizadas en ocho milímetros, super-8 y single-8, blanco y negro o color y que sean inéditas en este Festival, al que podrán concurrir todos los aficionados del Estado Español, sin limitación de número de obras. No se admiten películas de temas quirúrgicos o publicitarios.

Xan García nos dice que las películas serán pasadas públicamente en la segunda quincena del mes de noviembre en el Círculo de las Artes y que el fallo del Jurado —compuesto por especialistas de toda España— se hará público en ese mismo mes de noviembre.

—¿Será este Festival un estímulo para los cineastas lucenses?

—Por lo menos muchos lucenses están interesados en presentarse y ya están preparando sus películas.

—¿Existe pues afición en Lugo?

—Bastante y hay que tener en cuenta que no se promociona mucho el cine aficionado. En realidad somos pocos los que nos preocupamos de él, por eso pienso que haría falta una ayuda bastante grande de todas las entidades que se dediquen directa o indirectamente a la fotografía y al cine.

—¿Dónde crees tú que está el mejor cine aficionado de España?

—En Cataluña y en el País Vasco. Se le presta una mayor atención.

Xan García resalta que el X Festival de Cine Aficionado de Lugo, es en premios uno de los más importantes de todos los que actualmente se celebran en España. Respecto a sus pretensiones nos dice:

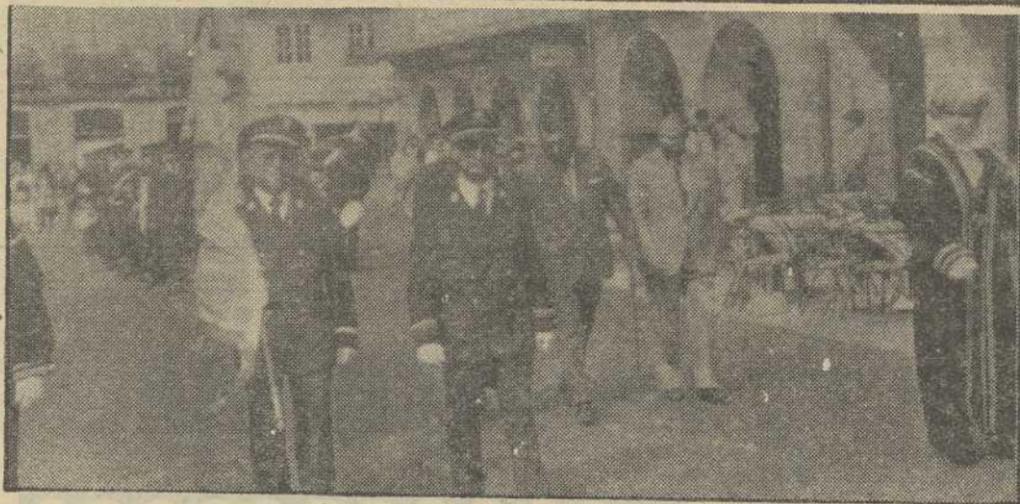
—El cine aficionado se puede convertir en un cine popular porque es bastante asequible. Lo puede hacer todo aquel que tenga un mínimo de afición. Y esa es nuestra pretensión.

P. P.

LUGO



● LUGO CELEBRA LA FESTIVIDAD DE SU SANTA PATRONA, LA VIRGEN DE LOS OJOS GRANDES



LA ciudad ha celebrado ayer brillante y solemnemente la festividad de su Santa Patrona, la Virgen de los Ojos Grandes. Desde las primeras horas de la mañana se oficiaron en el camarín de la Virgen misas que se vieron asistidas por una numerosa concurrencia de fieles, puesto que sabido es que hay mucha gente que prefiere las misas de la mañana, recónditas y en silencio, a las multitudinarias que se ofician posteriormente en solemnidades de la transcendencia de la de ayer. De todas formas a las once de la mañana tuvo lugar la máxima solemnidad litúrgica de la jornada. La misa, en la que ofició el Vicario General de la Diócesis, Arturo Veiga —ante la imposibilidad de hacerlo el obispo de la Diócesis, doctor Ona de Echave que sigue, como nuestros lectores han sido ya informados puntualmente, accidentado—, contó con la asistencia de la Corporación Municipal bajo mazas. Bueno, esto de la Corporación Municipal, es un decir. En «Hoja del Lunes» anticipábamos que «la Comisión Municipal presidida por Ramón González y dos concejales más...», eso, con un poco de suerte... Y es que ya, después de tantos años, vamos conociendo «el paño». Insistimos en lo que tantas veces hemos dicho, en lo que tantas veces hemos escrito: no entramos ni salimos en la decisión que puede adoptar un Ayuntamiento en orden a estas manifestaciones piadosas y votivas. Está en su perfecto derecho en darles de lado cuando quiera. No hay más que adoptar un acuerdo que deje sin efecto los tomados posiblemente hace cientos de años, y ya está. Pero mientras estos acuerdos se mantengan, estimamos que deben

de cumplirse. Se trata de la Patrona de la Ciudad, de la Virgen de los Ojos Grandes. Vamos a suponer que en lugar de este acto se produjera otro de tipo político. Que viniera a Lugo, y tuviera que recibirlo la Corporación Municipal, cualquier personaje de la actualidad. ¿No abandonarían muchos de los ediles su refugio de descanso, sus playas y sus aguas tonificantes y se apresurarían a trasladarse aquí para rendir pleitesía, respeto y subordinación a quien fuera? Desde luego que sí. Pues bien, tratándose de la Virgen María, de la Patrona de la Ciudad, ¿no es tal concurrencia más solemne y más obligada? Por lo que se ve, por lo que llevamos visto muchos años, sobre todo por lo que ayer hemos sido testigos, no. Rotundamente no. Y esto, la verdad, dice muy poco en favor de los miembros de la Corporación Municipal. Este es nuestro criterio y este es el que hemos mantenido en el transcurso de los años. Escribiendo siempre lo mismo sin que, dicho sea de paso, hayamos conseguido nada. No obstante nosotros mantenemos nuestro criterio. Lo mismo que lo decimos y mantenemos el día 17 cuando la Corporación Municipal tiene que dar cumplimiento a otro voto, el de San Roque, que también la mayoría de los ediles se lo toman a beneficio de inventario. Ayer, concretamente ayer, a cumplir el voto hecho por Corporaciones anteriores, han acudido a la Santa Iglesia Catedral Basílica sólo el alcalde, Ramón González y un concejal, el teniente de alcalde señor Sangregorio Marbán. La diestra del regidor la cubría el secretario en funciones, señor Quiroga Mariño y por tanto el Pendón

Municipal era portado... ¡por un ordenanza! Y es lo que hemos dicho en otras ocasiones: no es que un ordenanza no sea digno de llevar sobre sus hombros el Pendón de la Ciudad, pero no nos parece correcto que si existen 18 miembros de la Corporación, haya de ser un funcionario el que sobre sus hombros porte el estandarte de Lugo cuando lo cierto es que está dispuesto que sea un concejal. No, esto ni es correcto, ni es elegante ni es admisible. Si se adjura de algo tan importante como un voto religioso, ¡ya me dirán ustedes que fiabilidad puede ofrecernos éste o aquel...!

MISA SOLEMNE

Pues bien, con mucha Corporación o con poca —en este caso con poquísima—, se celebró en la Catedral a partir de las once de la mañana la misa solemne en honor de la Virgen de los Ojos Grandes. Ofició, como ya hemos informado, el vicario General de

● Ayer finalizó la acampada en "A Brela" de los Boy-Scouts lucenses

Ayer, martes, finalizó la acampada que el "Grupo Estrella Polar" de los Boy-Scouts de Lugo mantuvieron en la playa de "A Brela", en Vicedo. La duración de esta acampada fue de quince días.

En la tarde de ayer regresaron a nuestra ciudad los veinticuatro jóvenes —scouts y escultas— que permanecieron desde el día 1 de este mismo mes en "A Brela". Esta acampada ha sido como una culminación de las importantes actividades que el "Grupo Estrella Polar" vino desarrollando a lo largo de este curso.

Entre las numerosas actividades llevadas a cabo por los scouts en la playa del municipio de Vicedo, destacan las de carácter deportivo y técnico. Hay que enumerar, entre otras, las diversas competiciones que allí han realizado. Se debe destacar también el curso de socorrismo y primeros auxilios que los jóvenes han seguido, así como la orientación topográfica, supervivencia, transmisiones y otras.

El domingo, día 6, tuvo lugar en este campamento de "A Brela" el "Día de la familia", festividad que reunió allí a la casi totalidad de los familiares de los acampados. Con tal motivo se celebraron una serie de actos de auténtico interés.

Según declaraciones de los scouts y escultas, la acampada realizada en los quince primeros días de este mes en "A Brela", ha resultado un completo éxito por cuanto los conocimientos allí adquiridos han sido prácticos e importantes destacando también la importancia que tiene el acercamiento del joven a la naturaleza. La acampada se desarrolló en medio de un ambiente de gran compañerismo y en ella se pretendió promocionar la convivencia y las capacidades físicas e intelectuales de los participantes.

la Diócesis, doctor Veiga Valiño. Asistieron muchos fieles, sobre todo gentes de paso. En el altar Mayor, del lado de la Epístola, se hallaba una réplica de la imagen de la Virgen de los Ojos Grandes. La auténtica seguía en su camarín. Por cierto que ayer, junto con las joyas que le fueron regaladas por gentes piadosas, lucía la Medalla de la ciudad que hace 24 años le fuera impuesta por Luis Ameijide, entonces alcalde de la ciudad y la corona con la que fue coronada por el entonces obispo de la Diócesis, doctor Balanzá y Navarro. Durante toda la jornada fue incansante el desfile de fieles ante la imagen, al pie de la cual depositaron sus exvotos y, desde luego, rezaron sus plegarias. Fue ésta, en la Catedral, una jornada de gran proyección religiosa y en la que una vez más se puso de manifiesto el sentir del pueblo lucense, del pueblo llano, sencillo, modesto, de Lugo, hacia la venerada imagen de su Santa Patrona, la Virgen de los Ojos Grandes.

Concluida la ceremonia religiosa, la Corporación Municipal (c), regresó a la Casa Consistorial con igual ceremonial que a su llegada. Abría la marcha una sección de la Policía con traje de gran gala. Seguía el Pendón Municipal portado por un ujier. Después, el alcalde en funciones, Ramón González, acompañado del teniente (Pasa a la página siguiente)

Ferretería ASTURIANA
ALMACEN DE HIERRO

Para carpintería metálica y carrocerías
Tubos soldados conformados en frío

- | | |
|-------------------|---------------|
| Redondos | Formas U |
| Cuadrados | Omegas |
| Angulos | Rectangulares |
| Perfiles abiertos | Chapas |
| | Chapas Pegaso |

Calle R. Cabanillas, 6 - Teléfono 215705

AGENDA



HOY, MIÉRCOLES, DIA 16 DE AGOSTO DE 1978

Luna: llena, el 18. El Sol sale a las 7,26 y se pone a las 21,12



teléfonos de urgencia

Ambulatorio Cedrón del Valle
Teléfono ordinario 21 14 40
Teléfono de urgencia, de cinco de la tarde a nueve de la mañana, 21 27 10

CRUZ ROJA

Consulta especial para pobres, los miércoles de 7 a 8
18 de Julio, 41 (Dispensario)

CRUZ ROJA Y AMBULANCIAS (Lugo)	Permanente ...	212299
Puesto de primeros auxilios en Becerreá	"	360131
Puesto de primeros auxilios de Otero de Rey	"	390393
Puesto de primeros auxilios de Chantada	"	782
Puesto de primeros auxilios de Monforte	"	400495
Puesto de primeros auxilios de Mondoñedo	"	75

Ambulancias Fernández

Teléfonos 21 22 56 y 21 89 66 • Miño, 23

Guardia Civil	221436	Kenfe	222141
G. Civil de Tráfico	223586	C. de Policía	213640
Juzgado n.º 1	221325	Bomberos	212000
Juzgado n.º 2	223626	P. Municipal	214488 y 214502
Casa de Socorro	220628	Hospital	220250
ESTACION DE AUTOBUSES	223985	R. del SOE	215840
TELEGRAMAS POR TELEFONO	222000		



Puerta de Santiago	221080	Tolda	222660
P. de la Milagrosa	218827	Estación RENFE	220026
Fonte dos Ranchos	218825	SERVICIO NOCTURNO	
Barrio del Puente	215046	Ayuntamiento (Gda.)	214488 y 214502
Fervedoira	221030	Ambul. García. Permanente	
Plaza de El Ferrol	218880	Teléfonos	211016 y 211415
P. de Sto. Domingo	214536	AMBULANCIAS FERNANDEZ	
Plaza de Avilés	220022	Teléfonos	212256 y 218966
Casas Sindicales	218828	Ambulancia C. Roja	212299
P. Comandante Manso	221006		
P. de A. Fernández	214504		

TRENES

LLEGADAS	TRAYECTOS	SALIDAS
—	Lugo a Coruña (Ferrobús)	6,55
—	Lugo a Vigo y Gijón (Ferrobús)	6,57
7,46	Irún y Bilbao a Coruña (Exprés)	7,51
8,26	Madrid a Coruña y Ferrol (Exprés)	8,31
10,23	Orens a Ponferrada y Coruña (Ferrobús)	10,29
10,24	Coruña a Monforte (Ferrobús)	10,30
10,59	El Ferrol a Madrid (1) (Ter)	11,01
12,31	Barcelona a Coruña (Exprés)	12,36
14,33	Coruña a Monforte y León (Correo)	14,41
15,11	Coruña a Barcelona (Exprés)	15,16
15,38	León a Monforte y Coruña (Correo)	15,47
18,25	Coruña a Orens y Ponferrada (Ferrobús)	18,34
18,33	Monforte a Coruña (Ferrobús)	18,45
18,44	Coruña a Irún y Bilbao (Exprés)	18,59
19,46	Madrid a Ferro! (Ter)	19,48
21,00	Coruña y Ferrol a Madrid (Exprés)	21,06
22,00	Coruña a Lugo (Ferrobús)	—
22,17	Vigo a Gijón y Lugo (Ferrobús)	—

(1) Enlaza en Monforte con (TER) Bilbao-Irún.

VENTA DE BILLETES DE AVION Y TREN "VIAJES MIRANDA"

Agencia de Viajes (G. B. T. 106)
Juan Montes, 3 - Teléfonos 211542 - 212708 - LUGO

SERVICIO AEREO

SANTIAGO/MADRID	iberia
Diario a las 00,30 07,45 15,05 19,05 y 20,15. Lunes, miércoles y viernes a las 19,25. Domingos a las 19,20 y 20.	
SANTIAGO/BARCELONA	iberia
Martes, jueves y sábados a las 10,10. Martes y jueves a las 18,15.	
SANTIAGO/ASTURIAS/BARCELONA	iberia
Lunes, miércoles, viernes y domingos a las 09,05.	
SANTIAGO/SANTANDER/BARCELONA	iberia
Lunes, miércoles y viernes a las 12,50.	
SANTIAGO/BILBAO/PALMA DE MALLORCA	iberia
Mares y jueves a las 12,35.	
SANTIAGO/SEVILLA/TENERIFE/LAS PALMAS	iberia
Mares, jueves y sábados a las 18.	
SANTIAGO/SEVILLA/TENERIFE/LALS PALLMALS	iberia
Domingos a las 15,40.	
SANTIAGO/MALAGA/TENERIFE	iberia
Jueves a las 17,50.	

SANTIAGO/BILBAO/PARIS	iberia
Lunes, miércoles y viernes a las 11,30.	
SANTIAGO/PARIS	iberia
Domingos a las 15,10.	
SANTIAGO/LONDRES	iberia
Lunes, miércoles y viernes a las 09. Mares, jueves y domingos, a las 11,30.	
SANTIAGO/MADRID/GINEBRA	iberia
Diario a las 10,05.	
SANTIAGO/BILBAO/FRANKFURT	iberia
Martes y sábados a las 11,30.	
SANTIAGO/FRANKFURT	iberia
Domingos a las 09.	
SANTIAGO/AMSTERDAM	iberia
Sábados a las 09.	
LA CORUÑA/MADRID	Aviaco
Diario a las 12,05 y 17,35.	

FARMACIA

Hasta las 10,30 de la noche y doña Hermenegilda Rodríguez permanecerán abiertas las de: Otero, 18 de Julio, 73.
Don Pablo Jover García, Plaza del Campo, 5; doña Josefa Pacio Ocampo, General Mola, 34, y desde esa hora prestarán servicio las de: Don Pablo Jover García y doña Josefa Pacio Ocampo.

NOTICIARIO LOCAL

JUZGADO DE GUARDIA
Desde el día 10 al 16 de agosto permanecerá de guardia el Juzgado de Instrucción número 1, sito en la Avenida de Rodríguez Mourelo.

RELIGIOSA

SANTORAL DE HOY

Ss. Esteban, rey de Hungría, Ambrosio, Aredio, Armagilo, Arsacio, Balsemio, Basilia, mrs.; Queremón, erm.; Cisio, mr.; Cosme, ob.; Demetriano, Diómedes, mrs.; Eleuterio, Frambaldo, ob.; Ormisma, p.; Roque, Sabas, mr.; Serena, Simpliciano, Teodora, obs.; Tito.

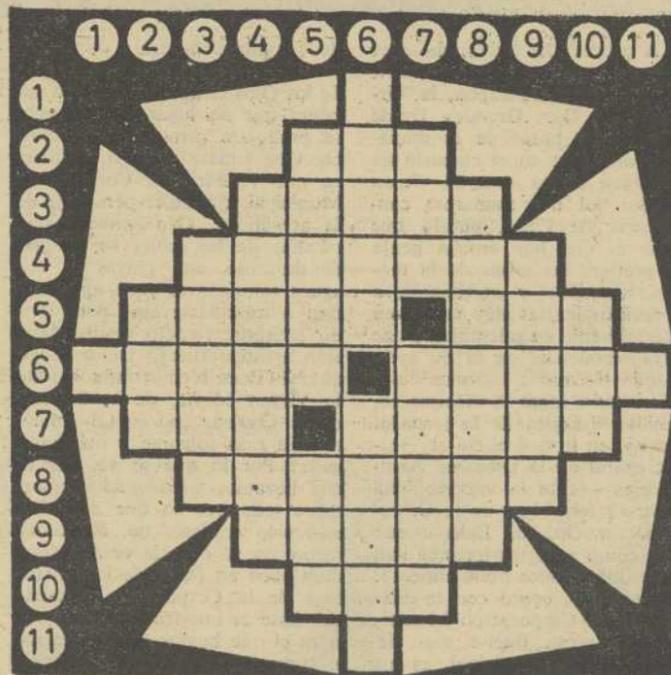
El Progreso

PRECIOS DE SUSCRIPCION

MES	350 Ptas.
TRIMESTRE	1.050 Ptas.
SEMESTRE	2.100 Ptas.
AÑO	4.200 Ptas.

Para el extranjero rigen los mismos precios incrementados en el franqueo correspondiente.

PASATIEMPOS



HORIZONTALES. — 1: Cifra romana. 2: Que carece de belleza (femenino). 3: Barrera grande que sirve para abrir agujeros profundos en el suelo. 4: Ceja de un libro encuadrado. 5: Pez marino de Cuba. Parte del sombrero. 6: Rígido, tieso. Piedra preciosa. 7: Juego de niños. Piedra machacada que se utiliza en pavimentación. 8: Hace análisis de alguna cosa. 9: Bebida preparada con miel y especias. 10: Tuesto. 11: Letra que en las cartas hidrográficas indica los bancos de arena.

VERTICALES. — 1: Letra que suele usarse en Algebra para designar una incógnita. 2: Condenado. 3: Martillo grande herrero. 4: Parte más baja de una nave. 5: De color moreno oscuro. Cada uno de los bordes más delgados del hígado. 6: Pausado. Explicación de un texto que está poco claro. 7: Río italiano. Dícese del terreno difícil de cultivar. 8: Señuelo para cazar aves. 9: Provincia española. 10: Ama-

SOLUCION AL CRUCIGRAMA ANTERIOR

HORIZONTALES.— 1: B. 2: Púa. 3: Farsa. 4: Cárdeno. 5: Polvo. Tic. 6: Borla. Tórax. 7: Rie. Vejar. 8: Absalón. 9: Aíras. 10: Lar. 11: L.
VERTICALES.— 1: B. 2: Por. 3: Coria. 4: Falleba. 5: Parva. Sil. 6: Burdo. Varal. 7: Ase. Telar. 8: Antojos. 9: Oirán. 10: Car. 11: X.

LUGO CELEBRO LA...

(Viene de la página anterior)

te de alcalde, señor Sangregorio Marbán y del secretario en funciones y oficial mayor, José Antonio Quiroga Mariño. Cerraba la comitiva la Banda Municipal bajo la dirección del maestro Camilo Rodríguez.

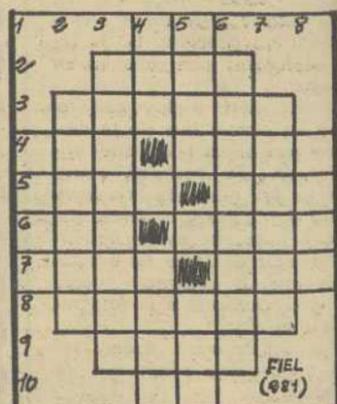
EN LAS PARROQUIAS LIMITROFES

Una serie de parroquias de los alrededores de la capital se hallan bajo la advocación de la Virgen María. Y por tanto han celebrado ayer la festividad de su Santa Patrona. Los más rígidos, teológicamente hablando, aseguran que ayer no era el día, ni la festividad, ni la onomástica, por tanto, de las Marías. Las «Marías» tienen su onomástica el 10 de septiembre, la jornada señalada tradicionalmente como la del «Dulce nombre de María». Y las Marujas, en toda España, salvo en Galicia, celebraban ese día su Santo. O mejor «su Santa». Lo que ocurre es que con esto del cambio de las festividades y del calendario, ya no sabe uno a que palo quedarse porque resulta que consultamos con un «almanaque» bastante serio que tenemos en la redacción, y buscando el 10 de septiembre, que siempre apareció como día del «Dulce nombre de María», se nos descubre como el de «San Nicolás». Las cosas así, tan confusas, tan difíciles de interpretar, tan «raras», incluso religiosamente escribiendo, ya no le dejan a uno margen para opinar. Posiblemente Galicia, anteponiéndose, adelantándose a cualquier decisión de la curia romana, señaló hace muchos años el día de la Asunción de la Virgen como el día de las Marujas, y no se ha vuelto atrás. ¡Galicia, como siempre, tan adelantada, tan inteligente, tan en su punto! Y sigue festejando el 15 de agosto como el día de las Marías. ¡Bendito sea Dios el pueblo que así sabe decidir...!

Pues bien, independientemente de cualquier consideración filosófica o teológica, el caso es ese, que en el transcurso de toda la jornada se celebraron fiestas en diversas parroquias del término municipal que se hallan bajo la advocación de la Virgen María. Desde la ciudad escuchamos frecuentemente estampidos de bombas y hasta las notas musicales de orquestas contratadas para actuar aquí y allí. El tiempo, sin ponerse del revés, tampoco colaboró mucho. Durante la mañana el cielo se mantuvo cubierto. Después, en el transcurso de la tarde, despejó un poco. Pero desde luego, sin hacer calor, tampoco hizo frío. Una jornada, en fin, muy agradable y muy a tono con la festividad del día.

En las fotos de José María Alvez, arriba, la ceremonia religiosa celebrada en la S.I.C.B. Abajo, la Corporación Municipal regresa a la Casa Consistorial.

CRUCIGRAMA NUM. 14



HORIZONTALES. — 1: Rey de Batanea. 2: Criba grande. 3: Levantar el espíritu. 4: Juego de azar. Casualidad. 5: Cayó dando vueltas. Terminación de número fraccionario. 6: Amarro. Hables en público. 7: Pelo de algunos animales. Municipio de Huesca. 8: Competición deportiva entre embarcaciones ligeras. 9: Recipiente de tela. 10: Letra griega.

VERTICALES. — 1: De palabra. 2: Citar al margen. 3: Pollos de los patos. 4: Juego infantil. Esclava de Abraham. 5: Piedra preciosa. Arbol leguminoso venezolano. 6: Hospital de leprosos. 7: Ciudad italiana. 8: Flor vistosa de suave fragancia.

● **Lema Gandoy, un lucense propietario de restaurante en Madrid, dispuesto a batir el record del mundo en tortilla y a organizar en Lugo el campeonato gallego de carreras de camareros**

Se llama Juan Lema Gandoy, trabaja en Madrid como propietario de un restaurante en la calle de Alcalá, n.º 120. Ustedes lo recordarán, lo habrán visto al pasar por allí, en las proximidades del Ministerio del Ejército. Es el "Pessoa". Y es de Lugo, ha venido para pasar este "puente" y ha estado en nuestra Redacción para decirnos lo que intenta. Pero que nos lo diga él mismo:

—Intento que en Lugo se organicen carreras de "la bandeja" aquí y en toda Galicia. Que salgan los vencedores y que éstos acudan a Madrid a disputar el campeonato de España. El alcalde de la capital del Estado ha incluido en el programa del San Isidro esta carrera. En la pasada fiesta del Patrono de Madrid yo he tenido el honor de organizarla y ha sido un éxito.

—¡Bueno, pero algo más traes entre manos. No sé que he oído hablar de una tortilla gigante...!

—Pues sí, intentamos batir el record del mundo.

—¿Peso?

—Dos mil kilos.

—¿Y quién le da la vuelta a una tortilla así?

—Contamos ya con la planificación de todo. Y todo está estudiado también. Tenemos a nuestra disposición el aceite necesario que serán unos 700 litros. También nos regalan las patatas, por cierto gallegas.

—¿Qué kilos?

—Peladas, dos mil.

—¿Algo más?

—Unos doscientos kilos de cebollas y cerca de 2.000 huevos.

—¿Quién va a hacer todo esto?

—Un equipo de cocineros gallegos, unos que trabajan allí y otros que irán de aquí de Lugo. He venido para buscarlos.

—¿Y las sartenes, de dónde las sacáis?

—Estamos en tratos con una importante empresa nacional que nos ha prometido el hacernos dos, porque esta tortilla tiene que disponer de dos sartenes. Por otro lado, después se repararán las raciones entre unas 20.000 personas. También una casa de Valdepeñas nos regala 3.000 litros de vino. Esperamos que alguna otra gallega complemente este donativo.

—¿Y a quiénes vais a invitar?

—A los socios del Centro Gallego, de la Peña Lucense y a los clientes de la casa promotora "Makro, S.A.", que es una casa dedicada al autoservicio para la industria hotelera.

—¿Cuándo se hará esta tortilla?

—En la primera quincena de octubre.

—¿Dónde?

—En Leganés.

—Volviendo a la carrera de camareros, ¿cómo se podría hacer en Lugo?

—Me han dicho que el teniente de alcalde presidente de la Comisión de Fiestas es una persona estupenda y yo le brindo la posibilidad de que organizara en el San Froilán, aquí en Lugo, el campeonato de Galicia con participación de representaciones de todas las provincias. Después este campeón o los tres primeros clasificados, podrían ir a Madrid en San Isidro y participar en el campeonato de España que posiblemente este año esté dotado con unas 250.000 pesetas para el primer premio y así, sucesivamente hasta los siguientes clasificados.

—¿Y quién podría organizar todo esto en Lugo?

—Bueno, aquí hay compañeros capaces de hacerlo pero de todas formas si el señor Fernández quiere, yo no tengo inconveniente en venirme un fin de semana y prepararlo todo. En fin, como lucense me tiene Lugo a su disposición.

Después Juan Lema me dice que le escribirá al señor Granxeiro, en su calidad de presidente de la Asociación de Empresarios de Hostelería, al presidente de la Comisión de Fiestas del



Ayuntamiento de Lugo y a varios de sus compañeros que aquí trabajan, para que vayan preparando todo si, efectivamente, se acepta la idea... que estamos seguros será aceptada. — R.

● **Hoy llega a Lugo el director general de la Guardia Civil**

CARLOS Oliete Sánchez, director general de la Guardia Civil visita hoy, Lugo. Su llegada a nuestra ciudad está prevista para las doce de la mañana, hora en que se trasladará al acuartelamiento de la Guardia Civil, en donde realizará una detenida visita siendo cumplimentado por fuerza del Benemérito Cuerpo. El señor Oliete abandonará Lugo hoy mismo, no sin antes haber visitado algunos acuartelamientos de la provincia.

FOTOGRAFADO



directo Linea color

● **Hoy, festividad de San Roque**

HOY se celebra la festividad de San Roque. El barrio del mismo nombre está de fiesta. O mejor, debería estar de fiesta. Pero la verdad es que pasan los años y cada vez es menor la voluntad de sus habitantes de celebrar festejos en honor de este Santo milagreiro como pocos. No obstante, e independientemente de esos festejos profanos que otros años tuvieron su máximo esplendor cuando Víctor Mogo y otros compañeros de barrio los organizaban y que hoy se han visto reducidos prácticamente a cero, el caso es que por lo que se refiere a lo religioso, que en definitiva es lo más importante, tenemos referencias de que en el transcurso de la mañana de hoy habrá misas en la capilla del Santo a las ocho de la mañana, a las diez, a las once y a las doce la misa solemne. Después, a las siete y media de la tarde, se celebrará otra correspondiente a la novena que viene celebrándose. Estamos seguros que esta celebración llevará a la ca-

pilla del Santo un elevadísimo número de fieles, de esos fieles que pese al devenir de los años y al olvido en que muchas hermosas tradiciones se ven envueltas, no faltarán a la cita bien para oír misa, bien para ofrecer al Santo sus exvotos, bien para musitar aunque no sea más que una oración. Esa oración que recordará a todo el pueblo de Lugo la intercesión de San Roque un año en que la peste asoló a nuestra ciudad. Y el agradecimiento del pueblo, un tanto olvidando ya sus promesas, hacia esta imagen del Santo peregrino y, repetimos, milagreiro.

Finalmente recordamos a todos nuestros lectores que mañana, a las doce, —no sabemos por qué no hoy, precisamente hoy que es la festividad de su nombre—, la Corporación Municipal cumpliendo acuerdo corporativo hace ya centenares de años, asistirá a una misa votiva en la capilla del Santo. Veremos a ver con cuantos ediles. ¿Que esa es otra...!

◆ **"En todas las catedrales hay un guía, pero en Lugo..."**

"En la Catedral hay un grupo de turistas sevillanos a los que nadie les explica nada", nos dijo un amigo ayer mañana. Y entonces fuimos allí, no para convertirnos en cicerones, sino, simplemente, para comprobar si efectivamente esta falta de guías de turismo en nuestro templo se dejaba notar en aquellos momentos como en tantas otras ocasiones nosotros lo hemos advertido antes del verano, en el verano y aún después del verano. Efectivamente, llegamos al templo y así pudimos comprobar que era cierta. Allí había un grupo de unos 20 andaluces —después sabríamos que sí, que eran de Sevilla—, dando vueltas por la Catedral, mirando, comentando... y buscando a alguien que les explicara algo.

Entablamos conversación con ellos, y nos dijeron que habían ido a nuestro primer templo atraídos por aquello de la exposición continua de que habían oído hablar en Sevilla, porque pertenecían muchos de ellos a la Adoración Nocturna, pero que no encontraban quien les explicara nada, ni tampoco en relación con el carácter histórico y artístico del interior del templo.

—Esto es muy raro. Lo que

ocurre aquí no sucede en ningún otro sitio. En todas las catedrales hay un guía, pero en la de Lugo, al contrario de las del resto de España, no se encuentra ninguno. Y esto creo que es perjudicial para los visitantes pero también para ustedes, los lucenses, porque de aquí se va la gente sin saber lo que ha visto.

Nos dijo esto una señorita licenciada en Historias, muy culta ella, muy preparada ella pero que, evidentemente, no alcanzaba a tener un conocimiento exacto de la Catedral de Lugo más que un poco en lo externo y en cuanto a la disposición arquitectónica de los distintos estilos que imperan en el templo.

Entonces pensamos una vez más que hemos tenido, y tenemos, mucha razón cuando tantas veces comentamos este problema que se planteaba a diario, sobre todo en el verano en que lógicamente es mayor el número de visitantes en la Catedral de Lugo. Lo hemos dicho, lo hemos escrito muchas veces pero como si nada. Seguimos sin guía y seguimos sin que los turistas y visitantes en general —no digamos ya los extranjeros—, consigan saber de la historia, el arte y la tradición de nuestra S. I. C. B.

● **PUDO HABER TERMINADO EN TRAGEDIA**



ESTA visto que, o una de dos, o efectivamente lo de la Plaza de España está muy poco señalizado o por el contrario existe mucho despistado por ahí capaz de llevarse por delante a media humanidad sin reparar en las consecuencias. La escena, muy oportunamente captada por José María Alvez, nos muestra un incidente que pudo haber tenido trágicas consecuencias y que se produjo en las primeras horas de la mañana del lunes sobre el pavimento (?) de la Plaza de España. Resulta que cuando más gente había, cuando las terrazas de las cafeterías más concurridas se hallaban, cuando más chavales jugaban por el lugar que teóricamente no tiene tráfico, resulta que de repente un "127-Seat" con matrícula de Orense, enfila toda la Plaza, discurre hacia abajo sin hacer caso de la gente que despavorida le deja paso y cuando el conductor se da cuenta del escalón final, sin encomendarse ni a Dios ni al diablo, tuerce hacia la izquierda y se mete entre los árboles de la Alameda. Saltaron rápidos los niños, se apartaron

cautelosas las personas mayores y, por fin, el coche se detuvo en medio de los árboles. No había sucedido nada pero, repetimos, todo pudo haber terminado en tragedia.

No una cosa así tan disparatada, pero sí otros despistes similares, están produciéndose un día sí y otro no en la Plaza de España. Repetimos lo que un día dijimos sobre el particular: no sabemos qué es lo que se puede hacer para evitar tanto abuso y tanta irresponsabilidad, pero algo hay que establecer. Para nosotros, lo mejor, lo más oportuno, es colocar unas cadenas a todo lo largo y lo ancho de la Plaza de España con un candado cuya llave tengan sólo los bomberos. De esta forma, de manera tan clara, evidente y contundente también, los coches dejarán de discurrir por este pavimento. Y los videntes, pequeños y mayores, estarán más seguros. Y una estampa así, de un coche entre los nebrillos, se habrá terminado definitivamente. Porque esta vez salió bien pero en la próxima...

NOTICARIO ECONOMICO

DEFICIT AGRARIO

MADRID.— (MULTIPRESS).— De el último estudio realizado por ICONA se desprende que más de un veinticinco por cien de la superficie nacional sufre fenómenos graves de erosión moderada. Estos porcentajes suman un total de veinticinco millones de hectáreas —superficie superior a la que actualmente se cultiva en el país— y a juicio de el Boletín «El Campo», que edita el Banco de Bilbao, «si el despilfarro no se contiene, terminaremos con el problema agrícola porque no habrá tierras que cultivar y consiguientemente tampoco agricultores».

SUBE LA PESETA

El tipo efectivo de la peseta se ha revalorizado en un 0,64 por cien durante la semana pasada debido, fundamentalmente, a la caída del dólar en los mercados internacionales, según los índices elaborados por el servicio de estudios del Banco Hispano Americano. En la última semana la peseta se ha apreciado con relación al dólar USA, en un 1,71 por cien, el dólar canadiense en 1,52, a la lira italiana en 0,37, y al yen japonés en un 0,50 por cien. Por otra parte se ha depreciado con relación al marco alemán en un 1,42 por cien al franco belga en 1,35 por cien y

al franco suizo en 0,92 por cien. Desde la última devaluación de la peseta, el 12 de julio de 1977 nuestra moneda se ha apreciado un 9,2 por cien respecto al conjunto de monedas, como resultado de una apreciación del 15,6 por ciento frente al dólar USA.

BUTANO DA BENEFICIOS

Durante el pasado ejercicio la empresa Butano obtuvo unos beneficios de 198 millones de pesetas. Lo que refleja una tasa de rentabilidad muy reducida, ya que solamente ha alcanzado el tres por cien, según informa la revista «Petróleo».

Durante el pasado año las inversiones de Butano alcanzaron la cifra de 2.385 millones de pesetas y dentro del año en curso se prevé un total de ventas por valor de 2.304.476 toneladas métricas, lo que representará un incremento de 141.609 sobre las realizadas el año pasado.

MIL MILLONES DE DOLARES COSTARA LA REFINERIA DE HUELVA

Según la revista norteamericana «Newsweek» el nuevo Complejo Petroquímico Español que será construido en Huelva costará mil millones de dólares, unos setenta y cinco mil millones de pesetas. Será construido en colaboración por la empresa americana Dow Chemical y las españolas, Compañía Española de Petróleos y Unión Explosivos Río Tinto.

¡Qué le vamos a hacer si nosotros nada podemos para evitarlo! Decirlo una y otra vez, como lo venimos escribiendo desde hace muchos años pero sin que en definitiva nadie nos oiga, nadie nos haga caso!

Un ciclista monfortino

Campeón de resistencia contra calendario



Se había apeado junto a la acera de su bicicleta —cargada a popa con una cesta—, y al verme pasar, asió el manillar con una sola mano y me tendió la otra en cordial saludo.

Promediaría, calculé, la década de sus sesenta años; tenía aspecto de jubilado modesto y me envolvía con una mirada de franca amistad, sin sospechar el apuro en que su inesperado saludo me colocaba. Porque, desastroso fisonomista que es uno, no alcanzaba a reconocerle y disimulaba mi falsa situación con vagas preguntas capciosas en busca de respuestas que me orientasen.

Al fin, hubo suerte. Y con el tiempo preciso para salvarnos de una ingrata confesión, su voz y expresión evocaron en mí a alguien que, bastantes años atrás, se había relacionado profesionalmente conmigo. Sin duda, me aseguré, era él; el Sr. Gironde. Aquel hombre afable que, entonces, solía poner grata prórroga a su charla en mi despacho, tras ventilar lo que a él le llevaba, contándose con amistosa franqueza incidencias de su vida, con clave principal en los días de su emigración a Francia, ya casado, para ganarse allí el sustento familiar en puestos de trabajo que la masiva movilización de soldados al frente dejaba vacante en los días de la primera Guerra Mundial de 1914... casi ya hoy a tantos años de distancia como los que yo acababa de calcularle a él de existencia.

Este desfase entre el dato recordado y su actual aspecto, me incitó a preguntarle su edad.

—Noventa y un años —respondió—; cumpliré pronto noventa y dos.

Y sin darle al inciso mayor importancia, prosiguió hablándome de sus hijos, inteligentes y buenos amigos por los que antes le había preguntado.

Pero mi atención se desviaba inevitablemente.

¡Noventa y un años —pensaba admirado— y aún así: trillando como un joven los rumbos de la vida activa sobre el lomo inestable de una bicicleta, entre el rauda y peligroso bullir de la circulación urbana; aún así, como le tenía delante: erguido con vigor y en actitud de marcha, cual el viejo Clemenceau, el indomable "Tigre" de sus tiempos de emigración en Francia, quiso ser enterado!...

—Sigue usted hecho un muchacho —resumi en algo mis pensamientos—; pese a sus años y a los trabajos que habrá pasado. Aquí... en Francia...

Hizo un gráfico gesto ponderativo y, como en los tiempos en que nos hemos conocido, volvió a contarme cosas de su vida. Me habló de la ingrata de su confinamiento durante nuestra guerra civil, allá en Asturias, en el solar de una edificación sinistrada, formando parte de una densa concentración de detenidos a clasificar, donde permaneció meses como olvidado, hasta que un guardián de buena índole reparó en su larga permanencia allí, le interrogó sobre la causa, le redactó una instancia de libertad —cuyo detalle recordaba con maravillosa memoria—, se la cursó y, comprobada su falta de actuación perseguible, se le abrieron al fin las puertas del molesto encierro.

Hemos pasado un buen rato de charla amena y cordial y nos despedimos con otro apretón de manos, durante el que le reiteré: —¡Qué bien se conserva usted! Es algo digno de salir en los periódicos.

Se alejó en su bicicleta y quedamos pensando en que, realmente, el caso es merecedor de la publicación. Ciertamente para hacerlo nos faltó preguntar a este hombre excepcional respecto a sus hábitos de vida, para que el lector aspirante a una longevidad feliz pudiese tomar nota. Mas como no lo hemos hecho y sabemos, además, que en tal repetida encuesta, unos responden que se han privado en su vivir de todo exceso, ordenadamente, y otros que de nada, absoluta y desordenadamente, con la coincidencia común a todos de haber vivido más que loros, valga el símil vulgar, no hay que lamentar la omisión. El secreto no debe estar en métodos, como en el aprendizaje de idiomas, sino en un don que les ha tocado en la misteriosa lotería de los "genes".

Pero en fin, para el caso es igual. Porque lo que a los lectores queremos decirles a medio de la Prensa, y les gustará saber, es que por esas calles de Monforte de Lemos anda un señor de más de noventa años en bicicleta y en régimen de vida activa, mientras que normalmente, a los pocos afortunados que alcanzan esas edades, se les considera "en buen estado" cuando aún pueden hacer vida casera con uno o dos bastones, y "en estado excelente" si todavía les es dado pasar el Rubicón de las escaleras y largarse a dar un paseito de corto cabotaje por el barrio amparados por el brazo de algún familiar...

Lo precedente —escrito hace ya cinco años—, olvidado se quedó entonces entre nuestros papeles, pendiente de ser complementado con una fotografía de su héroe que sirviese de ilustración al texto.

En nuestra habitual tertulia, alguien recientemente sacó a co-

LA PROVINCIA

JORGE QUIROGA, PINTOR Y ESCULTOR LUCENSE, EXPONE EN MONFORTE

Hasta el 21 de agosto expone en la sala del Círculo Victoria de Monforte, Jorge Quiroga, 21 años, natural de Lugo, monitor del Centro Ocupacional «NOS» de Monforte. Pinturas, cerámicas y esculturas.

—Primeras impresiones sobre tu exposición aquí en Monforte.

—De entrada no puedo adelantarte gran cosa, porque la gente no estaba informada.

—¿Tiene algo que ver con las fiestas?

—En un principio pensé que podría incluirse como uno más de los actos culturales de las fiestas.

—¿Motivos artísticos?

—Once pinturas sobre precolumbino, inspiradas también un poco en Miró y quince esculturillas

basadas también en el arte precolumbino.

—¿Escultura-pintura?, ¿pintura-escultura? ¿Las dos cosas o cuál de las dos?

—Entre ambas un lazo muy fuerte, porque parten en mí de la misma raíz cultural.

—¿Desde cuándo haces estos trabajos?

—Desde muy pequeño.

—¿Autodidacta?

—Sí. No obstante he tenido gente que me ha valido de mucho.

—¿Dentro de que estilo te encuadrarías?

—Todavía me falta para definirme. Prefiero que la gente esboce mi tendencia.

—¿Has hecho otras exposiciones?

—Soy un artista al que nunca



han llamado la atención las exposiciones ni los concursos.

En Lugo intenté hacer algo. Me presenté incluso al Certamen con motivo del Bimilenario. Pero como presentaba unos dibujos hechos a carbón me los rechazaron.

—¿Uno es profeta en su tierra?

—No, pienso que no.

—¿Y en Monforte?

—Depende.

D. A.

VIA PERIMETRAL DE FINGOY



SE sigue trabajando activamente en la construcción de la Via Perimetral de Fingoy, en su primera fase —porque la segunda es la otra, la de dirección contraria—. Las viviendas unifamiliares que dan a esa parte se encontraban, hasta ahora, con la nada cómoda perspectiva de no tener acceso a no ser por el intrincado vericuetado de las calles interiores del grupo, unas calles, de paso lo decimos, más para que jueguen los rapaces a las bolas que para que por ellas discurra ningún vehículo. Por eso ahora habrán respirado satisfechos y esperanzados en que cuando ocupen sus hogares, tendrán sitio por donde acceder a ellas.

Y eso es lo que hay que pedir a la contrata, que apure en todo lo posible la obra para que cuando lleguen las lluvias del otoño, la Via Perimetral de Fingoy esté concluida. Y si puede ser, también iluminada

porque, o mucho nos equivocamos o por esa parte posterior del grupo, que es la anterior pa-

ra muchas viviendas, no se ha establecido ni un solo punto de luz. — (Foto VEGA).

CONCURSO NACIONAL DE FOTOGRAFIA

El Servicio Social de Higiene y Seguridad del Trabajo, a través de su Grupo de Empresa, convoca el «Primer Concurso Nacional de Fotografía del Servicio Social de Higiene y Seguridad del Trabajo».

Bases:

1.ª—Podrán recurrir todos los tiradores de fotos del Servicio Social en sus distintas provincias. Las fotografías concurrentes inéditas o no, en blanco y negro o color se presentarán montadas sobre cartón, en un tamaño libre, siempre que no exceda el metro cuadrado, figurando en la parte posterior de cada obra presentada: lema de la fotografía, nombre del autor y domicilio del mismo.

2.ª—El tema de la fotografía es libre, admitiéndose toda clase de trucaje (virados, etc.), pudiendo presentar cada concursante un máximo de 5 fotos en cada una de las modalidades.

3.ª—Serán concedidos los siguientes premios:

Fotografía en color:

Primer premio, cinco mil pesetas.

Segundo premio, dos mil quinientas pesetas.

Tercer premio, mil pesetas.

Fotografías en blanco y negro:

Primer premio, cinco mil pesetas.

Segundo premio, dos mil quinientas pesetas.

Tercer premio, mil pesetas.

El plazo de admisión de trabajos, finalizará el día 12 de septiembre de 1978.

Los trabajos deberán remitirse al Servicio de Higiene y Seguridad del Trabajo, Unidad Socio-Laboral (Grupo de Empresa), calle Torrelaguna, número 73, Madrid-27.

Los fallos del Jurado se harán públicos a partir del día 20 de septiembre de 1978, en una Exposición que tendrá lugar en Madrid en la Sede Central del Servicio Social de Higiene y Seguridad del Trabajo.

La Mutualidad de Empleadas del Hogar concede a sus afiliados y a los beneficiarios de estos una completa protección en la Seguridad Social.

Informar las delegaciones y Agencias del Instituto Nacional de Previsión y la Sección Femenina de Movimiento.

Gumersindo P. ALVAREZ

la provincia

viveiro Hoy se celebra el día grande de las Fiestas Patronales

● La jornada comienza con la romería al monte de San Roque



Por encima de esta amarillenta fotografía sacada de un álbum familiar ha caído el agua de casi veinticinco inviernos. Fue obtenida en La Coruña, en el verano de 1954. Don Luis Cebreiro López, el inolvidable ayudante de Marina de Viveiro, acompaña a la esposa del entonces jefe del Estado mientras pasa revista a la formación de los Flechas Navales de Viveiro. Los Flechas Navales eran una fórmula ingeniosa que don Luis Cebreiro había conseguido organizar en Viveiro con el fin de conseguir ayudas y facilidades en pro de la chiquillería del barrio marinero de la Pescadería. Tras un cuarto de siglo, la estampa es ya trasnochada y anecdótica, pero nos muestra la sonrisa de aquel hombre que tanto se afanó para la promoción de las nuevas generaciones del mar. Por eso la Corporación municipal vivariense interpretando el sentir popular tomó ese acuerdo de dar su nombre a la gran avenida que bordea la Plaza de Covas

VIVERO.— (De nuestra Corresponsalia, por PABLO MATEOS CHAO).— Hoy, festividad de San Roque, nuestro copatrono, es un día grande en la ciudad. El comercio e industria cierran sus puertas y es totalmente festivo. Cuando a sus manos lleguen estas noticias, a las siete de la mañana, los estampidos de potentes bombas de palenque, pasacalles a cargo de la Banda Municipal y el Grupo de Tambores y Trompetas TAU, invitaron ya a vivarienses y forasteros a subir a la ermita del monte, en donde, desde esta hora hasta el mediodía, tendrá lugar una romería enxebre.

A las diez de la mañana, tendrá lugar la inauguración de la nueva techumbre de la ermita; seguidamente, misa solemne y procesión con la imagen del devoto Santo, en la Plaza Pastor Díaz, gran baila verbena a cargo de la orquesta "Barcelona" y orquesta "Variedades" hasta altas horas de la madrugada.

El próximo día 26 de los corrientes tendrá lugar la inauguración oficial de la calle Ayudante de Marina don Luis Cebreiro (que en paz descanse), que está ubicada a continuación de la Avenida Alcalde Meirás Goás, en el relleno de la margen izquierda de nuestra ría y que así va a cumplir el acuerdo

A las doce de la mañana, tendrá lugar en la parroquia de Santa María del Campo, una misa solemne con asistencia de la Corporación Municipal en obligación del Voto.

A las doce y media, concierto presentación de la orquesta "Barcelona" y la actuación, a continuación, del concierto de música gallega a cargo de la Banda Municipal de Viveiro bajo la dirección del señor Mariño Parapar.

A las cuatro y media de la tarde, en el estadio municipal de Cantarrana, II Trofeo "Blancher-Renault", entre los equipos de juveniles del Viveiro F.C. y C.D. Foz. A continuación se enfrentarán el Ribadeo F.C. y Viveiro F.C. en disputa del trofeo "Comisión de Fiestas Patronales".

A las ocho y media de la tarde, en la Plaza Pastor Díaz, gran baila verbena a cargo de la orquesta "Barcelona" y orquesta "Variedades" hasta altas horas de la madrugada.

INAUGURACION

El próximo día 26 de los corrientes tendrá lugar la inauguración oficial de la calle Ayudante de Marina don Luis Cebreiro (que en paz descanse), que está ubicada a continuación de la Avenida Alcalde Meirás Goás, en el relleno de la margen izquierda de nuestra ría y que así va a cumplir el acuerdo

corporativo tomado en su día y que la ciudad no duda en que sea realidad en recuerdo de don Luis, como se conocía a tan humano ayudante militar de Marina, que ha pasado muchos años a nuestro lado y sus restos mortales se encuentran en el cementerio de Altamira. No dudamos de la presencia de la ciudad en estos actos y principalmente de la grey marinera de Vicedo, Viveiro, Cillero, San Ciprián y Burela.

ENTRADA EN FUNCIONAMIENTO

Se espera que para el mes de noviembre entre en funcionamiento la Casa del Mar de Cillero, que ya tenía que ser entregada en el pasado mes de abril y que aún falta una serie de retoques para estar totalmente concluida. Obra de gran interés en la zona y que es grandemente esperada por la gente del mar de nuestro puerto. Contará con una serie de importantes servicios, como clínica, centro de Formación Profesional, centro de jubilados, cafetería, sala de conferencias, etc. Su costo supera los treinta millones de pesetas.

FUTBITO VETERANOS

El pasado lunes se disputó, a las ocho y media, la final del campeonato de futbito de veteranos, entre Serra y Agrupación del Puerto, venciendo los primeros por 7-5, que conquistaron el trofeo Comisión de Fiestas, que fue recogido por Paquín, capitán del conjunto campeón. Asimismo los componentes del conjunto ganador hicieron entrega de un regalo recuerdo a cada uno de los jugadores de Agrupación del Puerto.

APARCAMIENTO

Durante estos días de fiestas es materialmente imposible lograr aparcar en nuestra ciudad, a pesar del esfuerzo desplegado por nuestra Guardia Municipal. La avalancha de forasteros es muy notable, resultando un gran caos en alguna zona, principalmente por la comodidad y falta de civismo de algún automovilista que deja su coche en cualquier lugar. No queda más que tener paciencia.

AL ABRIRSE EL ALBA

Esta mañana, al abrirse el alba, los vivarienses volveremos a peregrinar hasta la cima de San Roque, como es costumbre en nuestra tierra en la madrugada de cada 16 de agosto. Las ausencias, son siempre hitos dolorosos de la vida de cada uno.

Después de la misa, San Roque, con su capa de terciopelo rojo y su cayado de plata, saldrá en procesión alrededor de la ermita, recorriendo el campo de la romería, lleno de cantos y sonos de gaita, para pararse un instante frente por frente a la boca de la ría, como esperando oír las coplas marineras en que se le invoca para animar la boga, dejando caer su bendición sobre los tejados pizarros de las casas del pueblo cuyas chimeneas dejan escapar, al filo del mediodía, el humo alegre de las fiestas.

Antes de que, hace ahora un siglo, se organizaran estas fiestas veraniegas, pensadas en mucho hacia los habaneros que volvían rumbosos y los forasteros que convertían los caseríos de Covas en núcleo cosmopolita, el día de San Roque era ya fiesta grande en Viveiro, anunciado a golpe de tambor por el alguacil del Ayuntamiento que recorría las calles avisando previsivamente a las amas de casa: "Mañan non cocen os fornos"... Y posiblemente el bando de los días santos tuviese otros apartados, pero en el magín popular se ha quedado el aviso de que los hornos no "roxaban", quizá porque la empanada, en la gastronomía vivariense, desde las de sardinas y congrio, de los Viernes Santos, hasta los pastelones de zorza y pollo del San Roque y la Xira, tienen siempre la ventajosa faceta de disponer de comida a punto, tanto que el predicador se prolongue como que se presente una visita inesperada o los mozos no cenén hasta la vuelta de la verbena que, aquí en Viveiro, finalizan cuando el sol se posa sobre los pinos y castaños del Chamorro.

Hasta el monte de San Roque, peregrinaremos a lo largo de todo el año los vivarienses, tanto para celebrar los días jubilosos como para pedir remedio en los aciagos, bien sea haciendo promesa de subir cuando tengamos la suerte de retornar al pueblo o haciéndolo de rodillas, desde la Furadiña y Pedeboy, que un hijo herido en una trinchera da mucho aliento al corazón de una madre, o sentado en la "cheda" de un carro cansino, cuando pesan los años. Aún hoy viven muchos vivarienses que en los días aciagos del año de la gripe subieron en tropel hasta la cima para bajar la imagen del santo al pueblo en muchas de cuyas casas había dos y tres difuntos y el viejo cementerio de la Puenteabrada se quedó estrecho con enterramientos hasta el mismo umbral de la puerta.

Hoy subimos los vivarienses hasta San Roque de madrugada y, a los que no pueden hacerlo, tras esa caravana bulliciosa y madrugadora, se les va marroñosa la saudade y el recuerdo de los días felices.

Subir esta mañana a San Roque es como tomar resuello para seguir, en la vida de cada día, adelante. Ponerse de rodillas para que a uno lo bendigan "poniéndole el santo", es dar gracias por haber llegado, gratitud de caminante, y respirar hondo un aire nuevo y distinto.

A San Roque subimos los vivarienses siempre que podemos, más ahora que las comunicaciones han mejorado mucho. Pero el día de hondo y entrañable significado es siempre esta madrugada de agosto, orballe o haga sol, porque es como sentirse eslabón de una cadena que viene de lejos y que siente estremerse de alegría, ahora como antaño, contemplando la quietud del mar que rodea la Coelleira y la Gabeira, en la boca de la ría, al subir el río sobre el que pestañea el agua en los remansos de Landrove y Piago y el repique alegre de las campanas entre las casas del pueblo, mientras los romeros aguardan turno para entrar en la ermita a presentar sus ofrendas al santo. - N. D.

Agosto de 1978

● SARRIA: BASES DE LA IV BIENAL DE PINTURA "MEIGAS E TRASCOS"

"Meigas e Trascos" de Sarria, convoca su IV Bienal de Pintura, en esta ocasión en memoria del desaparecido pintor Tino Grandío. Se registrá por las siguientes bases:

"PARTICIPANTES: Todos los artistas gallegos sean o no residentes en Galicia.

TEMA: Libre.

TAMAÑO: Libre.

PRESENTACION: Con listón de madera, color blanco o natural. Procedimiento a utilizar, óleo.

NUMERO DE OBRAS: Cada expositor podrá concurrir con un máximo de dos. Cada obra llevará su título, escrito en cartulina fijada en el listón inferior.

PLAZO DE ADMISION: Desde el 15 de julio hasta el 17 de agosto.

FALLO DEL CONCURSO: Dentro de la segunda quincena del mes de agosto; se hará público por los distintos medios de comunicación. A los concursantes que resulten premiados se les comunicará de manera personal y a la dirección postal que hayan indicado al presentarse a concurso.

PREMIOS:

1.º 75.000 pesetas (Dirección General del Patrimonio Artístico y Cultural).

2.º 25.000 pesetas (Caja de Ahorros de Galicia).

3.º Mención honorífica en plata ("Meigas e Trascos" C. I. T.).

ENTREGA DE PREMIOS: Tendrá lugar en el festival, que "Meigas e Trascos", celebrará en la Sociedad "La Unión", de Sarria, el último sábado de agosto.

Los concursantes que no asistan personalmente, y por representante acreditado, a recoger los premios, se entenderá que renuncian a los mismos.

Las obras que resulten galardonadas con el primero y segundo premio, quedarán en propiedad de "Meigas e Trascos" C. I. T., pasando a formar parte integrante de su Museo de Arte Gallego.

EL PROGRESO EN BURELA

Desde las primeras horas de la mañana se vende en el QUIOSCO ALICIA, LIBRERIA ROZAS y LIBRERIA BALTAR

La donación de sangre cada tres o cuatro meses, constituye un deber cívico, una costumbre normal en todos los países civilizados.

"LA SANGRE NO SE PUEDE FABRICAR"

Aviso a nuestros lectores y suscriptores de: BARREIROS, BENQUERENCIA, REINANTE, LA DEvesa Y RIBADEO

Ponemos en conocimiento de nuestros lectores y suscriptores, de las localidades antes citadas, que EL PROGRESO ha inaugurado el domingo pasado una ruta especial de distribución, para domingos y días festivos, que permitirá que nuestros lectores y suscriptores de la línea Barreiros-Ribadeo, reciban nuestro Diario a primeras horas de la mañana.

Los suscriptores, que así lo deseen, pueden recoger sus ejemplares, en días festivos, en nuestros habituales puntos de venta que mantenemos en las localidades antes reseñadas.

LA PROVINCIA

SARRIA OLVIDO INEXPLICABLE DE TEMAS DE GRAN INTERES PARA LA COMARCA

El regadío y ordenación de la Vega, la ampliación de Oural y las normas de urbanismo, figuran entre los más interesantes

SARRIA.— (De nuestro corresponsal, VILLARABID).

Un espacio que siempre debiera estar presente en las informaciones diarias de la prensa, creo debiera ser el "recordatorio". Hoy, cuando la canícula del agosto aprieta, nosotros nos acordamos precisamente de esto, del recordatorio de lo que debiera ser y no es. No lo es y no sabemos por qué, ya que son cosas que no perjudican a nadie y si beneficiaban a todos. Expliquémosnos:

¿Qué pasa con el regadío y ordenación de la Vega de Sarria...? Después de ser obra de alto interés y ser debatida en un Consejo de Ministros, celebrado en Meirás. (En los que se celebraban en Cataluña. ¿Quién se recordaba de temas gallegos?).

¿De esa ampliación de Cementos del Noroeste? ¿Qué pena! Se metió por medio Toral de los Vayos y por estas tierras faltaron relaciones... Como siempre...

¿De este matadero que se iba a construir? ¿Qué pasó...? Hubo interés por ello. ¿Sabían los industriales y el Ayuntamiento las grandes ventajas que podía reportar a unos y a otros...? ¿Se seguirá por mucho tiempo tolerando un mal caseto como matadero municipal...?

¿De esa cooperativa, tan rentable y tan necesaria, con la posibilidad de la creación de una fábrica de piensos...? Hubo verdaderamente estudios sobre la misma...? ¿No estamos en una zona netamente granjera, pionera y que más millones mueve mensualmente en todas cuantas hay en Galicia de similares condiciones...?

Creo que estamos en un campo de espera, que las gentes que pueden siguen pensando en hacer que todo esto sean realidades, pero algo anda por medio, lo económico pesa mucho, pero ese gusanillo político que a unos gusta pero que a otros les siembra en su interior cierto temor, también pesa bastante.

Todo esto, debe resbalar al sarriano, quien hizo posible, especialmente a través de su iniciativa privada, levantar una zona, que fue y creo lo sigue siendo, flor y nata económica provincial. Esto es lo que importa y no que ciertos molinos de viento, que en horas de niebla se semejen a grandes gigantes... Serán siempre espejismos, nada más que eso. No importa por tanto que el horizonte se presente a veces con ciertos nubarrones divisivos, hoy serán unos y mañana serán otros. En equipo se debe empezar la etapa de realidades. Algunas pequeñas cosas, como puede ser ese puesto de la Cruz Roja, o ese Puente de la Estación, que tan necesaria resulta su reposición. También es muy necesario volver a comenzar las gestiones en torno a esa residencia de ancianos... Decir que en Sarria tenemos una importante estación de ferrocarril, limpia, bien ordenada, con mucho tránsito pero sin enterarse que está falta de primeros servicios...

Que unos semáforos son necesarios, todos lo sabemos y bien, pero que la falta de medios... Nos metan miedo, eso no es comprensible en hombres que ya peinan canas. Piénsese que poco son unas pesetas, ante el grave problema, de vidas humanas incluso.

Que vengan unos señores, nos henen la cabeza de pájaros, nos ofrezcan y nos convenzan de la necesidad de un polígono industrial (¿Qué más queríamos nosotros!) y luego tal vez por esto de las vacaciones o estar a expensas de cómo reaccionan otras villas colindantes se nos tenga en el olvido, tampoco es justo y menos todavía que nos callemos.

¿Qué pasa con esos señores de Figals...?

Esas normas subsidiarias de Urbanismo, que se semejan bastante a las primeras vacas suizas que llegaron a nuestro país. Unos por política, otros por intereses creados y otros por ignorancia, todos quieren sacar los 30 litros de leche. Claro, puede suceder que la vaca se muera. ¿Cuántos se han parado a pensar en lo bueno y malo de las normas, sin pensar en los intereses particulares si no en los colectivos?... Casi me atrevo a pensar que muy pocos y el que lo hizo, sería persona nada interesada.

Hay otros muchos puntos, Mercado Ganadero, Cementerio Municipal, etc. etc. pero creo que para hoy llega. No estamos pesimistas, queremos contrarrestar algo tantas obras realizadas, tantas buenas campañas... Por si alguien piensa que todo está hecho. Se hizo mucho, eso todos lo sabemos, pero falta todavía mucho que hacer, así que fuera vacaciones, el tiempo llegará para ellas. Esta canícula agostea, puede ser muy propia para el acto de meditar que se está perdiendo. Lo digo y lo mantengo, nunca comprendí cómo se pueden abandonar puestos y cargos importantes, a expensas de graves consecuencias para tenderse al sol unos días y llegar agotado al hogar, para descansar otros dos meses, que son muy necesarios para reponerse de unas vacaciones, tal y como se celebran ahora. Que hay que consumir muchos octanos para pasar unas vacaciones modernas y de cierta categoría, tal y como hace el vecino. Pero bueno, no queremos pasar de ajos a cebollas, así como quien no quiere la cosa.

Alguien nos preguntaba el otro día, por escrito y con grandes deferencias. ¿Qué queda por hacer en tu pueblo? Esto y algo más, nadie es holgazán, sabrán más o menos, pero se trabajó. Lo malo es esto, la canícula del agosto que por sí, está siendo más caluroso de lo que muchos se creen. Creo que se cuecen habas y no sabemos cómo sentarán a los comensales...

Que no se preocupe, quien venga, que tendrá materia y campo para sembrarlo...

RIBADEO

Hoy tienen lugar los festejos en honor del copatrono de la villa

● Esta tarde, excursión a Vivero para acompañar el equipo de fútbol

RIBADEO.— (De nuestro corresponsal, CARLOS M. ALVAREZ).— Hoy, miércoles, 16 de agosto, Ribadeo celebra las fiestas en honor a su copatrono San Roque. El programa es el siguiente:

—A las 12 de la mañana, misa solemne en la capilla de San Roque.

—Seguidamente, salida de gigantes y cabezudos acompañados por grupos de gaitas del país.

—A las 5 de la tarde, en el campo de deportes del Colegio "Sagrado Corazón", gran final del I Trofeo Ribadense de Fútbol-Sala.

—A partir de las 9 de la noche,

ESCAIRON
Gran animación en la pasada feria
Veraneantes y forasteros prestaron gran ambiente a la jornada

ESCAIRON.— (De nuestro corresponsal).— Como extraordinaria se puede catalogar la feria del pasado día 8. Centenares de coches, que a pesar de los muchos espacios abiertos de que dispone la villa, no encontraron donde aparcar. El gran número de emigrantes que se encuentran de vacaciones, hacia que todas las calles y establecimientos se encontraran abarrotados de público. Como anécdota, diremos que a las cinco de la tarde aún había calderos de pulpo, cociendo para la cola de personas que esperaban ser atendidas.

La concurrencia de ganado vacuno fue: Terneros, 400; vacas, cerca de 300; y novillos, 100. Lanar, unas 500 cabezas y, cerdos, 300. Las salidas de ganado vacuno fueron para Vigo 60, para Orense 50, para La Coruña 60 y para Lugo 100. De ganado lanar salieron más de trescientas reses.

FERIAS

HOY, MONFORTE DE LEMOS Y CASTRO DE RIBERAS DE LEA

Mañana, Puebla de San Julián, Castro de Carballedo y Mondoñedo

Mareas para hoy en el Litoral Lucense

(HORA DEL MERIDIANO DE GREENWICH)

	Horas	Coefficientes
1.ª pleamar	1,12	84
2.ª pleamar	13-37	91

Los precios se mantuvieron como en fechas anteriores, dándose la circunstancia de que un ternero de cinco meses se vendió en 2.000 pesetas.

En fin, una feria brillante en la que la afluencia de público, fue de verdadero record.

fiesta musical y verbena, amenzada por el grupo "Kalú 96".

FINAL DEL "I TROFEO DE FUTBOL-SALA"

Hoy, miércoles, a las cinco de la tarde, y dentro del programa de fiestas del día de San Roque, copatrono de Ribadeo, tendrá lugar en el campo de deportes del Colegio "Sagrado Corazón", la gran final del I Trofeo Ribadense de Fútbol-Sala que este año ha organizado la comisión de fiestas. En primer lugar, a las cinco, tendrá lugar el encuentro que repartirá el tercer y cuarto puestos entre los equipos del Bar España y Bar

Galicia. Y a continuación, la gran final que disputarán los equipos del Ros-Mary y Cafetería Lira.

Posteriormente a este encuentro se procederá a la entrega de trofeos.

EL RIBADEO F. C., JUEGA HOY EN VIVERO

Esta tarde se desplaza el equipo ribadense de fútbol a Vivero, en donde disputará al titular el Trofeo "Fiestas Patronales de Vivero". El encuentro dará comienzo a las seis y media de la tarde. En Ribadeo se ha organizado una excursión para desplazar a los seguidores que quieran acompañar a su equipo a este partido.

A NUESTROS SUSCRIPTORES

(Cambio de domicilio por vacaciones)

NO SE RECOGERAN CAMBIOS TELEFONICAMENTE

Con el objeto de causarle las mínimas molestias, si en el periodo de vacaciones Vd. desea recibir EL PROGRESO fuera de su domicilio habitual. RELLENE este boletín y ENVIENOSLO para que OBRE en nuestra Administración con CUARENTA Y OCHO HORAS de antelación, como mínimo, a la fecha del cambio.

SEÑAS EN DONDE LO RECIBE ACTUALMENTE (Baja)

Nombre

Calle

Teléfono Ciudad

SEÑAS EN DONDE LO DESEA RECIBIR (Alta)

A partir del día

Nombre

Calle

Teléfono Ciudad

NOTA.— Ponga ambas direcciones, la de alta y la de baja, con letras MAYUSCULAS y, a ser posible a máquina. Asimismo rogamos indique, si es que causa baja en una localidad donde está temporalmente el domicilio donde efectúa los pagos. NO SE OLVIDE AL RETORNAR DE SUS VACACIONES DE ENVIARNOS NUEVAMENTE EL BOLETIN CON EL CAMBIO CORRESPONDIENTE.

El Progreso

En CASTRO DE RIBERAS DE LEA. Se vende en Ultramarinos Victorino Castro.

PELIGRO DE LOS JUEGOS INFANTILES

El tióvivo, los columpios y la rueda que gira serán retirados de todos los parques infantiles del Reino Unido.

La propuesta, presentada por el diputado laborista Paul Rose, que fue aceptada por el Departamento de Protección Infantil, entró en vigor este mes de julio.

Las investigaciones de Paul Rose se basaron en el alto índice de accidentes, algunos de ellos mortales producidos por el uso de este tipo de juegos habituales en las zonas de recreo para niños.

El pasado año —según las estadísticas— resultaron accidentados más de 20.000 niños, de entre 4 y 12 años de edad, a consecuencia de la violencia de algunos juegos infantiles.

El informe precisa que el 80 por ciento de estos accidentes ocurrieron por caídas desde columpios y de los diferentes tipos de tióvivos instalados en los parques públicos.

¿Te gusta el corte? ¿Te gusta la cocina? ¿Quieres mejorar tus conocimientos...? Asiste al Centro de Formación Familiar y Social

DAÑOS POR VALOR DE VARIOS MILLONES DE PESETAS

CINCO ARRASTREROS VASCOS DESTROZARON LOS APAREJOS DE CUATRO PESQUEROS DE BAJURA CON BASE EN CORME Y CAMELLE

● LOS HECHOS SE PRODUJERON EN EL CALADERO MAR DE LA BEIRA, A LA ALTURA DE CABO VILLANO

LA CORUÑA, 15.— (EFE).— Daños por valor de varios millones de pesetas han sido causados por cinco arrastreros vascos, que destrozaron los aparejos de cuatro pesqueros de bajura con base en Corme y Camelle.

Los hechos ocurrieron en el caladero Mar de la Beira, a la altura de cabo Villano, en donde hacían los barcos gallegos. De repente aparecieron los arrastreros, todos con matrícula de San Sebastián y de los cuales fueron identificados dos: el «Cudillero» y el «Gude Anesda», que arrasaron la mayoría de los aparejos y la pesca que éstos pudieran tener.

El hecho fue denunciado por la telefonía y en la zona se concentraron una veintena de embarcaciones, que trataron de impedir el paso a los arrastreros vascos. En ese momento, el «Cudillero» trató de embestir al pesquero «Corpiño de Muxía», de base en Camelle, que estuvo a punto de ser abordado.

Los hechos han sido denunciados en la Ayudantía de Marina de Camariñas por los marineros de Corme y Camelle, los cuales reclaman la actuación de las autoridades para cortar lo que estiman abusos graves con pérdidas de mucha importancia.

Los pesqueros perjudicados son el «María Asunción» y el «María Yolanda», de base en Corme; el «Chino» y el «Corpiño de Muxía», de base en Camelle.

DECLARACIONES

PONTEVEDRA, 15.— (EFE).— El problema de los cinco pesqueros gallegos apresados por las autoridades marítimas de Portugal,

por encontrarse faenando dentro del límite de las doce millas, ha quedado solucionado, según ha declarado hoy el ministro de Asuntos Exteriores, Marcelino Oreja Aguirre, a la emisora «Radio Pontevedra».

Las declaraciones del señor Oreja tuvieron lugar en la isla de La Toja, en donde el ministro pasa una temporada de descanso.

El ministro dijo textualmente al periodista de la emisora pontevedresa:

Fallece el director de «Diario de Cuenca»

CUENCA, 15.— (EFE).— Sobre las once y media de esta noche falleció en esta capital Miguel María de la Hoz, de 54 años, director del «Diario de Cuenca» desde septiembre de 1971.

Miguel María de la Hoz era natural de La Roda (Albacete). Fue delegado de la Juventud en las provincias de Cuenca y Huesca y luego director de «Ofensiva» —periódico que más tarde daría lugar al propio «Diario de Cuenca»—, así como de «La Voz de Castilla», de Burgos, y de «Línea», de Murcia; corresponsal de R.T.V.E. en Buenos Aires y redactor-jefe de «Voluntad», de Gijón. Estaba en posesión de varios premios periodísticos. Un hijo suyo Miguel de la Hoz, es realizador de Televisión Española.

«El embajador de España en Portugal me llamó hace unos momentos y me ha dicho que está solucionando el problema de los barcos que estaban faenando en una zona entre las seis y las doce millas y que plantea unos problemas de interpretación como consecuencia del acuerdo con Portugal y de la exigencia de petición de unas licencias que por razones administrativas, demanda en estos momentos Portugal.

«En definitiva, el tema de las relaciones generales de España con Portugal son muy satisfactorias.

«Los problemas y pequeños incidentes es lógico que existan con los países vecinos; sin embargo estos problemas, cuando existe este clima de comprensión y amistad es necesario resolverlos. Creo que estos problemas de pesca también los vamos a resolver y en este sentido las perspectivas son muy favorables por las relaciones entre España y Portugal, que son dos países que aunque vecinos, han estado distanciados y mirando uno a espaldas del otro. Creo que hoy es un imperativo de esta hora el que España y Portugal tengan realmente unas relaciones muy profundas y sinceras. Vamos en ese camino».

LOS ARMADORES GALLEGOS QUIEREN NEGOCIAR CON PORTUGAL

MARIN (Pontevedra), 15.— (EFE).— Los armadores del sur de Galicia quieren negociar un acuerdo total de intercambios en materia pesquera con Portugal, según se puso de manifiesto en el curso de una reunión que armadores de la zona celebraron hoy en esta localidad.

A la reunión asistieron el subsecretario de Pesca y Marina Mercante, Víctor Moro Rodríguez; el consejero de Pesca de la Xunta de Galicia, Baldomero Fernández Calviño, y el senador independiente Valentín Paz Andrade.

Los armadores expusieron su preocupación por los graves problemas planteados en el sector debido a las capturas de pesqueros gallegos con base en los puertos de Marin y Santa Eugenia de Ribeira por parte de las autoridades de Marina de Portugal, y mostraron su propósito de llevar a cabo un paro total de la flota si no se alcanzan soluciones.

En la reunión se decidió posponer el paro y celebrar una nueva jornada de trabajo el próximo día 17 en Madrid, en la sede de la Subsecretaría de Pesca, en la que se tratará sobre las posibilidades de negociación de un acuerdo y la consecución de licencias que permitan a los pesqueros gallegos faenar con garantías en aguas próximas a Portugal.

Ibiza

El presidente Suárez regresa hoy a Madrid

IBIZA, 15.— (EFE).— El presidente del Gobierno, Adolfo Suárez, emprenderá mañana viaje de regreso a Madrid, por vía aérea, a bordo de un avión «Mystere» de la Subsecretaría de Aviación Civil, poniendo así fin a sus vacaciones en el archipiélago balear.

En el último día de sus vacaciones, el yate «Ión», en el que viajaban Adolfo Suárez, el vicepresidente segundo, Fernando Abril, y sus respectivas esposas, atracó en el puerto deportivo de Ibiza, desde donde los ilustres visitantes se dirigieron a un templo de la ciudad para oír misa.

Más tarde, de nuevo en el yate, el presidente recibió a los miembros del comité de UCD en Ibiza y Formentera, con quienes compartió por espacio de casi dos horas.

Clemente Domínguez, coronado «papa»

● Y ALONSO CORRAL, ELEVADO A LA DIGNIDAD CARDENALICIA

SEVILLA, 15.— (EFE).— Según ha podido saber «EFE», esta misma mañana se han producido los primeros «nombramientos» de la «Curia Palmarina»: Se sabe que Manuel Alonso Corral, segundo de la orden, ha sido elevado a la dignidad cardenalicia, y muy posiblemente ocupará desde hoy mismo la Secretaría de Estado de la Iglesia de El Palmar.

Con su coronación como «papa», Clemente Domínguez, que fue consagrado sacerdote y posteriormente obispo por el arzobispo vietnamita, monseñor Pedro Ngô Din Thuc, culmina el proceso de separación de la Iglesia Católica Romana que inició tras la prohibición del cardenal arzobispo de Sevilla, doctor José María Bueno Monreal, de celebrar cualquier tipo de acto litúrgico en la mencionada finca «Alcaparroza».

Según declaraciones hechas ha-

ce tiempo por Clemente Domínguez a la agencia «EFE», había recibido un «mensaje divino» en el que se le designaba sucesor de Pablo VI. Según parece, en otro «mensaje» se le indicó que la coronación debía llevarse a cabo concretamente en la mañana de hoy.

A la muerte del Papa, Pablo VI, se había creado un clima de interés en torno a la actitud que adoptara Clemente Domínguez, interés que se ha visto burlado durante varias noches en el lugar de las supuestas apariciones, donde se esperaba que se celebrara el acto de «coronación», al ser escenario habitual de las más solemnes ceremonias de la orden.

En el acto se ha prohibido la entrada a los informadores y parece ser que el nuevo «Pontífice» firmará un comunicado público en el que dará cuenta de su proclamación y de su coronación como «papa».

Para 1979

El aumento salarial de los funcionarios públicos será del 10-12 por 100

MADRID, 15.— (EFE).— En el borrador de los presupuestos generales del Estado para 1979, está previsto que el porcentaje de aumento salarial para los funcionarios públicos sea del orden de un 10 por ciento, según declaraciones efectuadas al diario «El País», por el ministro de Hacienda, Francisco Fernández Ordóñez.

Esta cifra —añade el matutino madrileño— es significativa a la hora de prever por donde tratará de conducir el Gobierno el tope salarial del próximo año en la previsible negociación para un pacto económico que actualice el de la Moncloa.

Los estudios del Gobierno sobre la senda por la que debe evolucionar la economía el próximo año —dice el mencionado periódico en su primera página de hoy— dieron como primeros resultados una cifra deseable de aumento de la masa salarial no superior al 10 u 11 por ciento. Cálculos posteriores han ampliado el margen incluso hasta el 12 por ciento.

La inflación y el paro, añade el ministro de Hacienda, no son

problemas autónomos, y el planteamiento que ha hecho el Ministerio de Hacienda en el de la reforma fiscal es la voluntad de profundizar no en los efectos, sino en las causas de los problemas.

Creo, continúa diciendo Fernández Ordóñez, que la política monetaria tiene que asentarse sobre un horizonte más amplio y sobre unas bases distintas a las de los pactos de la Moncloa.

La negociación de un nuevo pacto, según ha confirmado el titular de Hacienda, pretende desarrollarse en esta ocasión con presencia de las fuerzas sociales, sindicatos y patronales, ya que su representatividad está más clara que hace un año.

Por último, manifiesta que los nuevos pactos de la Moncloa probablemente no tendrían sentido si al día siguiente del referéndum hubiera elecciones.

Finalmente dijo, que España necesita para 1979 —y no tiene otra alternativa— un crecimiento mínimo del 4 por ciento, porque por debajo de esta tasa, el paro se situaría en límites peligrosos.

INAUGURADO EL XXI CURSO DE «MUSICA EN COMPOSTELA»

SANTIAGO DE COMPOSTELA, 15.— (EFE).— El XXI curso internacional de «Música en Compostela» ha sido inaugurado esta tarde en el transcurso de un acto celebrado en la Capilla Real del Hospital de los Reyes Católicos, de Santiago.

Tras el canto del «Ultreya», canción medieval de los peregrinos a Santiago, a cargo de los alumnos del curso, la presidenta del patronato, Margarita Pastor, dirigió unas palabras de salutación.

Asisten a este curso 118 alum-

nos de 22 países y está dedicado a enseñanzas e interpretación de música española en las modalidades de canto, clave, composición, guitarra, musicología, órgano, piano, polifonía, violín, violoncelo y música de cámara.

Los maestros Carmelo Bernaola, P. Samuel Rubio, Pedro Corrosta y Angel Bodia se incorporaron este año al profesorado de «Música en Compostela».

El curso se prolongará hasta la primera quincena del próximo mes.

VALLADOLID: Dificultades burocráticas

● Para que los funcionarios de Gobernación de la República se acojan a la Ley de Amnistía

VALLADOLID, 15.— (EFE).— La oficina parlamentaria del PSOE atendió en esta provincia veinte casos de personas que hasta el momento no se habían acogido a la Ley 46/1977 de 15 de octubre, en la que se tipifican los derechos de pensión de funcionarios designados por el Gobierno de la República.

A través de los medios informativos, el PSOE hace una llamada a los funcionarios del Ministerio de Gobernación, guardias de asalto, agentes de policía, carabineros y sus viudas que fueron designados por el Gobierno de la República durante

el período 1936/1939, para que se dirijan a la oficina parlamentaria con el objeto de solicitar los beneficios de la Ley de Amnistía.

El secretario de la citada oficina manifestó a «EFE» que las dificultades burocráticas que desde distintos organismos se ponen para la obtención de la documentación pertinente, imposibilita prácticamente la tramitación de los expedientes.

El PSOE de esta ciudad realizará una campaña a partir de septiembre para que ninguno de los posibles beneficiarios de pensión quede sin acogerse a la citada Ley.

CONTINUA LA «GUERRA DE LA PATATA» EN VALLADOLID

● Es inminente el desabastecimiento del mercado en la provincia

VALLADOLID, 15.— (EFE).— Es inminente el desabastecimiento del mercado de patata en esta provincia ante las medidas tomadas por los agricultores de quemar el producto y la inactividad de detallistas, almacenistas, y mercado central, que se registra desde el pasado fin de semana.

Durante todo el lunes, sin que ningún piquete de agricultores interviniese, no se realizaron operaciones de compra-venta en el mercado central.

Por otra parte, se asegura en medios próximos a las asociaciones

agrarias, que la destrucción de grandes cantidades de patata continuará. Al parecer, y a pesar de las críticas que desde algunos sectores se produjeron por la quema de 15.000 kilos de patatas el pasado sábado en Tudela de Duero, los agricultores de Villanubla (Valladolid) están dispuestos a repetir la guerra con una cantidad importante del producto.

Algunos compradores aprovecharon las últimas horas para abastecerse de patata, comprando a agricultores insolidarios con las once provincias que acordaron estas medidas recientemente.

TOROS

COGIDAS DE MARIBEL ATIENZAR Y PATRICK VARIN

BARCELONA, 15.— (EFE).— En la corrida mixta celebrada esta tarde en la Monumental, con floja entrada, resultó aparatosamente cogida la novillera Maribel Atienzar.

Conducida a la enfermería le ha sido apreciada fuerte conmoción cerebral por lo que ha sido trasladada a una clínica para ser sometida a observación, dado que se sospecha que pueda tener lesión en las vértebras cervicales.

La novillera Maribel Atienzar, toró a su primer novillo exclusivamente con la mano derecha. Logró pases de buena factura. Tres pinchazos y el novillo se echa (ovación). En el último fue ovacionada al lancear. Toró con mucho temple al natural y en redondo. Consiguieron algunos pases circulares de excelente factura. Al dar un natural fue volteada de forma impresionante y retirada a la enfermería. Remató el novillo el sobresaliente Miguel Vera de una gran estocada

(una oreja, que la cuadrilla de Maribel paseó por el ruedo).

PATRICK VARIN, COGIDO EN SEVILLA

SEVILLA, 15.— (EFE).— El diestro francés Patrick Varin ha resultado cogido al entrar a matar a su primer novillo en el festejo celebrado hoy en Sevilla. Aunque el pronóstico del doctor Vila Jiménez, cirujano de la Maestranza, es menos grave, el diestro ha quedado ingresado en la clínica Nuestra Señora de Fátima.

Patrick Varin mató a su primero de un pinchazo y media estocada, resultando cogido al realizar la última suerte. Antes de pasar a la enfermería dió la vuelta al ruedo.

El parte facultativo dice que la herida producida en la cara interna del muslo derecho rompe las fibras aponeuróticas superficiales en unos 15 centímetros en dirección ascendente, hasta llegar a las fibras internas del arco crural que dislaferan.

EN LA PRISION DE CARABANCHEL

Recluso muerto por otro interno en el transcurso de una pelea

● BARCELONA: Ingresó en la cárcel otro de los fugados de la Modelo

MADRID, 15. — (EFE). — El recluso Felipe Romero Tejedor, de 23 años, resultó muerto anoche en el centro de detención de hombres de Carabanchel, a consecuencia de las heridas recibidas en el transcurso de una pelea con otro preso de la séptima galería, en la que estaba internado, según informaron a "Efe" fuentes de la cárcel.

El presunto autor de la muerte es el interno José Viñas Barba, de 26 años. Los hechos se produjeron sobre las 22,15 horas, a raíz de una discusión entre los dos reclusos.

Felipe Romero fue trasladado al hospital penitenciario donde se le apreció una herida penetrante en el hemitórax izquierdo. Por su parte, José Viñas, fue atendido en la enfermería de la cárcel.

Conocidos los hechos, se personó en el centro el juez de guardia, así como el director general de Instituciones Penitenciarias, Carlos García Valdés, quien permaneció en el centro toda la noche.

Sobre las 4,30 de la madrugada, y tras haberse declarado José Viñas autor de la muerte, personal del Juzgado de Guardia volvió a la cárcel e inició las oportunas diligencias.

INGRESA EN LA CARCEL OTRO DE LOS FUGADOS DE LA CARCEL MODELO

BARCELONA, 15.— (EFE). — Uno de los 45 fugados de la Modelo ha ingresado de nuevo en la cárcel, tras ser trasladado por sus familiares al Hospital Clínico, al llegar a su casa herido por los disparos de la Guardia Civil.

El fugado, Julio Alonso Chico, fue sorprendido por la Guardia Civil en el barrio de Llefia, en Badalona, conduciendo un vehículo en compañía de otros dos indi-

viduos, que consiguieron huir.

Tras un enfrentamiento con la Guardia Civil, el fugado resultó herido por varios disparos de bala, uno de los cuales le atravesó el brazo, situándose entre el pulmón y el corazón. A pesar de sus heridas consiguió huir, refugiándose en el domicilio de su familia, en el barrio de Pomar. Una vez allí sus hermanas le trasladaron al Hospital Clínico para que pudiera ser atendido.

PRESO INGRESADO EN EL HOSPITAL POR HUELGA DE HAMBRE

BILBAO, 15. — (EFE). — Un recluso de la prisión de Basauri tuvo que ser trasladado urgen-

temente al Hospital Civil de Bar-surto por encontrarse enfermo, como consecuencia de una huelga de hambre.

A las cinco menos veinte de la tarde de ayer, el oficial de régimen de la prisión provincial llamó a la Jefatura de Policía pidiendo custodia para el traslado al hospital del interno Ernesto Blanco Bayón, que necesitaba tratamiento urgente por encontrarse afectado de "astenia acusada con hipotensión", causada por una huelga de hambre.

Una ambulancia le trasladó hasta el hospital, donde quedó ingresado y custodiado por la Policía.

Regulación del pago a cuenta del Impuesto General sobre la Renta

● SE HARA POR TERCERAS PARTES EN SEPTIEMBRE, DICIEMBRE Y MARZO

MADRID, 15.— (EFE). — Los sujetos pasivos del impuesto general sobre la renta de las personas físicas estarán obligados a ingresar en concepto de ingreso a cuenta del indicado impuesto, el sesenta por ciento de la cuota líquida correspondiente al ejercicio anterior.

Así lo dispone una Orden del Ministerio de Hacienda que inserta hoy el Boletín Oficial del Estado.

El pago a cuenta de cada año —precisa la disposición— se realizará por terceras partes en los meses de septiembre, diciembre y marzo del siguiente año.

El primer ingreso se realizará en el momento de presentar la

oportuna declaración-liquidación de contrato simultáneo, en los ingresos aprobados al efecto por el Ministerio de Hacienda y los dos restantes, que tendrán el carácter de liquidación provisional con contrato previo, en virtud de los correspondientes juegos de "carta de pago-abonaré", que en su momento deberán expedirse por la Administración.

No obstante lo anterior, si la cuantía del ingreso a cuenta no es elevada, el sujeto pasivo podrá realizar el ingreso total en el momento de presentar la oportuna declaración-liquidación en el mes de septiembre.

Pasado el periodo de ingreso voluntario de los plazos indicados del pago a cuenta, que termina el último día de los meses de septiembre, diciembre y marzo, sin haberlo efectuado, éstos incurrirán en el recargo de prórroga automático a que se refiere el artículo 92 del Reglamento de Recaudación vigente.

En el caso de contribuyentes que no resulten obligados a declarar por el ejercicio 19 o posteriores, los interesados deberán solicitar de las Delegaciones de Hacienda de su jurisdicción las devoluciones que procedan acompañando a sus escritos los oportunos justificantes de ingreso anticipado.

Tratándose de contribuyentes fallecidos, derechos y obligaciones a que se refieren estas normas les incumbirán a los herederos o causahabientes.

EN SABADELL

Unas 25.000 personas, en su mayoría jóvenes, consumen droga

BARCELONA, 15.—(EFE).—Unas veinticinco mil personas, en su mayoría jóvenes, consumen drogas en Sabadell, según indica un informe presentado ante el Colegio de Médicos de Barcelona, y cuyos datos son recogidos esta mañana por "El Correo Catalán".

El informe añade que la mayoría consume drogas "suaves", es decir, hashchis y marihuana, hasta alcanzar unos diez mil "porros" o cigarrillos semanales, pero que alrededor de trescientos drogadictos se inyectan drogas "duras" tales como heroína. Asimismo, abunda una cierta fabricación "casera" de alucinógenos y sucedáneos.

Como final, el informe considera que el problema es preocupante, ya que el consumo de drogas "suaves" es el primer paso hacia una conversión en consumidores de todo tipo de drogas.

HERMANDAD DONANTES DE SANGRE S. S. "DAR SANGRE A TIEMPO ES DARLA AHORA".

CRONICA ECONOMICA

SIDERURGIA: Decisión comprometida

MADRID.—(Crónica económica de MULTIPRESS, por Jesús Martínez Vázquez).

Aunque todavía no se ha presentado oficialmente, se han hecho públicas las líneas fundamentales del plan de reestructuración de ENSIDESA, la mayor empresa siderúrgica del país, con una plantilla de veintiséis mil trabajadores, una cifra de ventas en 1977 de ochenta mil millones de pesetas... y unas pérdidas superiores a los diez mil millones.

Después del acuerdo para el sector naval entre las centrales sindicales y el Gobierno, parece que ha llegado la hora de la siderurgia. El Ministerio de Industria, sin embargo, todavía tendrá que verse las caras con los representantes de los trabajadores de la empresa ENSIDESA, que el pasado día cinco, habían rechazado el programa presentado por la dirección. Cuatro años han tardado los técnicos de ENSIDESA en decidir la aplicación de un plan que cada día resulta más necesario a la vista de la crisis que atraviesa el sector siderúrgico en todo el mundo. Cuatro años es también el plazo de cumplimiento para los objetivos ahora propuestos, un período quizá muy amplio para conocer con detalle las evoluciones coyunturales de nuestra siderurgia.

El plan de salvación —reestructuración es una palabra muy política— en ENSIDESA, que prevé la reducción de plantilla a veintitrés mil quinientos trabajadores y el cierre escalonado de algunas instalaciones cuya rentabilidad es prácticamente nula, inspira algunos de sus puntos en la estrategia que el presidente de la comisión de Industria de la Comunidad Europea, Etienne d'Avignon, ha tratado de aplicar para sacar del bache al acero comunitario. Sin embargo, mientras uno de los puntos fundamentales del plan de los Nueve es la congelación de la producción, en España se han escogido medidas de saneamiento más secundarias, clausurando algunas zonas productivas que en realidad eran deficitarias desde hacía muchos años y que en su día, por razones políticas, se estimó conveniente no cerrar ante los problemas laborales

que hubiera ocasionado. Ahora, el INI, que trata de demostrar sobre el terreno su oposición a la tradicional política de socializar pérdidas, ha encontrado la disculpa y racionalización de la producción.

El problema será si las centrales sindicales aceptan o no los procedimientos de la Administración. Los partidos políticos sopesan con prudencia las consecuencias de su actitud, a sabiendas de que están entre la espada y la pared: si aceptan el plan, se ponen en contra de los trabajadores, si lo rechazan, estarán alimentando el progreso de un déficit crónico que la economía del país no puede permitirse el lujo de mantener. La disyuntiva no es fácil cuando, sobre el papel, ENSIDESA no es la única siderurgia integral que necesita soluciones. Ahí está, como ejemplo práctico, Altos Hornos del Mediterráneo.

El partido Comunista Español, siguiendo los informes de su correa sindical CC.OO., parece dispuesto a pronunciarse en favor de los trabajadores. El sindicato comunista considera que una factoría del volumen de ENSIDESA puede ser rentable a pesar de la crisis y señala que son necesarias nuevas inversiones. El resto de las centrales coinciden en reivindicar para la planta de Avilés la instalación del tren de bandas en caliente, ya que lo consideran como «única garantía de que la siderurgia estatal no va a ser desmantelada». Pero Altos Hornos del Mediterráneo también reclama la concesión del tren y, por tanto, la decisión final de los técnicos de Industria promete ser más controvertida de lo que en principio podían sospechar. Parece que la nueva instalación se quedará en Sagunto, ya que los problemas del paro de la zona levantina son más agudos que los de Asturias. Pero los partidos políticos se han cuidado mucho de no tomar posiciones. Sería demasiado comprometido y las bases agudizarían el espíritu crítico, sin ocultar su descontento en la zona finalmente desechada. Naturalmente, prefieren dejar la prueba de fuego al Gobierno, que obligado por el compromiso de la decisión será quien reciba en última instancia los ataques de los más perjudicados.

SITUACION NORMAL EN LOS AEROPUERTOS ESPAÑOLES

● Hoy finaliza la huelga de controladores franceses

MADRID, 15.— (EFE).— Cuando la huelga de controladores franceses entra en su quinto y último día, el tráfico de los aeropuertos españoles discurre con ab-

soluta normalidad sin que se registren retrasos fuera de los normales.

Según ha informado a EFE la compañía "Iberia", hoy solamente se han cancelado dos vuelos con destino y salida en París y Ginebra. Los pasajeros de este segundo vuelo han sido acoplados en otro con el mismo destino.

En el aeropuerto de Son San Juan, en Palma de Mallorca, la situación es también de absoluta normalidad, sin que se haya suspendido ningún vuelo con destino o salida en este aeropuerto.

La huelga de controladores franceses, que se inició el pasado día 11, finalizará mañana a las ocho de la mañana. A diferencia de lo que pasó con la que se desarrolló en el fin de mes pasado, que causó enormes trastornos y pérdidas económicas a las compañías aéreas y provocó escenas dramáticas en los aeropuertos, el actual conflicto ha tenido una exacta repercusión para los usuarios, debido a la enorme cantidad de vuelos que se habían cancelado previamente, por parte de la mayoría de las compañías europeas, en previsión de evitar mayores males. La compañía "Iberia" el primer día de huelga suspendió 42 vuelos.

Los controladores franceses estudiarán el próximo jueves en una reunión, los resultados de la huelga y decidirán la postura a tomar en un futuro.

Fraga Iribarne, en Miño

"A.P. quiere un Gobierno formado por personalidades capaces"

● NO POR COALICIONES DE PARTIDOS

MIÑO (La Coruña), 15.—(EFE).— "Nosotros hemos estado siempre en primera fila en torno a la posibilidad de crear una gran organización nacional", declaró Manuel Fraga Iribarne en una cena celebrada en su honor, tras la inauguración de la sede de "AP" en Miño.

"En realidad —continuó el secretario general de "AP"—, ahora existen dos posiciones políticas fundamentales. Aquella que en lo económico y en lo social defiende posturas más bien marxistas y nacionalistas, y otra que recoge todo lo demás y que forma la posibilidad de crear una gran or-

ganización nacional".

El señor Fraga señaló también que "AP" quiere un Gobierno formado por personalidades, no por coaliciones de partidos. "España necesita un Gobierno que funcione y que tome decisiones —todo Gobierno debe mojarse— y una oposición sin gritos capaz de dar alternativas válidas".

A la inauguración del local de "AP" asistieron también la vicepresidente del Congreso y diputado de "AP" por La Coruña, María Victoria Fernández Fernández España, junta directiva provincial del Partido y un centenar de militantes y simpatizantes.

En Torreciudad (Huesca)

Ordenación sacerdotal de sesenta miembros del Opus Dei

HUESCA, 15. —(EFE).— El cardenal Franz Koenig, arzobispo de Viena, presidente del Secretariado Pontificio para los No Creyentes, ha ordenado sacerdotes en el Santuario de Nuestra Señora de los Angeles de Torreciudad, a 60 profesionales de la Asociación Católica Internacional Opus Dei, procedentes de 18 países de Europa, Asia y América.

En el santuario de Torreciudad —visitado por más de un millón de peregrinos de todo el mundo desde que fue abierto al público hace ahora tres años— se reunieron más de 5.000 fieles, entre los que se encontraban parientes y amigos de los nuevos sacerdotes.

En lugar destacado del púlpito estaba el doctor Florencio Sánchez Bella, consiliario del Opus Dei en España que, antes de la ceremonia, leyó una carta del

presidente general de la Asociación. En este mensaje el doctor don Alvaro del Portillo subraya la unidad de toda la obra con los ordenados para pedir que sean sacerdotes santos, doctos y alegres, y les invita a pedir constantemente por el alma de Pablo VI y por el Papa que ha de venir.

Al iniciarse la Santa Misa el cardenal Koenig pidió también oraciones por el Papa, Pablo VI, y por "la persona que el Espíritu Santo elegirá para gobernar a la Iglesia".

El cardenal afirmó en su homilía que la ordenación sacerdotal de un numeroso grupo de socios del Opus Dei era motivo de júbilo para la Iglesia, y se refirió al santuario de Torreciudad que, dijo, "es fruto de la fe y del amor de monseñor Escrivá de Balaguer a la Santísima Virgen".

Además de los 112 cardenales que se encerrarán en el Cónclave para elegir al nuevo Papa

TAMBIEN LO HARAN BOMBEROS, ASCENSORISTAS, UN FONTANERO, UN CERRAJERO Y UN ESPECIALISTA EN FRIGORIFICOS

CIUDAD DEL VATICANO, 15.— (Por Jesús Gómez Olmedo, de EFE).

Además de los 112 cardenales que el próximo día 25 entrarán en Cónclave para elegir al sucesor de Pablo VI, también quedarán cerrados con llave catorce técnicos: bomberos, ascensoristas, un fontanero, un cerrajero y un especialista en frigoríficos, imprescindible en un Cónclave del mes de agosto.

Las religiosas de Santa Marta están preparando las cocinas del Cónclave, que serán ubicadas en el pequeño patio de Sixto VI. Las monjas van y vienen con cazuelas, platos, cubiertos, servilletas...

Los cardenales comerán y cenarán todos juntos en el refectorio del apartamento Borja, decorado, a finales del Siglo XV, con frescos del Pinturicchio y de su escuela para complacer a Alejandro VI, un Papa español de discutida memoria.

Las habitaciones que ocuparán los purpurados se decidirán mediante sorteo, pero los más ancianos y aquejados de falta de salud podrán elegir las del entresuelo. De este modo no tendrán que subir ni bajar escaleras.

Estas habitaciones estarán ubicadas en varias dependencias, siempre dentro de la Ciudad del Vaticano, que serán ampliadas teniendo en cuenta el número de participantes al Cónclave.

Las dependencias se encuentran en edificios adyacentes que fueron residencia de los Papas en los siglos XV y XVI, y en los locales circunvecinos de la Capilla Sixtina —donde se efectuarán las votaciones—, como el apartamento Borja.

El recinto quedará cerrado a las 17,00 hora local del próximo día 25 y la guardia suiza montará vigilancia ante las puertas que comunican unos patios con otros.

La Capilla Sixtina, dominada por los frescos que pintara Miguel Ángel sobre los temas del «Juicio final» y del «Comienzo y fin del mundo», será el lugar más importante del próximo Cónclave.

Los 112 cardenales que tomarán parte en la elección del sucesor de Pablo VI estarán sentados en sillones de terciopelo rojo, con un reclinatorio de color nuez y una mesa en la que escribirán el nombre de su elegido y tomarán apuntes.

Los sillones estarán colocados en dos filas. Después de cada votación, las papeletas y apuntes serán quemados.

De este recinto variopinto y multicolor saldrá el nuevo Pontífice de la Iglesia Católica.

«NOVENDALES» POR PABLO VI

El cuarto novendial por Pablo

VI de los nueve previstos en el novenario de difuntos, ha sido celebrado hoy en San Pedro por el capítulo de canónigos de la Basílica.

El rito ha sido presidido por el arzobispo Aurelio Sabattini en sustitución del cardenal Paolo Mar-

lla, de 83 años, «arcipreste» de la Basílica, que ha asistido a la ceremonia religiosa.

Por la coincidencia con la fiesta de la Asunción y continuo peregrinaje a la tumba de Pablo VI ha asistido a esta misa gran número de personas.

PARAGUAY INICIO EL PERIODO CONSTITUCIONAL 1978-83

El presidente Stroessner prometió seguir asegurando la vigencia de los derechos humanos

ASUNCION, 15.— (EFE).— El presidente Alfredo Stroessner inició hoy el período constitucional 1978-83, el sexto desde que asumiera el mando en 1954.

Stroessner, general del Ejército de 66 años, prestó juramento ante el Congreso Nacional, constituido por las dos cámaras legislativas —senado y diputados— la ceremonia tuvo lugar en el Cabildo, donde por primera vez jurara el 15 de agosto de 1954.

Parlamentarios de los partidos Colorado, Oficialista, Liberal Radical y Liberal escucharon el juramento del jefe de Estado. Asistieron al acto miembros de cincuenta misiones especiales de nacionales, civiles y militares.

Le requirió el juramento de práctica al presidente el titular del Congreso, Juan Ramón Chaves. Aquel respondió jurando «ante Dios y la Patria desempeñar con fidelidad y patriotismo el cargo de presidente de la República del Paraguay y observar y hacer observar la Constitución y las leyes. Si así no lo hiciera, Dios y la Patria me lo demanden».

Entre tanto, una salva de artillería, de los cañones de buques de la Armada de guerra surtos en el puerto asuncense, saludaron la ceremonia.

Luego, el presidente se trasladó al palacio de Gobierno, donde tomó el juramento de práctica a los once ministros del gabinete nacional, que son los mismos que lo acompañaron en el período anterior.

El presidente Alfredo Stroessner afirmó hoy que su gobierno seguirá asegurando la vigencia de los derechos humanos en el Paraguay.

En declaraciones formuladas al diario «Patria», portavoz oficial del partido Colorado, al que pertenece el mandatario, Stroessner dice que «hemos respetado y respetaremos los derechos humanos, en la misma medida en que exigiremos, a nues-

tra vez, el respeto a las leyes y a los deberes humanos, que también existen para todos sin excepción».

Stroessner dijo que «con la constitución y las leyes, dentro de la libertad con orden, del progreso con justicia, enfrentaremos cuantas veces sean necesarias a los enemigos de nuestra pacífica convivencia».

Agregó el presidente que «con la constitución y las leyes hemos asegurado la vigencia de los derechos humanos en el país, esos que son el patrimonio más valioso de tres millones de compatriotas a quienes me debo como presidente de la República y a los cuales aseguro, una vez más, que en esta patria libre y soberana la tranquilidad de los hogares no será turbada».

CRISTINA ONASSIS Y SU MARIDO SALIERON DE COMPRAS POR MOSCU

MOSCU, 15.— (EFE).— Cristina Onassis de Kauzov salió hoy tranquilamente de compras en Moscú, como cualquier ama de casa, del brazo de su marido Sergei, informa la agencia «France Presse».

Al igual que todos los extranjeros residentes en Moscú, la rica heredera griega acudió a uno de los supermercados del ramo de la alimentación donde se paga en divisas y donde se encuentra una mayor variedad de productos... a precios más ventajosos.

Sergei Kauzov llevaba los paquetes.

La pareja llegó al supermercado en el automóvil marca «Volga» de Sergei, cogidos de la mano, y ofreciendo el aspecto normal de un matrimonio bien avenido, pese a los rumores que habían corrido, desde su matrimo-

EL DOLAR SUFRIO UNA NUEVA Y ESPECTACULAR CAIDA

LONDRES, 15.— (EFE).— La libra esterlina ha alcanzado hoy por vez primera desde marzo de 1976 la cotización de dos dólares, mientras el dólar ha sufrido una nueva y espectacular caída frente a las más importantes divisas.

Pero la libra quedó rápidamente por debajo de los dos dólares en los mercados europeos de divisas a medida que la especulación hizo acto de presencia.

El incremento experimentado por la libra esterlina en su cotización se cree que ha sido causado por la debilidad del dólar, habida cuenta de que la libra no alcanzó una cotización muy buena con respecto a otras divisas extranjeras.

Un agente de bolsa londinense comentó: «Puede ser una subida psicológica para ver que la libra esterlina vuelve a rebasar la cotización de dos dólares, pero el verdadero significado estriba en lo que está sucediendo con el dólar».

La cotización de nuevo de la libra en la línea de los dos dólares señala cómo ha cambiado en los últimos años el malestar en el mercado de divisas. En 1976 la libra quedó por debajo de los dos dólares en el mes de marzo de dicho año y bajó más todavía a 1,55 dólares siete meses después, en un clima de crisis mientras los extranjeros parecían perder confianza en la economía británica.

Ahora es la economía norteamericana la que está causando inquietud con su enorme déficit comercial, con grandes importaciones de petróleo, y el temor de mayor inflación. También existe alarma en cuanto a futuros posibles aumentos de los precios mundiales del petróleo.

Dichos temores han provocado la caída del dólar y han llevado

a muchos a depositar su confianza en el oro en una tentativa para escapar a la confusión porque atraviesa el mercado de divisas. El precio del oro ha estado batiendo records casi diariamente y esta mañana alcanzó la cifra de 215,90 dólares la onza en el mercado de metales preciosos, lo que supone 2,40 dólares más sobre la cotización fijada ayer tarde.

Diariamente el dólar experimenta caídas cada vez mayores. Esta mañana en Tokio bajó durante breve tiempo a la cotización más baja experimentada desde la segunda guerra mundial al cotizarse a 181,80 yens pero al cierre alcanzó una cotización de 182,90 yens tras la ligera intervención del Banco del Japón.

El banco japonés, que aportó 2.100 millones de dólares el mes pasado en apoyo de la divisa norteamericana, aportó hoy, a juicio de los observadores, la modesta cifra de cinco millones de dólares para situar la cotización en torno a los 182 yens.

La agencia soviética de noticias «TASS» declaró hoy que la continua depreciación del dólar «ha sido causada en gran parte por el déficit comercial norteamericano y la política de «dumping» monetario provocada por los monopolios de los Estados Unidos en la lucha contra los capitales rivales».

Mueren en atentado dos policías colombianos

FLORENCIA (Colombia), 15.— (EFE).— Dos agentes de la policía colombiana murieron hoy durante un atentado perpetrado por el grupo «guerrillero» «Fuerzas Armadas Revolucionarias de Colombia», (FARC).

Los miembros de la policía se encontraban viendo un partido de fútbol en esta capital, al sur del país, cuando tres hombres les dispararon repetidas veces.

Los miembros del «FARC», que así se identificaron, huyeron en un vehículo de servicio público que es buscado intensamente.

LA PENA DE MUERTE DESAPARECERA EN BRASIL

RIO DE JANEIRO, 15.— (EFE).— La pena de muerte desaparecerá de la Ley de Seguridad Nacional en Brasil, reveló hoy el presidente del Tribunal Militar, almirante Helio Azevedo Leite.

Hablando en Belem, norte de Brasil, el almirante Leite se manifestó en contra de «una amnistía amplia que disponga la libertad de asesinos y terroristas».

Expresó que el Gobierno de Brasilia está estudiando reformas a la Ley de Seguridad Nacional donde «no existirá la pena de muerte pero manteniendo la condena a cadena perpetua».

CHINA Y VIETNAM REANUDAN LAS CONVERSACIONES

Para solucionar el problema de las etnias chinas residentes en territorio vietnamita

PEKIN, 15.— (EFE).— China y Vietnam han reanudado hoy, en Hanoi, una nueva serie de conversaciones encaminadas a solucionar el problema de las etnias chinas residentes en territorio vietnamita.

El delegado chino en estas negociaciones sostiene que las autoridades vietnamitas «han lanzado una campaña de desprestigio de las minorías chinas residentes, de la que Moscú, más que Hanoi, es el mayor beneficiario».

El viceministro chino de Asuntos Exteriores, Chung Hsi-Tung, según la agencia «Nueva China» ha atacado al Vietnam a decir: «que no es cierto que China haya cambiado su política de amistad hacia Vietnam, que Pekín no es el origen, con su supuesta poli-

tica anti-vietnamita, de los movimientos migratorios fronterizos de los chinos residentes en Vietnam hacia territorio chino. Muy al contrario, Vietnam es el que ha instigado los disturbios fronterizos recientes».

En otro momento de su intervención, el delegado chino recordó que en 1976, un miembro del comité central del P. C. vietnamita manifestó a un periodista occidental: «Son tangibles los grandes intereses soviéticos, coincidentes con los del Vietnam, cuyo objetivo es reducir la influencia china en esta parte del mundo».

Esta situación se produjo una vez terminada la guerra vietnamita, cuando Vietnam necesitaba una ayuda masiva tanto de la URSS como de China.

LA PLAZA DE SAN PEDRO ABARROTADA



La fotografía recoge una vista general de la Plaza de San Pedro totalmente abarrotada de personas que acudieron para asistir a los solemnes funerales por el fallecido Papa Pablo VI. (Foto EFE-UPI)

La situación es prácticamente normal en los aeropuertos franceses

PESE A LA HUELGA DE CONTROLADORES QUE FINALIZARA ESTA MAÑANA

PARIS, 15.— (EFE).— La situación es prácticamente normal en el conjunto de los aeropuertos franceses, al cumplirse hoy, martes, el quinto día de la huelga de celo de los controladores aéreos galos.

En el aeropuerto parisiense de Charles de Gaulle-Roissy los retrasos en la salida y llegada de los vuelos han sido hasta ahora de quince minutos.

En Roissy estaban previstos hoy 123 despegues y 120 aterrizajes, pero las compañías aéreas han anulado 29 llegadas y 28 salidas.

Con el paso de las horas los retrasos podrían aumentar, sobre todo en el momento de mayor tráfico, hacia las dos de la tarde, hora local, las esperas podrían ser en ese momento de una hora u hora y media.

En los aeropuertos de provincias la situación del tráfico aéreo es también "casi normal".

En Marsella están previstos 103 movimientos de aviones, y el tráfico se ha desarrollado sin perturbaciones durante la mañana.

En Brest la huelga de celo de los controladores aéreos franceses no ha ocasionado retrasos, ni anulaciones de vuelos en la mañana del martes.

En Nantes también reina la calma, y no se han señalado retrasos de importancia.

La huelga de los controladores franceses terminará mañana, miércoles, a las ocho de la mañana, hora local. El jueves el personal de las torres de control, se reunirá para discutir sobre las propuestas de negociación planteadas por el ministro de Transportes, Joel le Theule.

CONVERSACIONES

"Si los controladores del aire no deciden continuar las huelgas de celo, las conversaciones con el Ministerio de Transportes se podrán iniciar a fin de semana", ha declarado hoy el ministro de Transportes francés Joel le Theule, precisando que su Ministerio está dispuesto a iniciar las reuniones el viernes o el sábado.

Los controladores concluirán el miércoles por la mañana esta huelga de cinco días, análoga a la que tuvo lugar la primera sema-

na de agosto.

El jueves los responsables sindicales de los controladores se reunirán para examinar la cuestión y estudiar un encuentro con el Ministerio.

Le Theule dijo que su Ministerio está dispuesto a resolver los problemas que tienen solución o están en vías de encontrarse, pero no está dispuesto a discutir asuntos "no negociables".

El ministro se refirió a la reivindicación presentada por los controladores sobre el derecho de huelga, del que se ven privados desde 1964.

Los controladores están dispuestos a acudir a esta cita ministerial, pero mantienen las propuestas reivindicativas que se basan esencialmente en "la seguridad, el derecho a la huelga y las remuneraciones".

Por otra parte, se subraya en París que esta última huelga de celo no ha causado trastornos importantes en el tráfico aéreo y que salidas y aterrizajes sufrieron, en general, retrasos "aceptables".

Nobre da Costa formará el gobierno portugués con independientes

Al margen del apoyo que le presten los partidos

LISBOA, 15.— (EFE).— El ingeniero Nobre da Costa formará un Gobierno con independientes, al margen del apoyo que le faciliten los partidos políticos.

Hoy, martes, a pesar de la festividad del día, Da Costa recibe de nuevo a delegaciones de los Partidos Socialista (PS), Social-Democracia (PSD) y Centro Democrático Social (CDS).

Ayer, tras haber conferenciado con representantes socialistas y centristas, Nobre da Costa dio cuenta al presidente Ramalho Eanes del progreso de las negociaciones en curso.

A la salida del palacio presidencial informó que constituirá Go-

A esto es de señalar que las compañías aéreas ante esta última huelga, y ante la experiencia de la anterior, decidieron modificar todos sus vuelos, que quedaron reducidos a menos del cincuenta por ciento de los programados.

También es de señalar que durante el "mediagosto" la cantidad de vuelos comerciales queda reducida por tratarse de fechas claves en que los veraneantes permanecen inactivos.

En cambio, las fechas de fin de agosto, en que los veraneantes regresan a sus lugares de origen, son las claves para que el tráfico aéreo se desarrolle con la mayor normalidad.

En el caso de que los controladores decidieran una continuación de estas huelgas de celo si no llegan a acuerdos con el Ministerio, las fechas elegidas coincidirían precisamente con el fin de mes, lo que crearía un verdadero caos en el espacio aéreo de la Europa Occidental, con graves perjuicios para viajeros y compañías comerciales de aviación.

BRASIL SUSPENDE LA VENTA DE CAFE AL EXTERIOR

Hasta que no se evalúen las pérdidas que están provocando las heladas en las plantaciones

RIO DE JANEIRO, 15.— (EFE).— El Gobierno de Brasil resolvió hoy suspender todas las ventas de café al exterior hasta tanto no se evalúen las pérdidas que las heladas en el sur están provocando en las plantaciones.

La resolución fue anunciada por el Instituto Brasileño del Café y comprende al café verde en grano torrado o molido y todas las especies del solvel.

En el Instituto Brasileño del Café se comentó que la drástica medida fue recomendada por el Ministerio de Agricultura luego de recibir las primeras noticias señalando que estaban en riesgo 200 millones de pies de plantaciones de café.

UMBRAL DE LA CATASTROFE

Las heladas que cayeron en el estado de Paraná, en el sur de Brasil, han colocado a la industria cafetera "en el umbral de la catástrofe", según opinan las cooperativas de productores brasileños en un comunicado suministrado hoy.

Revela la nota que las heladas, producto de una gran ola de frío que abarca todo el sur del país, han comenzado a afectar 200 millones de pies de café en condiciones de ser cosechados.

"Tenemos noticias de que otra ola de aire polar avanza desde Argentina y que de llegar a Brasil puede representar una catástrofe para las plantaciones de café", agrega el comunicado.

Por primera vez en este siglo los fríos alcanzaron tal intensidad que los termómetros bajaron del cero grado en una vasta área del sur de Brasil, donde se produjeron nevadas en zonas en las que este fenómeno era desconocido.

Los productores recuerdan las heladas de 1975, que ocasionaron la pérdida del 50 por ciento de la cosecha y dieron origen a la actual crisis, al no poderse reponer la totalidad de las plantaciones siniestradas y resultar posibles maniobras con los precios en los mercados consumidores mundiales.

Por primera vez en la historia

El intercambio comercial mundial sobrepasó el pasado año el billón de dólares

BONN, 15.— (EFE).— El intercambio comercial mundial sobrepasó el año pasado, por primera vez en la historia, la cifra de un billón de dólares, según una información proporcionada hoy por la Oficina Alemana de Relaciones Comunitarias.

Las exportaciones mundiales en 1977, incluyendo a la Unión Soviética y exceptuando los restantes países del COMECON, se elevaron a un billón ciento cuarenta y tres mil millones de dólares.

Las importaciones, también a lo largo del año pasado, se incrementaron a un billón cincuenta y ocho millones de dólares.

Los nueve países miembros de la Comunidad Económica Europea participan en el comercio mundial con un total del 40 por ciento del mismo.

Los Estados Unidos tienen un 15 por ciento de participación en el comercio mundial, Japón el diez por ciento y tanto la Unión Soviética como Canadá representan

un cinco por ciento respectivamente.

En los últimos veinte años se ha incrementado en diez veces el comercio mundial.

Un 10 por ciento del intercambio comercial mundial es a base de productos alimenticios, el 20 por ciento a base de combustibles, la maquinaria se eleva a un 25 por ciento, y otro 25 por ciento de las importaciones y exportaciones corresponden a productos manufacturados.

El comercio exportador de los países subdesarrollados se elevó el año pasado a 291.000 millones de dólares, de los cuales 46.000 millones correspondieron a África, 61.000 millones a Latinoamérica, y 176.000 millones a Asia y los países de Oriente Medio.

Entre los países de la Comunidad Europea, la República Federal de Alemania se destaca con el mayor porcentaje de comercio exterior, seguida de Francia e Inglaterra.

Medio batallón del ejército libanés se retira del sur del país

BEIRUT, 15.— (EFE).— El ejército regular libanés procedió a la retirada de aproximadamente medio batallón de sus efectivos enviados el mes pasado al sur del país, para reafirmar la autoridad del Estado sobre la zona, manifestaron hoy fuentes informadas.

El contingente de 700 hombres enviado al sur tras más de un año de planificación fue obligado a detenerse hace dos semanas en la localidad de Kawkaba, a 40 kilómetros de su lugar de destino. Fue detenido por granadas de artillería disparadas por los milicianos libaneses derechistas apoyados por los israelíes que controlan la zona situada a lo largo de la frontera con Israel.

Los derechistas prometieron que combatirían hasta el último hombre para impedir la entrada del batallón de fuerzas regulares libanesas en sus zonas y, repetidamente, bombardearon a las fuerzas acampadas en Kawkaba. Por lo menos un soldado resultó muerto y heridos otros siete.

Las fuentes añadieron que unos 150 soldados regulares regresaron a sus cuarteles de procedencia situados en el valle de Bekaa en el este del Líbano. Otros fueron retirados a varios kilómetros más hacia el norte, fuera del alcance de las baterías de los milicianos derechistas.

El mando del ejército regular libanés informó que no ha habido modificación en la decisión de desplegar el batallón. La unidad ha sido simplemente desplegada en aras de la seguridad y por razones tácticas a efectos de asegurar su protección y salvaguarda, indicó un comunicado oficial.

Las noticias de esta retirada de efectivos militares regulares libaneses coincidieron con las conversaciones mantenidas en Siria entre el primer ministro libanés Selim Al-Hoss y el presidente Hafezal-Assad. Círculos informados manifestaron que el despliegue del ejército regular libanés, fuertemente propugnado por Siria, constituyó tema principal de dichas conversaciones.

El despliegue llevado a cabo por el ejército libanés, el primero desde el término de la guerra civil 1975-76, ha sido visto como una prueba clave de la habilidad del presidente Elías Sarkis para restablecer la autoridad del Estado en la pos-guerra en el país. Pero las perspectivas de un despliegue feliz del ejército hacia el sur se difuminaron más todavía hoy.

La oposición derechista al contingente de fuerzas regulares destacado en Kawkaba se basó en que dichos efectivos militares eran más adictos al Gobierno siríaco que al Estado libanés, argumento rotundamente desmentido por el comandante en jefe de dichas fuerzas, Adib Saad, quien permaneció en la citada localidad al frente de sus fuerzas.

La disputa sobre el despliegue de efectivos militares se ha generalizado con el trasfondo de un conato de guerra entre Siria e Israel para controlar el Líbano.

Israel está ayudando a los milicianos derechistas libaneses a controlar una granja de unos 100 kilómetros de territorio a lo largo de la frontera. También Israel presta ayuda encubierta a los derechistas situados más al norte empeñados en un violento conflicto con las tropas sirias.

Los comunistas italianos insisten en entrar en el Gobierno

ROMA, 15.— (EFE).— El Partido Comunista Italiano, segunda fuerza política del país detrás de la Democracia Cristiana, opina que su presencia en el Gobierno "es absolutamente necesaria".

Así lo dijo anoche en una declaración radiada por el "GR-3", Luca Pavolini, miembro de la secretaría del P. C. I.

Según Pavolini, el momento de ingreso de los comunistas en el Gobierno depende "de la predisposición de otras fuerzas políticas y también de la maduración de la situación".

Agregó que "los problemas de desarrollo económico y la desocupación no pueden quedar sin solución" y que los comunistas estiman que "la actual crisis no es sólo económica y social, sino moral y política".

En la actualidad, el Partido Comunista Italiano forma parte de la "mayoría parlamentaria", que apoya al Gobierno, junto a demócratas, socialistas, socialdemócratas y republicanos.

La fórmula de la "mayoría parlamentaria" se adoptó después que la administración americana de Carter hizo una "advertencia" contra la entrada de los comunistas en el Gobierno italiano.

Precisamente el mismo día en que el Partido Comunista debía entrar en tal "mayoría", se produjo el secuestro del líder democristiano Aldo Moro, principal promotor de esta fórmula, que 55 días más tarde fue asesinado.

◆ EL TIEMPO ◆

EN LUGO

Datos facilitados por el Observatorio Meteorológico de Punto Centro correspondientes al día de ayer:

Presión, 726,1; temperatura máxima, 23,4; temperatura mínima, 10,0; humedad relativa del aire, 74%; dirección del viento, Oeste; velocidad del mismo, 32 Kms.h.; agua caída, 0.

EN TODA ESPAÑA

Ayer ha llovido en el litoral guipuzcoano y, de forma muy débil y dispersa, en puntos del área mediterránea. Las temperaturas han sido en general menos altas, especialmente en el País Vasco, donde las máximas, ayer, han sido inferiores en más de diez grados a las de anteayer. El tiempo ha sido soleado en la mayor parte de las regiones, con alguna tormenta muy dispersa a última hora en las zonas montañosas del interior de la mitad norte peninsular.

Temperaturas extremas peninsulares: Máxima de 35 grados en Guadalajara; mínima, 10 grados en Lugo.

TIEMPO PROBABLE

El Instituto Meteorológico Nacional predice para hoy cielo nuboso en el litoral norte, con algún chubasco disperso, más probable en el País Vasco. Alternarán nubes y claros en la cuenca del Ebro, Cataluña, Levante y Baleares, con tormentas aisladas, que serán más probables en los Pirineos y en los Sistemas Ibérico y Central. En las demás regiones, el tiempo seguirá siendo soleado y las temperaturas, en conjunto, tenderán a suavizarse, aunque seguirán moderadamente altas.

En Galicia, cielo nuboso en el litoral norte y tiempo soleado en el resto. Temperaturas muy suaves. Y en Cantábrico, nubosidad abundante, con chubascos dispersos y temperaturas suaves.

"A veces traer un nuevo ser al mundo se hace a costa del mayor sacrificio: LA PROPIA VIDA.
"UN POCO DE TU SANGRE PUEDE SALVAR UNA VIDA.
TU MISMO LA PUEDES NECESITAR".

SUCESOS

DOS MUERTOS Y TRES HERIDOS GRAVES A CAUSA DE UNA TRIPLE COLISION, EN SAN FERNANDO

- VEINTE HERIDOS EN UN ACCIDENTE FERROVIARIO OCURRIDO EN LA CORUÑA
- JAEN: UN PASTOR HERIDO GRAVEMENTE AL SER EMBESTIDO POR UN CARNERO

nacional

DOS MUERTOS Y TRES HERIDOS GRAVES EN TRIPLE COLISION

SAN FERNANDO (Cádiz), 15. — (EFE). — Dos muertos y tres heridos graves es el balance de un accidente de circulación registrado a la altura del kilómetro 680 de la carretera nacional IV, entre Madrid y Cádiz, en este término municipal.

Al parecer el accidente se produjo por una mancha de aceite que había en la calzada y que provocó el choque inicial del automóvil de matrícula CA-5228-F, conducido por José Arias Gómez, la motocicleta M-4955-AZ en la que viajaban Jesús Santos Cornejo y Marianne Meyer Porter y el "Land Rover" FN-3.518, que guiaba Salvador Manose Nieto.

La triple colisión dejó obstruida la calzada, por lo que posteriormente chocaron también con estos vehículos el automóvil matrícula CA-79.709, conducido por Juan Manuel Melero García, y el M-6459-A, que guiaba Coro Helio Lopetegui, esposa del intendente de la zona marítima del Estrecho y cuñada del novelista Luis Berenguer Moreno de Guerra, y en el que viajaban también Rafael Nuche Pérez, teniente coronel de Infantería de Marina, María Esperanza Sainz Soto y Jaime y María Luisa Berenguer Helio.

A consecuencia de estas colisiones resultaron muertos Coro Helio Lopetegui y Rafael Nuche Pérez, y con heridas graves María Esperanza Sainz Soto y los hermanos Berenguer Helio, mientras los viajeros de la motocicleta sufrían tan sólo lesiones de carácter leve. Todos los heridos fueron trasladados a la clínica "San Rafael" de la Residencia de la Seguridad Social de Cádiz.

ACCIDENTE FERROVIARIO: VEINTE HERIDOS

MEIRAMA (La Coruña), 15. — (EFE). — Veinte personas han resultado heridas leves al chocar un ferrobús con una máquina, que realizaba maniobras en la estación de Meirama.

El accidente se produjo cuando un ferrobús que se dirigía desde La Coruña a Santiago de Compostela chocó con una máquina en la entrada de la citada estación. A pesar de lo aparatoso del choque, el ferrobús no llegó a descarrilar.

La mayor parte de los heridos, tras de ser atendidos en diferentes centros sanitarios, pasaron a sus domicilios.

Tras los trabajos desplegados por la brigada de obreros de "RENFE" dos horas después de producirse el accidente la circulación quedó restablecida con normalidad.

CONTINUA SIN APARECER EL CADAVER DE UN NIÑO AHOGADO

LA CORUÑA, 15. — (EFE). — El cadáver del niño Pablo Pedreira Roel, de 8 años, ahogado el pasado domingo en la playa coruñesa de Bastiagueiro, continúa sin aparecer, a pesar de los intensos trabajos de búsqueda desplegados por diversos servicios.

En este mismo accidente también pereció ahogado el padre de Pablo, Manuel Pedreira Varela, de 38 años.

Padre e hijo se encontraban bañándose en la citada playa cuando fueron arrebatados por una ola y perecieron ahogados.

UN PASTOR HERIDO GRAVEMENTE AL SER EMBESTIDO POR UN CARNERO

JAEN, 15. — (EFE). — Un pastor resultó gravemente herido al sufrir la embestida de un carnero, en una finca del término de Santiago de la Espada.

El pastor, Ginés Nieto Nieto, de 55 años de edad, se encontraba cuidando un rebaño de 400 ovejas

en el lugar conocido por "Tina de los Torcales". Al disponerse a separar las ovejas para aliviarlas del calor, advirtió que una se encontraba herida. Cuando la atendía, un voluminoso carnero de 70 kilos y cuatro años de edad, le atacó por la espalda y lo lanzó al suelo.

El señor Nieto Nieto permaneció durante 30 horas sin recibir asistencia ni tomar alimento alguno, hasta que un compañero suyo vio deambular a las ovejas y supuso que se había producido algún accidente.

El herido ha sido trasladado a la Residencia Sanitaria de la Seguridad Social de Ubeda, donde los médicos del servicio de urgencia le han diagnosticado doble fractura de tibia y peroné, de pronóstico grave.

DETENCION DE DOS PRESUNTOS RESPONSABLES

MADRID, 15. — (EFE). — Dos de los presuntos autores de la muerte de Juan Manuel Liebana Pérez, ocurrida la noche del pasado 28 de julio en la Plaza de Barceló, han sido detenidos por inspectores del Grupo IX de la Primera Brigada Regional de Investigación y puestos a disposición judicial.

Se trata de Carlos Fernández Luque, de 18 años y Manuel Sánchez Bordes, de 21, quienes, en compañía de un tercer individuo que aún no ha sido detenido, asaltaron a Juan Manuel, cuando iba en compañía de las hermanas M. y M. T. C. H., de 22 y 26 años, respectivamente, por la calle Fuencarral.

Mientras uno de los asaltantes obligaba a las dos mujeres a ponerse de cara a la pared, los otros dos trataron de reducir a Juan Manuel, quien forcejeó con ellos y recibió dos puñaladas, momento en que las dos mujeres huyeron.

La policía inició las investigaciones con el único dato aportado por algunos transeúntes que vieron correr por la calle Fuencarral, una de las cuales vestía unos llamativos pantalones de color amarillo.

Tras varios días fueron encontradas las dos mujeres, que facilitaron datos sobre el individuo que las había intimidado: bajo de estatura, complexión atlética y cara bastante ancha, con lo que se consiguió identificar y detener a Carlos Fernández Luque, que admitió su participación en los hechos.

Posteriormente se detuvo a Manuel Sánchez Bordes, que se ha declarado autor material de una de las puñaladas. El arma utilizada la arrojó a una alcantarilla.

Aunque falta por detener al responsable, el caso, según estimaciones policiales, está totalmente esclarecido.

Carlos Fernández Luque tiene antecedentes por hurto de uso y busca y presentación por un Juzgado de Instrucción madrileño. Manuel Sánchez ha estado detenido en cinco ocasiones, una de ellas por tenencia ilícita de armas, robo de coches, lesiones y encubridor de atraco a una joyería, según informa la Jefatura Superior de Policía.

APARECE EL CADAVER DEL NIÑO DE DIEZ AÑOS PERDIDO EN EL RIO EBRO

SAN VICENTE DE LASASIERRA (Logroño), 15. — (EFE). — El cadáver del niño Mario Muñoz Cornes, de 10 años de edad, que desapareció el pasado viernes en la localidad logroñesa de San Vicente de Lasasiera, ha sido encontrado a primeras horas de esta mañana flotando sobre el río Ebro.

Durante estos últimos días, hombres rana de la Segunda Comandancia Móvil de la Guardia Civil de Logroño, han rastreado el río Ebro y sus alrededores, habiendo encontrado el cuerpo del niño desaparecido flotando, a primeras horas de

hoy sobre el río Ebro.

Según versión de los testigos, Mario Muñoz cortó el ramal que ataba la barca a la orilla y se echó río abajo. Debido a la corriente, se arrojó fuera de la citada barca y desapareció.

UNA MUJER MUERTA Y CINCO MIEMBROS DE SU FAMILIA GRAVEMENTE HERIDOS

VALENCIA, 15. — (EFE). — Una mujer muerta y cinco miembros de la misma familia gravemente heridos, ha sido el balance de un accidente de tráfico ocurrido a las ocho y media de la mañana en la carretera nacional Cádiz-Barcelona a su paso por la localidad de Masalaves.

La víctima es María Carrillo Crespo, de 46 años, de Hospitalet de Llobregat. Y los heridos graves son: Antonio Crespo, de 33 años; Miguel Pinar Gabardo; y Miguel Pinar Carrillo, de 8 años de edad.

El hecho ocurrió al entrar en colisión el "Seat 1.430", matrícula B-7.800-E, conducido por Miguel Pinar Caballero, de Hospitalet de Llobregat, con el "Simca 1.200", matrícula V-6.759-G, conducido por José Nouvelles Santomás, de 45 años, desplazándose el primer vehículo a la parte izquierda de su calzada, momento en el que se encontró con el camión "Pegaso" matrícula M-489.136, conducido por Ismael Llopis Roda, de 46 años.

DOS MUERTOS EN ACCIDENTE DE TRAFICO EN ALBACETE

ALBACETE, 15. — (EFE). — Los hermanos Juan Carlos y José Manuel López Ron, de 24 y 25 años, respectivamente, y domiciliados en Gijón, han muerto esta tarde en un accidente de circulación ocurrido en la nacional Badajoz-Valencia, término municipal de Mahora (Albacete).

Los jóvenes viajaban en el turismo matrícula AB-6971-A, conducido por Arturo García García, que se salió de la calzada y voló aparatadamente. El conductor resultó con heridas muy graves, siendo trasladado a la Residencia Sanitaria de la Seguridad Social de Albacete.

extranjero

COLOMBIA: DOS AVIONES DESAPARECIDOS

VILLAVICENCIO (Colombia), 15. — (EFE). — Dos aviones comerciales que llavan a bordo un total de diez personas han desaparecido y las autoridades aeronáuticas de Colombia han iniciado las oportunas tareas de rescate.

El primero de ellos, un carguero con siete ocupantes se perdió cuando realizaba un vuelo Bogotá-Yopal, esta última ciudad en la provincia del Meta.

Posteriormente, un pequeño aparato que volaba de Villavicencio a Puerto López, también en el Meta, llanos orientales, no llegó a su destino, con tres personas a bordo.

En Colombia se han registrado en los últimos cuatro días cambios meteorológicos que dificultan en algunas zonas el vuelo de pequeños aviones.

INCENDIO EN LA CARCEL

ACAPULCO (Guerrero, Méjico), 15. — (EFE). — Dos personas murieron calcinadas durante el incendio ocurrido ayer en la comisaría de un pequeño poblado cercano a Acapulco, informó la policía.

Miguel Quiñones López y Marcelino Mejía, de 20 y 35 años, respectivamente, se encontraban detenidos en el pueblo "Kilómetro 30" cuando unos desconocidos incendiaron el inmueble, después de haberlo rociado con gasolina.

(Pasa a la página 16)

Lugo: Cuatro heridos al salir de la calzada un turismo en Los Nogales

VUELCA EN NADELA UN CAMION ARTICULADO, CARGADO DE VACIOS DE CERVEZA

Continúan ardiendo diversos montes de la provincia

En el kilómetro 1,500 de la carretera de Los Nogales a Nullán se salió de la calzada el turismo B-3873-Z que conducía Purificación Freijo Río, de 41 años de edad, casada y vecina de Barcelona, a quien acompañaban como viajeros, Fernando González González, de 59 años y vecino de El Ferrol; María García Rodríguez, de 45 años y vecina de El Ferrol y Mura García Rodríguez, de 59 años, vecina de Nullán. A causa del accidente, los cuatro ocupantes del vehículo resultaron heridos de pronóstico reservado.

VUELCA UN CAMION ARTICULADO

En la curva de "Compleja", en Nadeja, volcó sobre la calzada el camión articulado C-1118-B, cuyo remolque tenía la matrícula C-00127-R, que conducía José María Seoane Sánchez, de 47 años de edad y vecino de La Coruña. Este camión iba cargado de envases vacíos de cerveza parte de los cuales alcanzaron la casa de Germán Pita Castedo, causando varios desperfectos. El conductor del camión resultó herido de pronóstico reservado siendo ingresado en la Residencia de la Seguridad Social de nuestra capital.

NUEVE INCENDIOS FORESTALES

Nueve son los incendios forestales de la jornada de ayer. Cinco de ellos, al menos, han sido claramente provocados. Uno, el del monte "Valdecebes", del Ayuntamiento de Quiroga, por segunda vez en pocos días. El saldo total vuelve a ser de varios centenares de hectáreas de monte arrasadas. Los nueve incendios han sido los siguientes:

— Monte "Relucín" del Ayuntamiento de Frio: Comenzó a las seis de la tarde del día 14 y terminó a la una del día de ayer. Ardieron siete hectáreas de monte raso y tres de pinos. Intervino en la extinción personal del ICONA, Guardia Civil y vecinos. El incendio fue provocado.

— Monte "Valdecebes" del Ayuntamiento de Quiroga. Comenzó a las diez del día 14 y finalizó sobre las once del día de ayer. Ardieron cinco hectáreas de monte repoblado. Intervino en su extinción, personal del ICONA, el Grupo de Pronto Auxilio de Fisteus y un coche motobomba de base en Lugo. Este incendio, como ya dijimos, fue provocado por segunda vez.

— Monte "San Cristóbal" en el Ayuntamiento de Monterroso. Comenzó a la una y media del día 13 y finalizó a las 3 de la tarde del mismo día. Ardieron cinco hectáreas de monte repoblado con pinos de 24 años. Este incendio se reprodujo a las tres del día 14 y finalizó a las diez del mismo día. Intervino personal del ICONA y vecinos de la comarca. El incendio fue provocado.

— Monte "Barja", del Ayuntamiento de Puebla del Brollón. Comenzó a las cinco y media del día 14 y todavía continuaba ardiendo ayer a las diez de la noche. Intervienen en la extinción, personal del ICONA, los Grupos de Pronto Auxilio de Salcedo y Montaña de Lor y Súa.

— Monte "Savades" del Ayuntamiento de Caurel. Comenzó a las diez de la noche del día 13 y finalizó a las doce del mismo día. Ardieron unas veinte hectáreas de monte. Participaron en su extinción personal del ICONA y vecinos de la zona.

— Monte "Ferruedo" del Ayuntamiento de Saviñao. Comenzó a las seis de la tarde del día 14 y finalizó a las tres de la madrugada de ayer. Ardieron doscientas hectáreas de monte raso. Participaron en la extinción personal del ICONA, el Grupo de Pronto Auxilio de Sarria, un coche motobomba con base en Lugo y vecinos de la zona. El incendio fue intencionado.

— Monte "Sambrexome" de la parroquia de Parga del Ayuntamiento de Guitiriz. Comenzó a las cinco de la tarde del día 14 y finalizó a la una de la madrugada de ayer. Ardieron treinta y cuatro hectáreas de monte repoblado. Participaron en la extinción, personal del ICONA y vecinos de la comunidad de Sambrexome. El incendio fue intencionado.

— Monte "Pena do Rei", del Ayuntamiento de Lugo. Comenzó a las nueve de la mañana de ayer y finalizó a las dos de la tarde. Ardieron cuatro hectáreas de monte repoblado. Intervino en la extinción, personal del ICONA y vecinos de Outeiro. El incendio fue intencionado.

— Monte "Ferraedo" del Ayuntamiento de Saviñao. Comenzó a las seis de la tarde de ayer y todavía continúa ardiendo a las diez de la noche. Intervienen en su extinción personal del ICONA y el Grupo de Pronto Auxilio de Sarria.

SANTIAGO

MANUEL SEIVANE Y SU HIJO MEJORAN DE SUS HERIDAS

Fueron tiroteados cuando penetraban en su casa de San Adriano de Lorenzana

SANTIAGO DE COMPOSTELA, 15. — (EFE). — Manuel Seivane García, de 40 años, industria maderero, y su hijo José Manuel Seivane Navia, de 23 meses, que han sido alcanzados por cinco disparos de pistola, cuando la pasada noche regresaban a su domicilio, mejoran de las heridas sufridas y se encuentran internados en un centro médico de Santiago de Compostela.

Manuel Seivane penetraba en su domicilio, con su hijo en brazos, cuando recibieron ambos cinco disparos de pistola, que hizo una persona que posteriormente se dio a la fuga.

Fuentes competentes han manifestado a EFE que no se conocen las motivaciones de este suceso y que la policía prosigue las investigaciones.

Padre e hijo permanecen internados en el "Instituto Policlínico la Rosaleda", de Santiago de

Compostela, donde evolucionan favorablemente.

Fuentes del hospital han declarado a EFE que Manuel recibió cuatro balas, de las que se le extrajeron dos, y tiene heridas por arma de fuego en el torax, con orificio de entrada y salida, en la región renal y en el antebrazo derecho, con orificio de entrada en codo derecho y región escapular derecha. Su estado ha sido calificado de menos grave.

El niño presenta una herida por arma de fuego en la cadera izquierda, con orificio de entrada. Su estado es menos grave.

Manuel Seivane regresaba con su familia de una fiesta y al llegar al domicilio la esposa penetró en el hogar, mientras él guardaba el coche en el garaje. Tras realizar esta operación se proponía entrar en su casa, momento en el que se produjo la agresión



En Boiro (La Coruña)

Falleció, a los 102 años, la "abuela de las Rías Bajas"

"La abuela de las Rías Bajas", Jesusa Agrelo, que contaba 102 años de edad, ha fallecido en Boiro (La Coruña).

Dña Jesusa, que gozaba de excelente memoria y conservó plenamente sus facultades mentales hasta el final de su larga vida, había sido costurera, profesión que desempeñó hasta hace unos tres años.

"La abuela de las Rías Bajas" era soltera y a lo largo de su centenaria existencia nunca sufrió una enfermedad grave.

El personal de la Empresa "Selbeg", concesionaria del servicio de limpieza pública de Pontevedra, acordó en asamblea, iniciar una huelga a partir de las siete horas del próximo viernes, día 18.

Esta decisión de los trabajadores obedece a la negativa de la Empresa a hacer efectivos los aumentos salariales aprobados en su día por el Ayuntamiento, de conformidad con los contenidos del Pacto de la Moncloa.

La huelga, caso de llevarse a efecto, afectaría a la totalidad de la plantilla, integrada por cerca de medio centenar de trabajadores.

VIDA LABORAL

SOLIDARIDADE COS MESTRES GALEGOS

A Asociación de Vecinos "A Milagrosa" - Alberios - Parada de Arriba - quiere hacer pública a su solidaridad con los maestros que están a llevar los maestros galegos para conquistar un puesto de trabajo en su propia tierra.

El verdaderamente vergonzoso que, no habiendo prácticamente nos nosos barrios puestos de pre-escolar, masificación en aulas, etc., etc., haciendo falta maestros, se tenían que ver forzados a emigración

TRASLADO DE MESTRES GALEGOS

Ante los traslados de 500 maestros galegos a otras zonas de Galicia, el Estado queremos manifestar lo siguiente: 1.º Que es totalmente incongruente e inadmisibles que a administración obligue a emigrar maestros galegos cuando ellos están mal escolarizados o menos de E.X.B.

2.º Que esto es una demostración palpable de que el M.E.C. no le interesa resolver o grave problema de escolarización que estamos a padecer en Galicia e incluso tanto sentimientos solidarios como los de los maestros desplazados están a llevar neste intre en defensa dun posto de trabajo na nosa terra.

Fdo: A.N.-P.G. de Sarria

EL PROGRESO

En FOZ. Reserve su ejemplar en: Librerías Bahía, Calles Generalísimo Franco y Diputación o en el Kiosko "Mini-Bahía" (Playa). Y en el Hotel Leytón, donde está a la venta desde las 7 de la mañana

¡ALABORDADE!



El ministro Ibáñez Martí (II)

Por Luciano FERNÁNDEZ PENELO

Después que el Régimen de Franco cortó las alas a la incipiente Universidad Científica de 1936, malogrando aquellos prometedoros vuelos iniciales —según hemos visto a grandes rasgos en nuestro artículo anterior— dio comienzo una renovación universitaria de sentido casi opuesto, exaltando hasta la exageración, en un verborrónico "chovinismo hispánico", nuestros "genuinos valores espirituales"; es decir, la vanagloria de nuestra ignorancia científica. Recuerdo, por ejemplo, como D. Mariano Sesé y Villanueva, ignorante catedrático de Química Inorgánica, de comunión diaria, y de quien Moles decía que debía haberse llamado "No sé, no sé", reclinaba al profesor Galán, con paternalismo derivado de su bondadosa ortodoxia, para que suprimiese las lecciones dedicadas en su programa de biología a la "Teoría de la Evolución", o como, en otro orden de cosas, el profesor Rodríguez Aniceto, en su discurso de apertura del curso 1940/41 de la Universidad de Salamanca, hacía un canto a la violencia, cuando, como en el caso español, se había empleado para devolver al país sus enseñanzas tradicionales. Tampoco puedo olvidar al Dr. Torres, decano de la Facultad de Derecho, disfrazado de falangista, perorando en una tribuna, en plena Plaza Mayor de Salamanca, invirtiendo, con todo cinismo, los papeles de la intervención inglesa en nuestra Guerra de la Independencia, entre el aplauso general y olvidándose de Arzapiles...

Pasado el vergonzoso episodio de los "exámenes patrióticos de 1939", solamente comparable con las últimas oposiciones a profesores adjuntos de Institutos, y los infames "cursillos intensivos", decretados por Ibáñez Martí, la Universidad entró en una fase de "ortodoxa normalidad", con el consiguiente asalto a las cátedras vacantes en virtud de los exilios voluntarios y de la "aleccionadora depuración". Esta legión de asaltantes pertenecían en gran mayoría a una, hasta entonces, nueva asociación confesional, semisecrética y de apoyos mutuos. Me refiero, claro está al OPUS DEI. Era difícil encontrar candidatos victoriosos en oposiciones, que no fuesen, cuando menos, simpáticos con tal asociación. Es más, para favorecer este flujo, además de los "certificados de adhesión" imprescindibles y generales, el Sr. Ibáñez Martí suprimió las normativas para la constitución de los tribunales, que pasaron a ser de libre designación ministerial, y desde entonces, hasta la época de Ruiz Giménez, fueron nombrados "a medida" de los aspirantes "opistas". De esta suerte, durante catorce años, vino a generarse, con admirable espíritu de clase, un exclusivismo que invadía la Universidad, y de un modo especial algunas Facultades.

Simultáneamente, la dirección de las pseudoinvestigaciones científicas, regladas con exclusividad en el "Consejo", fue encomendada al profesor Alvareda, destacado miembro del Opus, ordenado sacerdote al final de su vida. Este señor, correctísimo y amable, antiguo catedrático de Instituto, buscó, como era natural, colaboradores entre los miembros del Opus, y así, de esta manera, todo quedaba en casa, como ejerciendo un verdadero monopolio científico. Entre aquellos colaboradores no tenemos más remedio que destacar a D. Lorenzo Vilas López, posterior director general de Enseñanza Media, personaje siniestro y autoritario, para quien sus caprichos estaban por encima de las leyes, como si en un "túnel del tiempo" se hubiese transplantado desde la Edad Media. De tal personaje tendremos que ocuparnos más adelante por su notorio influjo en la política educativa española.

Y mientras, el bachillerato, eje y fomento de la cultura de un país, sin calidad alguna, entregado a las Congregaciones Religiosas, languidecía en su versión oficial, después de una continua y solapada labor de descrédito y abandono. Su pontificio, un administrativo, D. Miguel de Castro y Marcos, que, como señor feudal, hacía y deshacía a su antojo, por dejación del director general, D. Luis Ortiz Muñoz, tan buena persona como abúlico e inoperante. Claro está que, en aquellas fechas, poco se podía hacer: "La Iglesia, y en su nombre los religiosos dedicados a la enseñanza, tienen el derecho positivo-divino, inmediato y exclusivo en cuanto a la enseñanza religiosa. Y en cuanto a la humana, el derecho positivo-divino indirecto de abrir escuelas, colegios de Enseñanza Media y Universidades. El Estado tiene, por consiguiente, el deber de respetar teórica y prácticamente este derecho. Tiene papel subsidiario en materia de educación". De esta forma se resumía, según carta pastoral del Dr. Gurrupide, obispo de Bilbao, la política educativa, extrapalando sin rubor el "docete" de la Verdad Sobrenatural a la enseñanza de la Física, la Química, la Geografía o la Trigonometría, aunque tales religiosos desconociesen en aquellas fechas las nociones científicas más elementales.

Por la pureza de tales axiomas velaba un fuerte grupo de presión, el mismo que hoy clama por la libertad de enseñanza con la mirada clavada en los presupuestos del Estado, la Asociación Católica de Padres de Familia, bajo la presidencia del marqués de Bivel. Pero lo curioso de tal asociación es que, a sus juntas y congresos no asistían papas y mamás, sino una inmensa mayoría de frailes de todos los hábitos imaginables, tal vez confundiendo

"ANTIHISTORICIDAD" HISTORIA EN LA ARQUITECTURA RACIONALISTA

La arquitectura racionalista, por su mismo programa, carece de elementos cuyo papel, con vistas a la connotación simbólica, sea comparable al representado por los elementos del estilo de los órdenes clásicos, que consideramos como tipos "mortemias", depositarios de la significación a nivel simbólico.

La caída semántica del lenguaje racionalista, debe relacionarse con la ya repetidamente subrayada crisis de los valores ideológicos connotados, con la ausencia en el mismo de elementos que hayan podido adquirir una estabilidad y un espesor simbólico adecuados. Esto es, más particularmente al hecho de que en el símbolo característico y significado arquitectónico específico están estrechamente entrelazados y compresentes como significado - espacio interior.

Si consideramos los recientes "revivals" que han impulsado a Pevsner a hablar de retorno del "Historicism", no parece arriesgado descubrir en ellos el denominador común de la búsqueda de una categoría de elementos morfeos arquitectónicos a los que volver a confiar ese papel de significado simbólico que en el lenguaje racionalista había sido directamente atribuido a los signos doados de espacialidad interna. No parece justificado, pues, hablar,

DO REGO SANTIN
Complutense de Madrid



EL PROBLEMA QUE ESPAÑA TIENE PLANTEADO EN LAS PROVINCIAS VASCAS

MADRID. — (De nuestra Redacción). — Los últimos coletazos sobre la posible participación de Convergencia Democrática de Cataluña en un Gobierno de UCD para después de las próximas legislativas, unas declaraciones hechas por el senador del grupo progresista y socialista Independientes Manuel Villar Arregui y el constante problema que el país entero tiene planteado en las provincias vascas, son los tres temas más debatidos.

El presidente de Convergencia Democrática de Cataluña ha calificado en unas recientes declaraciones de gratuito el rumor sobre una posible participación de su partido en un futuro Gobierno de UCD. El señor Trias Fargas va a la posibilidad como remota e incluso hay un cierto desdén en sus declaraciones al afirmar que en una ocasión anterior el partido que preside ya rechazó el ofrecimiento hecho por Adolfo Suárez de una cartera ministerial. El señor Trias Fargas se muestra sincero al preguntarse si UCD aceptaría pactos en Madrid y escaramuzas en Cataluña. No parece muy posible que el partido gubernamental esté dispuesto a jugar con dos barajas. Antes de formar un Gobierno conjunto sería preciso establecer un programa básico común, que en estos momentos no existe entre los dos partidos, y que se revelaría como imprescindible para lograr un Gobierno, al menos, coherente.

Por otro lado un artículo publicado por Jordi Pujol en el último número de la revista "Convergencia", en el que manifiesta que "la única posibilidad que todavía existe de construir un partido realmente independiente de Madrid y lo suficientemente fuerte para condicionar en sentido nacional la política catalana es no olvidar donde se encuentra nuestro espacio político". Aleja aún más la posibilidad de llegar a alcanzar un programa conjunto. A pesar de que las declaraciones de los líderes catalanes apuntan hacia la participación en los temas generales españoles, el sentimiento de nacionalidad que demuestran, va cada día en aumento y su paso por un posible Gobierno se haría en tanto en cuanto pudiese reportar beneficios para Cataluña.

Mientras en Madrid esta posibilidad se ve como lejana. Un portavoz de UCD me comentaba que nadie en el partido ha pensado en esta posibilidad como algo serio. Hasta que no se apruebe la Constitución y se convoquen nuevas elecciones UCD no sabe el rumbo que tomará el Gobierno e incluso el mismo portavoz me comentaba que existen otros procedimientos para lograr una mayoría cómoda en el Parlamento, suponiendo que ésta no venga dada por las urnas. Pero aún así nadie último fin de semana, categóricamente el rumor. Durante este último fin de semana, también en Cataluña, se ha producido otro hecho de alguna manera puede afectar al Gobierno de participación, aunque todavía es pronto para obtener conclusiones de este hecho. Me refiero al llamamiento hecho por el PSUC partido de los comunistas catalanes, para que todos los partidos de la izquierda formen coalición electoral de cara a las elecciones municipales en las comarcas del Ebro. La razón de esta hipotética coalición está en el hecho de que en las pasadas elecciones UCD obtuvo más votos que todos los partidos de la izquierda juntos. El llamamiento del PSUC está hecho también.

A Convergencia y aunque no se ha pronunciado y las posibilidades de que forme frente común son remotas, este podría ser un punto más de distanciamiento con el partido gubernamental. Han vuelto a reanudarse los trabajos de la Comisión Constitucional del Senado. Todo hace suponer que la rapidez imprimida en anteriores sesiones sea la tónica general de los trabajos. Y parece que los senadores están tomando conciencia de que la participación es una necesidad inmediata del pueblo español. Manuel Villar Arregui, del grupo progresista y socialista del Congreso, tercero en número de componentes, apela al sentido de responsabilidad de los senadores para que eviten el filibusterismo en los debates. El mismo ha declarado que su grupo no defenderá las noventa y dos enmiendas que tiene presentadas y que se compromete a entorpecer lo menos posible el desarrollo de los debates. Esta actitud de abandono de los personalismos, pecado general en el Senado —justificado en muchas ocasiones por la condición trágica que se le ha querido imponer— debería ser un ejemplo a tomar por el resto de los senadores, que en definitiva no estarían a hacer un inmenso favor al proceso democrático, que si sino haciendo un inmenso favor al proceso democrático, que si bien es cierto que se ha desarrollado con la máxima celeridad posible, tiene ya catorce meses de vida agitada y no conviene que se alargue más. O el tema vasco se resiste a adelantarse a pesar de las vacaciones que parece haberse tomado ETA, al igual que la mayoría de los consejeros del Consejo General Vasco. Las primeras vacaciones no son —a juzgar por lo que viene ocurriendo desde hace años— sino la bonanza que antecede a la tempestad. Tras una temporada de golpes que posiblemente pongan en evidencia su organización, los etarras pasan a una temporada de absoluta y total falta de actividad pública, durante la cual reorganizan su estructura. Determinados hechos como el robo de varios automóviles a punta de pistola y la documentación de sus conductores, son indicativos de que se prepara una nueva ofensiva, que, por otra parte, los etarras ya se han encargado de anunciar. Mientras, los consejeros pertenecientes al PNV se muestran contrarios a aspectos importantes de la carta magna y dejarán libertad, en principio así lo han manifestado, para que sus electores voten lo que quieran. Sin embargo estas dos posturas encontradas dentro del seno del CGV no son consideradas por nadie como evidencia de una profunda crisis de identidad dentro del gobierno de Euskadi.

CLAUDIO AGUIRRE — (MULTIPRESS)

ENIGMATICOS CUERPOS CELESTES

Los agujeros negros podrían estar en el centro de ciertas galaxias

WASHINGTON. — (Crónica AP-FIEL, Servicios Especiales EFE, por Warren E. Leary, en exclusiva para nuestro periódico). — Los científicos sospechan que en el centro de ciertas agrupaciones de estrellas de nuestra galaxia podría haber enormes agujeros negros, es decir, objetos tan densos que su gravedad ni siquiera permite que se escape la luz. La NASA (Administración Nacional Aeronáutica y Espacial) ha declarado que los datos recibidos del satélite "Explorer" indican la posibilidad de que existan agujeros negros en los grupos de estrellas denominados cúmulos globulares.

Esencialmente, estos cúmulos son galaxias en miniatura que contienen decenas de miles de estrellas estrechamente agrupadas. Hay por lo menos 150 cúmulos dispersos al azar en el centro de la Vía Láctea, la galaxia espiral donde está nuestro sistema solar. La posibilidad de la existencia de estos agujeros negros fue prevista por las leyes de la relatividad —fascinadas desde hace mucho tiempo astrónomos y físicos. El estudio de estos objetos podría proporcionar valiosas informaciones sobre el origen y evolución de las galaxias y del universo entero.

Anteriormente, se había descubierto en nuestra galaxia la existencia de dos posibles agujeros negros, de los que quizá alguno fuera un conjunto de restos de enormes estrellas muertas.

El primero de ellos, Císmo X-1, se encontró en la constelación del Cisne en 1973, pero algunos astrónomos aún se muestran escépticos respecto a él. En junio se anunció una segunda posibilidad. Se trataba de un cuerpo detectado en la constelación de Escorpio por astrónomos británicos y norteamericanos, que utilizan en sus trabajos el Observatorio Astronómico Orbital de la NASA.

Debido a que los agujeros negros no emiten luz ni otras radiaciones, no es posible confirmar su existencia mediante observación directa. Pero pueden localizarse indirectamente observando su efecto en otros cuerpos celestes cercanos.

MIL SISTEMAS SOLARES. Según los científicos, los datos de los seis cúmulos globulares, situados a 15.000 años luz de la Tierra, sugiere la probabilidad de que haya agujeros negros en el centro de algunos, si no todos, de estos grupos de estrellas.

El satélite "Explorer" estudia la energía ultravioleta de los cuerpos celestes. Observando este tipo de radiación, los científicos han podido salvar el obstáculo de los tipos de energía que oscurecen el espacio y ver por primera vez las agrupaciones estelares.

Los científicos, dirigidos por Herbert Gursky y Andrea Dupree, del Centro de Astrofísica Harvard-Smithsonian, en Cambridge (Massachusetts) declaran que observaron una emisión de radiaciones procedentes del núcleo de los cúmulos, un grupo de diez a veinte estrellas azules. Parecía que las estrellas giraban alrededor de algo con una fuerza de gravedad lo suficientemente grande como para mantenerlas en órbita. "Es posible que estas estrellas giran alrededor de un enorme agujero negro del tamaño o la masa de un millar de sistemas solares —dijo Gursky—. Lo que hemos descubierto parece confirmar la idea de que la mayoría, si no todos, de los cúmulos globulares tienen agujeros negros en el centro, si realmente comprobamos que los agujeros están ahí".

LOS INTOCABLES DE LA INDIA

NUEVA DELHI. — (Crónica AFP-FIEL, Servicios Especiales EFE, por Mario Bianchi, en exclusiva para nuestro periódico). — Cerca de Madras, un verdadero buenista se propasa con una leyenda intocable. Al día siguiente, un grupo de intocables le deshace la tienda. Indignados, varios miembros de castas superiores atacan el campamento de los parias, matan a diecisiete e incendian las doscientas chozas donde viven.

Esto pasaba a fines de julio. En las mismas fechas, el Gobierno de Maharashtra decide cambiar el nombre de la Universidad de Aurangabad, que se llamará del Dr. Ambedkar, el primer defensor de los intocables en los años treinta. Consecuencia: diez días de disturbios en toda la región y varios muertos. Los intocables activistas, "Dalit Panthers" (pantallas "oprimidas"), que han tomado su nombre de las Panteras Negras norteamericanas, invaden la residencia del Gobierno en Bombay, lo llenan prisionero durante dos horas y le exigen que envíe tropas a Aurangabad para proteger a los intocables.

"HIJOS DE DIOS". Estos dos hechos aparecieron en primera plana de todos los periódicos indios, pero cada día se publica una noticia que relata atrocidades cometidas contra los intocables, que son 80 millones en el país. Hoy se les llama "harijans", "hijos de Dios", nombre dado por el Mahatma Gandhi a estos seres que, según la religión brahmánica, nacen tan impuros que nadie debe tocarlos. Los harijans de la pequeña población de Khanwala, a 30 kilómetros de Nueva Delhi, vivieron horas de terror los días 30 y 31 de julio pasado. Los terratenientes del norte de la India habían convocado allí una gran reunión para protestar contra la distribución de tierra a los harijans y contra la ayuda del Gobierno a los nuevos agricultores. El Ejército y la (Pasa a la página siguiente)

—Con motivo de hallarse ausente de Madrid el Gobierno y muchos de los directores generales, los Ministerios y los centros oficiales estuvieron estos días completamente desiertos.

Un criminal de guerra nazi, descubierto por el tamaño de sus orejas

◆ VIVE EN BRASIL Y FUE IDENTIFICADO EN UNA FOTOGRAFIA PUBLICADA POR LA PRENSA

VIENA.-- (Por Miguel Moya, de la agencia EFE).-- Simón Wiesenthal, judío, enemigo personal del canciller Kreisky, que siente repugnancia por la "justicia particular que en territorio austriaco, lleva a cabo ese señor", ha conseguido localizar en Brasil al "segundo Eichmann".

Se trata del vienés Gustav Franz Wagner, austriaco como Eichmann y como Hitler, de 67 años de edad. También eran austriacos 6.000 de los 150.000 israelitas asesinados en el campo de concentración de Sobibor (Polonia) con la participación y la complicidad de Wagner.

El gran detective de la comprensible y justa actividad antinazi, Wiesenthal, ha descubierto a Wagner por casualidad. En su vuelo de regreso de Nueva York, donde fue distinguido por el presidente Carter, el inquisidor judío lee en el periódico "Ney York Dayly News" una noticia, el pasado abril, sobre la fiesta conmemorativa del nacimiento de Hitler celebrada por un grupo de nazis en una población brasileña.

El pasado 3 de mayo Simón Wiesenthal encuentra en el Club de Prensa de Jerusalén a Mario Chimanovic, corresponsal de "Jornal do Brasil", de Río de Janeiro, quien proporcionará al ingeniero Simón Wiesenthal un ejemplar del periódico con el reportaje ilustrado de aquella fiesta. A Wiesenthal le llaman la atención las orejas de uno de los nazis.

El mecánico vienés, jefe del campo nazi de exterminio de Sobibor, tiene unas orejas deformes. Lo delatarán, mediante la imagen de "Jornal do Brasil", a la mirada fisonomista y justiciera de Wiesenthal, que guarda en su memoria todo un archivo fotográfico de criminales genocidas. El "cazador de Eichmann" cuenta con un trofeo de caza más, no lo duda ni un momento: Ese alemán que conmemora alegremente el cumpleaños del Führer, cualquiera que sea su nombre ficticio, no es otro que Franz Gustav Wagner.

Las autoridades brasileñas facilitarán a Wiesenthal la documentación con que identificar al genocida. Wiesenthal estaba ya sobre la pista de Wagner y poseía indicios fehacientes. En efecto, en 1965 el diario vienés, "Express" revela que Wagner se había refugiado en Africa. El "gran detective y vengador del monstruoso genocidio antisemita, pudo averiguar, en 1968, que el asesino de Sobibor vivía en algún lugar del Brasil.

Un matrimonio alemán comunicaría, en 1976, un pormenor curioso. Le contaron a Wiesenthal su conversación con la viuda de Stangl, que había sido jefe directo de Wagner. El jefe de Sobibor, en 1975 había visitado a Teresa Stangl, en Brasil, para pedir su mano en matrimonio. La localización brasileña del fugiti-

vo nazi aparecía ya veraz y no poco verosímil.

Diez horas duraron los interrogatorios de la policía brasileña hace pocos días. Wagner reconoce su verdadera identidad, mal oculta por el nombre supuesto de Guenther Mendel. Las huellas dactilares confirmaron lo que Wiesenthal sabe: E' embajador de Austria pide en Río la extradición de Wagner, contra el cual un tribunal vienés dictará auto de detención.

La historia oscura comienza durante las Segunda Guerra Mundial, cuando la "operación Wannsee", de exterminio de los judíos, ordenada por Reinhardt Heydrich, utiliza para los genocidios de Polonia (campos de Sobibor, Treblinka, Belzec y Chelmo) a un grupo de austriacos, amigos de Odilo Globoknic, de Carintia. Entre ellos, Stangl, quien, a su vez, colocará a otros austriacos, entre los cuales destacará Gustav Franz Wagner.

Wagner y su jefe, Stangl, habían trabajado juntos, durante los primeros tiempos de su carrera sádica, en el escalafón especial de asesinatos de enfermos mentales, con sede en la central de formación de mandos de Hartheim. Corrían los años en que la propaganda nazi difundía el slogan de "Hitler, defensor de la cristianidad y de los valores occidentales". Wiesenthal, en su casa de Viena, recibe llamadas telefónicas de Europa y de América. Busca supervivientes y testigos. Espera más relatos terroríficos de alguno de los ex cautivos de los campos nazis de Polonia.

Las etapas de Stangl y Wagner las ha reconstruido Wiesenthal con precisión de ingeniero y astucia detectivesca. Los dos amigos acaban en Graz (Austria) el servicio militar, prisioneros de los ingleses; pasan luego a Roma y provistos de documentación falsa, a Damasco (Siria), de donde emigraron, en 1950, a Brasil.

En la fábrica brasileña de Volkswagen se ganará la vida Stangl, mientras que su ex subordinado, Wagner, ejerce oficios varios de ciudad en ciudad. Los cumpleaños de Hitler reunirán, y delatarán, a los genocidas

El cabello tiene memoria

● Analizando un pelo humano es posible identificar las drogas o sustancias químicas concentradas en el cuerpo y determinar su cantidad

LOS ANGELES.—(Crónica AP-FIEL, Servicios Especiales EFE, por Robert Locke, en exclusiva para nuestro periódico).

El cabello humano tiene memoria. Recuerda si la persona ingirió determinadas drogas, medicinas o productos químicos o han estado en contacto con ellos, dice una investigadora que ha encontrado la forma de descifrar al menos una parte de este "registro".

Annette Baumgartner, de Aerospace Corp., un centro de investigación de El Segundo (California), dice que un sistema de análisis recientemente perfeccionado aplicado a un mechón de pelos puede revelar si la persona ha usado heroína, codeína o morfina en los seis meses últimos. La señora Baumgartner confía en que la información contenida en un solo pelo sirva algún día para proteger a quienes trabajan con productos químicos, para mejorar el tratamiento de los cancerosos y para identificar a los criminales.

En la actualidad, la investigadora, en colaboración con el doctor Peter Jones, trabaja en adaptar la técnica para usarla con relación a otras sustancias. Una de las posibles aplicaciones del descubrimiento es en la investigación policíaca. «A veces se encuentran cabellos en el escenario de un crimen —dice—. Es difícil encontrar algo extraordinario en un solo pelo, pero si se puede demostrar que pertenece a un toxicómano, es indudable que se limita la lista de sospechosos».

USOS TERAPEUTICOS

La investigadora afirma que el análisis puede emplearse para «relacionar la cantidad de droga en el pelo con el total que se encuentra en el cuerpo». Por tanto, puede ser muy útil para vigilar los niveles de ciertas sustancias en los cancerosos sometidos a quimioterapia donde las dosis terapéuticas se

acercan mucho al nivel tóxico y es difícil controlarlas.

Si pueden perfeccionarse los análisis para aplicarlas a otras sustancias, la técnica podría ofrecer una forma simple y eficaz de medir el grado de exposición de los trabajadores a ciertas sustancias peligrosas y evitar así los niveles excesivamente elevados.

En general, estos niveles de drogas y medicamentos en el cuerpo humano se miden mediante análisis de sangre y de orina que, afirma la señora Baumgartner, son inútiles al cabo de unos días. «Lo que llega a la sangre se elimina en un plazo de 72 horas —dice—. Lo único que se puede averiguar es si la persona ha tomado una determinada sustancia recientemente».

ANTICUERPOS ESPECIFICOS

Sin embargo, la información contenida en el cabello «se conserva hasta seis meses, mientras crece cada pelo», y permanece en el mechón una vez arrancado.

Estudios anteriores, dice la señora Baumgartner, permitían identificar las sustancias concentradas en el cabello, pero generalmente era necesario analizar todo el pelo de la persona. En cambio, la técnica de Aerospace sólo exige el examen de diez pelos, ya que se basa en un método muy perfeccionado de diagnóstico médico.

El análisis se realiza estudiando la acción del sistema inmunitario del cuerpo, que produce anticuerpos específicos para atacar a determinados «invasores» tales como virus o productos químicos.

La prueba provoca una batalla microscópica entre anticuerpos y una sustancia química como por ejemplo la morfina, usando luego señales radioactivas para contar las «bajas» y medir así el nivel de morfina.

Novedades del mundo científico y técnico

AVION ANFIBIO GIGANTE

(Colaboración AFP-FIEL, Servicios Especiales EFE, en exclusiva para nuestro periódico).

Seis motores y capacidad para 1.200 pasajeros son las principales características del futuro avión de reacción que acaba de diseñar el equipo de ingenieros de la firma japonesa Shin Meiwa.

Este aparato, de tres puentes, será anfibia, lo que significa que podrá posarse tanto sobre una pista como sobre el océano. Los expertos japoneses están convencidos de que las facilidades ofrecidas por este tipo de aparato harán de él un temible competidor para los diversos «Jumbos» del tipo Boeing 747 o DC-10, que necesitan aeropuertos con una infraestructura extremadamente costosa.

La firma Shin Meiwa cita como ejemplo el caso del aeropuerto internacional de Osaka, en Japón. Si se construye de acuerdo con las normas actuales, costará unos 3.000 millones de dólares. El avión anfibia tendría suficiente con un terminal cuyo costo sería solamente de 700 millones de dólares, si siquiera la cuarta parte del otro. El aparato tendría una velocidad de crucero de Mach 0,85 a una altitud de 11.000 metros. Su radio de acción sería de 6.900 kilómetros.

SOLDADORES CIBERNETICOS

La fábrica sueca Volvo emplea robots para realizar diversos trabajos de soldadura de carrocerías para automóviles. En la actualidad

cuenta con dos series de 30 robots industriales. Uno de los grupos se dedica a soldar las molduras de los techos, los chasis y los marcos de los cristales traseros. El otro grupo se especializa en el ensamblaje y soldadura de las carrocerías.

Los robots trabajan solos o en equipos de cinco o seis. Cada uno de ellos desempeña una tarea fastidiosa y pesada que no hace mucho efectuaban los hombres. Los resultados del trabajo de los robots industriales son excelentes y la regularidad de las soldaduras es notable. La rapidez del trabajo también ha aumentado.

NUEVAS TENDENCIAS EN LA INVESTIGACION AGRONOMICA

En los Estados Unidos acaban de publicarse varios informes que detallan las nuevas orientaciones de su investigación agronómica. Entre las más recientes de esas tendencias se citan esencialmente los estudios sobre la fijación de nitrógeno por los vegetales.

Estos estudios deberían conducir a un mejoramiento sustancial de la producción de proteínas por los cereales. En particular, se tiene la intención de aumentar de esa manera la cuota de rendimiento de los convertidores solares que son los cloroplastos de los vegetales.

Otro grupo de investigadores pretende determinar de qué forma debe obrar el hombre para favorecer a los insectos útiles en detrimento de los insectos perjudiciales.

FOTOGRAFADO



directo Linea color

SUCESOS

(Viene de la página 13)

Al ver lo que ocurría, el personal de la comisaría se puso a salvo olvidándose de rescatar a los encarcelados, quienes se hallaban durmiendo en esos momentos.

SECUESTROS

SAN SALVADOR, 15.— (EFE). Un segundo secuestro, en menos de cinco días, conmovió ayer tarde los habitantes de esta nación.

El ciudadano sueco Kjeal Bjork, gerente de la compañía telefónica "L. M. Ericson", de San Salvador, fue secuestrado por seis desconocidos cuando salía de la empresa "Dada, Dada y Compañía".

Según informaciones de testigos presenciales, el grupo actuó con suma frialdad, hasta el punto que dos de ellos desviaron tranquilamente el tráfico, que es muy fluido en esta zona.

La víctima fue llevada en su propio automóvil sin que ninguno de los transeúntes que presenciaron el hecho pudiera hacer nada en su favor.

Los cuzcatlecos, sin salir aún del asombro por el secuestro del cacicador y dirigente deportivo Armando Tomás Monedero, ocurrido el diez de agosto en la ciudad occidental de Santa Ana, son testigos ahora de otro hecho de igual naturaleza.

Hasta el momento, tanto en el caso de Monedero como en el del gerente de la "Ericson", ninguna de las entidades de extrema izquierda que vienen operando en este país, se han arrogado la responsabilidad de los secuestros.

UN CADAVER EN LA CISTERNA

HONG KONG, 15.— (EFE).— El mal sabor del agua potable en un hospital de Hong Kong ha permitido descubrir un cadáver que se encontraba desde hacía dos días

en el depósito de agua del centro clínico.

Personal y pacientes del hospital de Kwong Wah se han venido quejando de dolores de estómago y han sufrido vómitos estos dos últimos días, aunque no se ha podido establecer que estos síntomas se debieran al agua contaminada.

El cadáver hallado en el depósito de agua potable del hospital pertenecía a un hombre de unos 60 años y llevaba la ropa propia de los enfermos internos. La policía supone que podría tratarse de un suicidio.

Aunque las autoridades se han negado a confirmarlo se cree que el hombre era un paciente del hospital que sufría una enfermedad en los riñones y al que se había dado como desaparecido del pabellón hace unos días.

El agua había sido utilizada principalmente para cocinar arroz y otros alimentos para los pacientes, así como para mezclar a la leche de los recién nacidos.

Actualmente los pacientes del hospital se niegan a beber agua y a comer los alimentos suministrados por el Centro Clínico. Sin embargo, los más preocupados son los padres de los niños por las consecuencias que este hecho puede tener en sus hijos. Aún no se ha identificado el cuerpo del cadáver del paciente.

MUERTO AL CAER DE LA TORRE DE EIFFEL

PARIS, 15.— (EFE).— Un joven suizo murió hoy al estrellarse contra el suelo al caer desde la segunda tener en sus hijos. Aún no se mó la Policía.

El joven fue identificado como Didier Girardin, de 20 años, natural de la localidad suiza de Saint Brais.

LOS INTOCABLES DE LA INDIA

(Viene de la página anterior) policía lograron evitar el enfrentamiento.

El reparto de tierras a los intocables se realiza lentamente desde hace veinte años y constituye el principal pretexto de estos incidentes sangrientos. Pero el fanatismo religioso también interviene. Por ejemplo, los brahmanes prohíben la entrada en los templos a los intocables y algunos fakires hacen huelga de hambre ante ciertos lugares sagrados con el fin de impedir el acceso a los "impuros".

CEREMONIA DE PURIFICACION

Aún se comenta en la India la afrenta sufrida hace unos meses en Benarés por Jagjivan Ram, ministro de Defensa e Intocable. Ram inauguró un monumento en memoria de un escritor y teólogo brahmán. Al día siguiente, los indignados brahmanes celebraron una ceremonia de purificación en el monumento, considerando que la presencia del ministro había manchado la gloria de uno de los suyos.

Aunque el artículo 17 de la Constitución, promulgada en 1950, declara abolida la condición impura de los intocables, es evidente que la segregación millonaria entre las castas continúa viva.

Con el propósito de proteger a los harijans, el Gobierno les concede un número fijo de puestos en la Administración y las universidades. Este rígido sistema de cuotas ha provocado algunos disturbios.

En el Estado de Bihar, entre Benarés y Calcuta, docenas de personas murieron durante una auténtica guerra civil iniciada la primavera pasada por miembros de otras castas que califican de favoritismo este sistema.

Puede que Jagjivan Ram tenga razón. Para él, el hecho de reservar determinado número de puestos administrativos a los harijans sólo sirve para agravar el problema y constituye por sí mismo una discriminación.

EL PROGRESO en BARALLA

SE VENDE EN EL QUIOSCO QUIROGA, DESDE LAS PRIMERAS HORAS DEL DIA

DEPORTES



ENTREVISTA CON JESUS ARES OTERO (ARES)

“COLABORARE A ENTRENAR A LOS JUGADORES DEL C.D. FOZ, DENTRO DE LO QUE PUEDA, PERO QUE QUEDE BIEN CLARO QUE A NADA ME COMPROMETO, UNICA Y SENCILLAMENTE, A COLABORAR CUANDO PUEDA”

● **“¿El momento más feliz de mi vida futbolística?: Sin duda, cuando me traspasaron al At. de Madrid, que era mi meta”**

Entrevista: JHONNY ♦ Fotos: “XUXA”

FOZ.— Fui a su propio hogar de «molestón», a hurgar sobre el historial y otras interesantes diversidades, que conciernen al fútbol focense. Un domingo de mañana, verdaderamente desahogado, por la lluvia y que resta, ¡como no!, ganas de playa. Por ejemplo la archipopular «A Rapadoira», que tenemos de cien metros de distancia pero algo huérfana de bañistas—si bien, es una hora temprana—, porque el desconcertante día lluvioso, así lo impone. No obstante, y contra viento y marea, allá, al mediodía, ya sea el día bueno o malo, la irresistible y extraordinariamente bien acondicionada—bien por el señor alcalde de Foz, enhorabuena— playa de «A Rapadoira», se convertirá en el hervidero diario, que acostumbramos a conocer, y en un kilómetro cuadrado de recorrido, por los diversos accesos a ella, no quedará en donde aparcar, una de esas «super-motos», con escape de ruido de trueno, ¡que no exageramos, distinguidos lectores!

Y, mientras «Xuxa» dispara su «flash», un par de veces, uno de los que han sido famosos del fútbol español, que dejó el fútbol joven, y que a sus 44 años, se encuentra tan atlético y flexible, como el que más, producto de una vida entregada a los cánones que exige el deporte, y en la que vicios superiores ni excesos de indoles perjudiciales al organismo, no tuvieron cabida, se presta con suma amabilidad, al diálogo, con este informador.

Mi interlocutor es Jesús Ares Otero (Ares), al que agradezco mucho esta entrevista, que, al fin y al cabo, no deja de ser una deferencia para mí.

—¿Cuál ha sido tu historial futbolístico?

—Ya verán, es más largo que un domingo sin dinero, como decíamos en el servicio militar.

—Mi primer equipo, fue el C. D. Foz, luego la G. Lucense, pasé después al R. de Ferrol, luego al Celta de Vigo, del Celta al At. de Madrid, luego cedido al Málaga, para pasar al Salamanca, siendo mi último equipo, el U. P. de Langreo.

Como es de suponer, tuvo muchos entrenadores, pero, y por abreviar espacio, les diré que le salen 17 ó 18, y para ello ha tenido que concentrarse detenidamente, porque el recordar, no le ha resultado fácil, pero y quede bien claro que de los mejoritos de aquella época, y aún quizá más de uno en ejercicio profesional actualmente.

—¿El mejor?

—Generalmente casi todos fueron buenos, pero del que mejor recuerdo guardo, de todos los que te he enumerado, fue de Alejandro Scopelli.

—Ares, ¿tu mejor temporada como profesional del fútbol?

Me lo dice sin vacilación y de muchos de los que por aquella época infantil, juntábamos cromos, para rellenar el álbum, nos son sobradamente conocidos, los nombres de una de las mejores medias que hubo en España: esta era la media del Celta de Vigo, formada por Ares y Villar, este último, internacional argentino.

—Cuando fui traspasado del At. de Madrid al Celta de Vigo, que creo que éramos la mejor media que había en España, Ares-Villar.

—¿El día más feliz de tu vida futbolística?

—Cuando fui traspasado al At. de Madrid, que era la meta que me había trazado, cuando empecé a jugar al fútbol en categoría nacional, cual era la de llegar a uno

de los grandes del fútbol español.

—Si en este momento tuvieras 15 años, ¿seguirías la misma trayectoria futbolística?

—Pues sí, pero claro... después de la que sé, quizá hubiera estado más tiempo en activo.

Me permito el recordar a los distinguidos lectores, que Ares fue uno de los forjadores de un quinteto ofensivo que tuvo el C. D. Foz y que marcó época—para los que hemos conocido sus actuaciones, inolvidable—, no sólo en Foz, sino también por los diversos estadios galaico-asturianos en donde actuaban, este quinteto lo formaban, García, Canducho, Vavá, Zamora y Mageu y tres de los cuales, pasarían a profesionales, García, Canducho y Vavá.

SOBRE EL C. D. FOZ.— Un pequeño giro al tema, para que el focense Jesús Ares, nos hable de la actualidad del equipo de su pueblo natal, que es Foz, y su primer equipo el C. D. Foz.

—Hay un rumor que está en la calle, y que está siendo motivo de enorme alegría y satisfacción, para jugadores, socios y aficionados del C. D. Foz, en una palabra y sin exagerar, un extraordinario revulsivo, para el fútbol focense, y es de que tú vas a entrenar al C. D. Foz esta temporada, ¿qué hay sobre el particular, Ares?

—Mira, Jhonny, que quede bien claro, que yo no puedo comprometerme a nada, porque el tiempo y mis ausencias de Foz, no me lo permiten, por lo tanto, yo no puedo responsabilizarme como entrenador del C. D. Foz, por las razones mencionadas. Bien, una cosa es que colabore, dentro de lo que limitadamente pueda, y esto dentro de mis esporádicos viajes a Foz, y ayudar al C. D. Foz, ¡cómo no!, me resultará de lo más grato, pero sólo a título de una ayuda limitada a colaboración. No puedo responsabilizarme como entrenador del C. D. Foz, ni que nadie me interprete como tal. Repito, que ayudaré cuando pueda y dentro de lo que pueda.

—A tal respecto, ¿conoces a la actual plantilla del C. D. Foz?

—No los conozco a todos, pero tengo referencias de que unos cuantos chicos, apuntan cualidades, para alcanzar metas superiores, al ser también el C. D. Foz, un equipo pródigo en jugadores.

—Como profesional que has sido del fútbol nacional, ¿qué aconsejarías a los jugadores del C. D. Foz?

—Primero, que sientan afición por el fútbol; segundo, ¡claro!, estar en óptimas condiciones, para responder durante los 90 minutos de lucha. Eso se consigue procurando ser un buen deportista en todos los aspectos, adaptándose a la disciplina que exige toda clase de deporte, máxime en el fútbol. Concretamente, fuera vicios perjudiciales al organismo. El sistema es y tiene que ser riguroso y al mismo tiempo alegre, pero muy fácil de llevar poniendo voluntad, si de verdad hay afición y se ambiciona alcanzar metas brillantes en el fútbol profesional.

—Tú que fuiste el artífice del ascenso del C. D. Foz a Tercera División, ¿qué significó para ti, tan brillante paso progresivo para el fútbol focense?

—Yo no fui el artífice, fui uno de los que ayudé en el tiempo que tenía de descanso de verano. El paso progresivo significó una gran alegría, porque era la compensación al trabajo que realizaban todos aquellos chavales, que soy son unos hombres, y además, por la

afición, porque era la primera vez que se alcanzaba categoría nacional y todo esto daba un gran prestigio a Foz, y por ende a nosotros, los focenses, en el aspecto futbolístico.

—Una última pregunta e indiscreta, ¿has sido millonario del fútbol?

—¡No! ¡qué va!, lo que pasa es que en aquella época, era un jugador cotizado, pero se pagaba poco, con relación a lo de ahora. Yo era un jugador que iba de traspaso en traspaso, porque siempre estaba



El focense y hace varios años, famoso medio del fútbol español, Jesús Ares Otero (Ares), en dos aspectos de nuestra entrevista

amarrado por el contrato. ¡Hombre sí, gané dinero!, pero no tan exageradamente como tú me insinuas. Pero también hay que pensar, que lo poco o mucho que haya ganado, fue a costa de trabajo, entrega a la disciplina que se nos impone a los profesionales, porque mi afición y ansias de superación, podían más que nada, demostrán-

dolo en los entrenos y en cada partido, con mi entrega total. Muy agradecido amigo Jesús Ares, por su gran amabilidad al concederme esta entrevista, y que tu colaboración, dentro de tus limitadas posibilidades, sirva para conseguir el ascenso del C. D. Foz a la superior categoría que todos deseamos.

EL TROFEO «COSTA DEL SOL» DEJO DOS MILLONES DE PERDIDAS

♦ Dirceu ya tiene autorización para jugar con la selección del “Resto del Mundo”

MALAGA.—(EFE).—Las pérdidas del torneo “Costa del Sol” de este año ascienden a dos millones de pesetas, según ha manifestado el vicepresidente del C. D. Málaga, Antonio Pérez Gascón, en una entrevista difundida por Radio Popular de Málaga.

El señor Pérez Gascón ha manifestado que el presupuesto del XVIII torneo “Costa del Sol” de este año ascendía a sólo diez millones de pesetas, pero que pese a ello se pueden cifrar en dos millones las pérdidas del mismo, debido al escaso número de espectadores que han acudido a presenciar el torneo.

El vicepresidente del C. D. Málaga ha mostrado su agradecimiento a los directivos del “Huracán”, de Buenos Aires, y el “Talleres”, de Córdoba, quienes han rebajado 300.000 pesetas de la cantidad que habían de percibir por su participación en el torneo, al comprobar las pérdidas que ha supuesto para el C. D. Málaga.

Finalmente, el señor Pérez Gascón ha calificado de muy difícil la situación económica del club malagueño, añadiendo que si los socios no acuden a retirar sus abonos para la temporada próxima, habrá que plantearse seriamente el grave problema económico, al que ahora se han sumado las pérdidas del XVIII Torneo “Costa del Sol”.

DIRCEU EN EL “RESTO DEL MUNDO”

RIO DE JANEIRO.—(EFE).—El volante Dirceu que jugó en la selección de Brasil recibió autorización para integrar el equipo del “Resto del Mundo” que el 30 de agosto jugará en Nueva York contra el Cosmos.

La autorización fue anunciada hoy por el Vasco de Gama con el agregado de que en el equipo “Resto del Mundo” actuarán los argentinos Fillo y Pasarella, los brasileños Oscar y Dirceu, los peruanos Cubillas y Oblitas, el tunecino Temime y el polaco Lotus.

La invitación fue formulada por el técnico argentino César Luis Menotti que dirigirá el equipo auxiliado por el brasileño Claudio Coutinho.

Comenta la información que el Cosmos tendrá la novedad del holandés Cruyff que firmó contrato por dos partidos, el primero con el “Resto del Mundo” y el segundo con Boca Juniors a jugarse en Buenos Aires el 9 de septiembre.

PEREZ FICHA POR EL GERONA F. C.

GERONA.—(EFE).—El ex-jugador del Barcelona y Salamanca Pérez, ha suscrito contrato con el Girona F. C., por dos años.

José María Pérez, de 30 años de edad, que había causado baja en el Salamanca al final de la pa-

sada temporada, viene a suponer una importante contribución para el equipo gerundense que estaba necesitado de hombres de primera categoría, especialmente en el ataque.

Al fichaje de Pérez pueden seguir otros para completar la plantilla del Girona.

EL BARÇA JUGO “GRATIS” EN CERDEÑA

ALGHERO (Italia).—(EFE).— El Barcelona aceptó jugar gratis contra el Bastia de Córcega el partido amistoso programado en Alghero y que amenazó tener una culminación bochornosa, debido a la improvisación de los organizadores.

Las mayores críticas se dirigen contra el alcalde de la ciudad sarda, Andrea Frullo, quien finalmente no pudo reunir los fondos necesarios para pagarle al Barcelona los 40.000 dólares que habían sido pactados.

El partido terminó en cero gol por bando, en medio de las protestas y de los abucheos del público presente, para quien la actuación de ambos equipos fue una verdadera frustración.

La prensa italiana afirma hoy que “el partido de la amistad y de la solidaridad entre los pueblos catalán, sardo y corso”, como había sido definido el encuentro en los anuncios publicitarios, tuvo un “epílogo grotesco”.

Los problemas ocasionados por la ineficacia organizativa del alcalde Frullo pueden traducirse, en los próximos días, en una crisis de gobierno en el ayuntamiento de Alghero, pues varios de los consejeros comunales de la oposición le pedirán una rendición de cuentas en la inminente reunión de la junta de gobierno.

OTRO ARGENTINO A UN EQUIPO ESPAÑOL

MALAGA.—(EFE).—El jugador Valencia, del equipo Talleres de Córdoba, podría venir al fútbol español, según se ha asegurado en esta ciudad con motivo de la celebración del trofeo “Costa del Sol”.

Valencia ha sido designado, precisamente, mejor jugador del torneo, afirmándose que es casi seguro su pase a un equipo español que pagaría por él unos cincuenta millones de pesetas.

EL PROGRESO

SE VENDE EN RIBADEO

Desde las primeras horas de la mañana en:
 Gráficas Santiago, en c/ Rodríguez Murias, 6
 Salvador Rodríguez, en c/ San Roque, 1

“Hoy también se mide el grado de desarrollo de un país por el consumo de sangre. Frente a los 16 c/c. de Gran Bretaña y Países Escandinavos, o los 14 c/c. de Francia e Italia, ESPAÑA NO PASA DE LOS “3 c/c. por habitante y año”.

Este es el esfuerzo de ALUMINA-ALUMINIO.

La creación de un gran complejo industrial en SAN CIPRIAN (LUGO).

La participación de las dos grandes compañías de aluminio españolas: ENDASA (55%) y ALUGASA (20%).

La participación de Bancos y Cajas de Ahorros (25%).

La inversión entre las más grandes del país en los últimos años.

La preparación de quinientas hectáreas de terreno.

La voladura de diez millones de metros cúbicos de roca.

La colocación de un millón y medio de metros cúbicos de hormigón.

La utilización de 125.000 Toneladas de acero.

La instalación de 200.000

metros cuadrados cubiertos.

El empleo de tres millones de horas de ingeniería nacional.

La construcción de un embalse de agua de 5 millones de metros cúbicos.

La construcción de un puerto que genera un tráfico de dos millones y medio de toneladas año, para barcos de hasta 60.000 Toneladas.

El empleo simultáneo de 6.000 hombres en la construcción del complejo.

El esfuerzo para utilizar la tecnología más avanzada hoy en el mundo, al contar con la colaboración técnica de la segunda empresa del mundo de aluminio ALCAN y la primera de Europa PECHINEY.

Y estos son sus frutos y beneficios.

FABRICACION DE ALUMINIO Y ALUMINA

LA INMINENTE PUESTA EN MARCHA de la fabricación de aluminio con una capacidad de producción de 180.000 toneladas/año.

La fabricación, desde finales del próximo año y por primera vez en España, de 800.000 toneladas/año de Alúmina, componente básico para la producción de Aluminio. Integrando así el proceso de producción.

CONTRIBUCION A LA BALANZA DE PAGOS

La supresión de las importaciones de aluminio y alúmina para abastecer el mercado nacional, supone una aportación a la balanza de pagos española de 250 millones de dólares al año, y ello aun suponiendo que toda la energía necesaria en la fabricación se produjera con fuel-oil importado.

NUEVOS EMPLEOS E IMPULSO EN LA ZONA

El empleo de cerca de 2.000 personas en las propias fábricas. La creación de una zona de influencia que dará trabajo a más

de 6.000 personas en la industria y servicios.

El impulso del desarrollo industrial y en general del nivel de vida y equipamiento de la región, con lo que se propicia la creación de industrias de transformación (perfiles, envases, piezas, etc.) en GALICIA.

CONSERVACION Y AHORRO DE ENERGIA

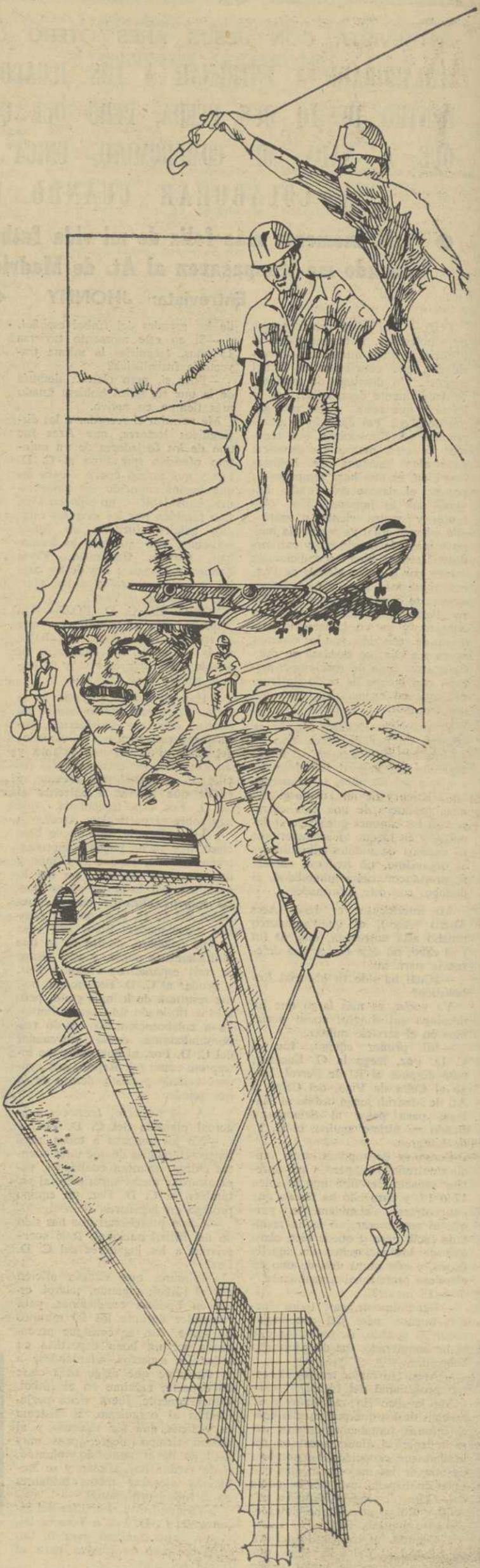
El aluminio, al no oxidarse, conserva la energía empleada en su fabricación y, a la vez, al fundirse fácilmente, facilita su recuperación a reducido costo.

La utilización del aluminio, permite, por su ligereza, un ahorro sustancial del combustible empleado en transportes.

FOMENTO A LA INVERSION NACIONAL

De la inversión total destinada a la compra de bienes de equipo más del 80% corresponde a nacionales.

De la inversión total destinada a obra civil, maquinaria e instalaciones, más del 90% corresponde a proveedores y contratistas nacionales.



ALUMINIO ESPAÑOL SA  ALUMINA ESPAÑOLA SA
 General Sanjurjo, 4. Madrid-3 - Teléfono 448 47 00 - Telex 27342 ENDAL E

• CERVO EN FIESTAS •

ANÁLISIS SOBRE LA TRADICIÓN HISTÓRICA, PRESENTE Y PROYECCIÓN DE FUTURO DE CERVO

Por ANICETO VAZQUEZ RODRIGUEZ

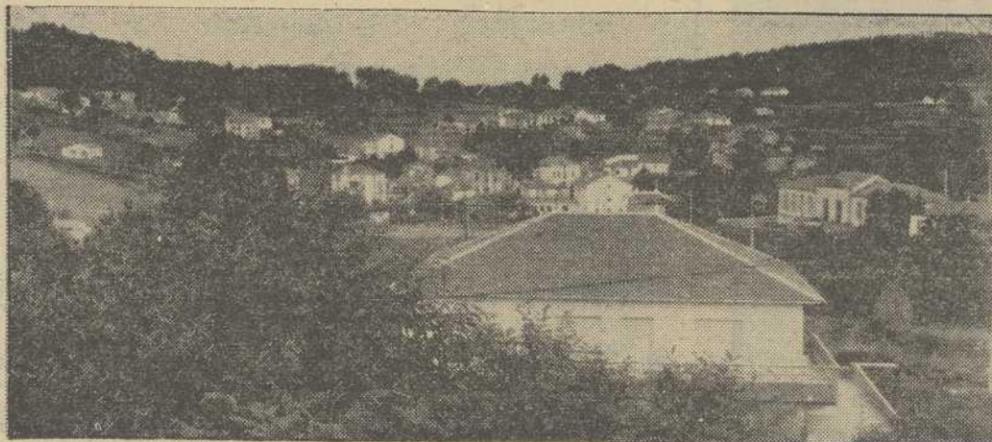
Con la alegría de la época estival, numerosos pueblos y villas de nuestra comarca se prestan con el entusiasmo que los caracteriza, a celebrar sus fiestas patronales, superándose si cabe año tras año, y rompiendo el letargo invernal en que se ven sumidos.

Hoy ocupa nuestras páginas la villa de Cervo, capitalidad del mismo municipio, que en pocas palabras y desde una triple perspectiva vamos a tratar de analizar. Tres dimensiones clásicas en cualquier análisis, configuran nuestro comentario, su tradición histórica o pasada, su realidad cotidiana o presente y su marcada proyección de futuro.

Con respecto a nuestro primer punto, es preciso mencionar, gracias a la ayuda de los que lo han vivido, las grandes cualidades y atractivos de que gozaba la villa de Cervo, ratificados por los más diversos testimonios cuyo denominador común es la añoranza del destacado papel que Cervo ocupa a nivel comarcal y provincial; nos hablan de sus grandes feriales y mercados, de los cuales hoy sólo queda un vago recuerdo, de su casino que es un punto a destacar; del Cuartel de la Guardia Civil, uno de los puestos más antiguos de la comarca, de su farmacia y médico, su afición deportiva centrada en el fútbol, su renombrado salón de baile y un sin fin de otras cualidades, que a su nivel configuran lo que hoy se entiende por una villa destacada.

Si nos centramos en el punto negro de nuestro presente, no hacemos sino arrastrar la nostalgia de nuestro pasado. Es preciso romper la frontera de cristal en que se encuentra la villa, creando inquietudes, proyectando soluciones, aún con pocas ayudas exteriores, exigiendo reivindicaciones, y en definitiva, reclamando no sólo una necesidad sino también un derecho; tal y como se necesita el aire para vivir, Cervo precisa de la expansión suficiente para cumplir sus objetivos y respetar su tradición histórica. Es preciso romper con tabúes y conformidades, Cervo no nació para quedarse ahí, o mejor dicho para morir ahí, sino que está llamado a ocupar el relevante papel que le corresponde en consonancia con el resto de los núcleos de la Costa, porque un miembro que no se utiliza, se inquilosa y este enquistamiento es derivado de la irresponsabilidad de los que tuvieron oportunidad y no la han querido o sabido aprovechar. Hoy se vislumbran unas pocas luces, pero con fuerza suficiente para disipar la niebla, como las Cerámicas de Sargadelos y la industria de materiales de construcción de Dayán, que han contribuido con su destacada labor a enderezar el presente.

Abordando ya nuestro tercer punto relativo a su desenvolvi-



miento futuro, contamos con la colaboración de José Manuel López Rodríguez, economista y jefe administrativo en la fábrica de cerámica de Sargadelos.

—José Manuel, desde tu punto de vista, ¿cómo ves en síntesis la proyección futura de Cervo?

—Pasando por su futuro a vista de pájaro, se nos antoja destacar como idea base la situación de dependencia que va dominando su entorno y condicionando su evolución.

Todo intento de despegue debe iniciarse incidiendo en primer lugar en la infraestructura, en todos aquellos servicios considerados como esenciales en la creación de una economía moderna: transportes, energía, educación, servicios sanitarios, vivienda, etc.

Solucionado el problema del agua, debe acometerse ahora la solución de toda la gama de problemas subyacentes y condicionados por aquél, comenzando por una estructuración urbanística y

a partir de aquí lograr la inercia suficiente para que el engranaje económico comience a autoimpulsarse, con los condicionamientos de dependencia que impasiblemente se dejarán sentir.

Podemos acometer este esbozo descriptivo subrayando tres apartados que inequívocamente tienen configuración propia en el pueblo.

1.—La fuerza de trabajo en Cervo, sin permanecer estancada, ha sido absorbida en la propia zona, —en contra de lo que ocurre en otros puntos de Galicia— multiplicándose la inmigración ante la creación de puestos de trabajo e incidiendo en el consiguiente aumento del volumen de población, el cual está previsto que aumente a una tasa aproximada de un 200%, confiándose en que a finales de 1980 se haya triplicado, cuando menos.

Se hace imperativo destacar en Cervo el alto grado de ocupación de la mano de obra femenina, en contraste con otros lugares, encuadrándose en su casi totalidad

en el sector cerámico.

Otra parte de la población activa masculina ha encontrado con anterioridad acoplamiento en el sector pesquero de las cercanías con sus dos vertientes de gran altura artesanal, a las cuales ya hay que unir los problemas que la acompañan como son los caladeros y mercados para la primera y las dificultades de adaptación a las directrices del Estado para la segunda, amén del entorpecimiento que produce la crisis energética.

2.—El paralelismo industrialización-desarrollo: La industrialización de las zonas limítrofes de Cervo adolece la falta de dinamismo autónomo; cae con fuerza dentro de una dependencia capitalista que a plazo medio no garantiza de ningún modo la solución de los problemas medulares de la zona y por ende, mucho menos de Cervo. Las inversiones monstruo, no generan de suyo un crecimiento económico sostenido en su entorno locacional. Es lógico pensar que el progreso de las áreas industriales se haga a costa de las zonas más tradicionales; lógico pero no justo, ya que paulatinamente se va produciendo un desajuste notable entre ventajas e inconvenientes. La cualidad positiva centrada en la absorción de fuerzas productivas no contrarresta la acción corrosiva del sector moderno en su entorno, derivado precisamente del alto grado de dependencia de dicho sector; esto da lugar a que el crecimiento sea lento por una parte y a que no potencie los auténticos canales de desarrollo por otra, que se ven mermados por la falta de control sobre la explotación de recursos básicos como producción forestal, minería, pesca, caolín, etc.

3.—Capítulo de inversiones: Es preciso reconsiderar y plantearse en serio la tarea de atraer las propias inversiones. La producción generada dentro y fuera de la zona por sus gentes debe recaer en aquélla, acabando con la nefasta tendencia a invertir fuera o a tender hacia inversiones puramente especulativas por temor o supuestas dificultades de inversión productiva rentable.

Un ejemplo vivo de inversión productiva en propia zona lo constituye la fábrica de cerámica aquí instalada, que contando con una plantilla de 140 operarios marca un claro fenómeno reflejo de equilibrio económico entre empresa y economía doméstica.

A guisa de conclusión y para cerrar esta telegráfica reseña, sólo nos resta poner sobre el tapete la inquietud cultural que se deja sentir en Cervo; son muchos los claros exponentes que lo confirman y es uno de los elementos primarios que señalábamos al principio; no dudamos de su solución próxima.

DECORACIONES CARLOS JIMENEZ
Colocación de Papeles pintados - Moquetas
Friso - Sintasol - Pinturas en general
SARGADELOS

ALONSO

Almacén de hierros • Taller de ferralla y materiales de construcción



Distribuidor:

**CEMENTOS COSMOS
URALITA**

DAYAN - CERVO

**PREFABRICADOS DE HORMIGÓN
DEPOSITO DE ARENA Y ARIDOS**

Teléfono 58 10 08

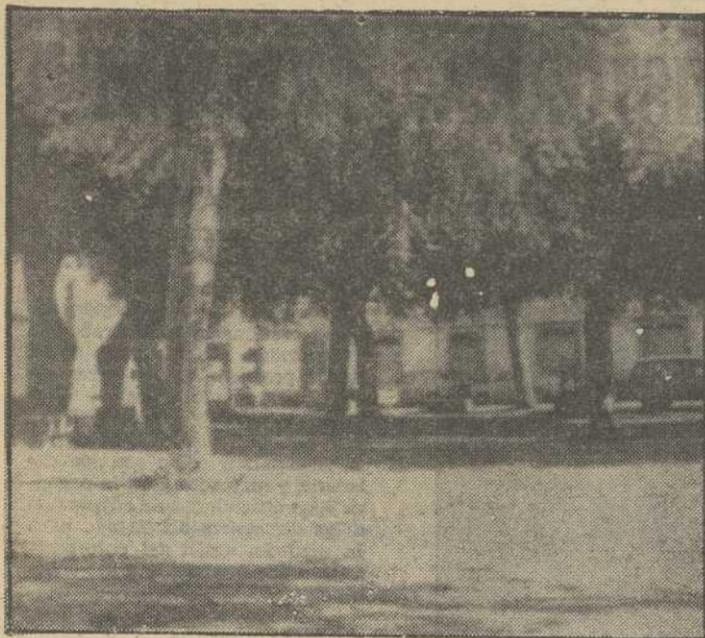


ANICETO VAZQUEZ RODRIGUEZ



JOSE M. LOPEZ RODRIGUEZ

• CERVO EN FIESTAS •



La fotografía de Sergio nos muestra uno de los rincones más populares de Cervo. Se trata de la "Alameda do Souto", que viene a ser algo así como el kilómetro cero del municipio

"La estructura ancestral como poblado antiguo constituye el valor que tiene Cervo" (Isaac Díaz Pardo)

Isaac Díaz Pardo, director de la fábrica de cerámica y del seminario de Sargadelos, es, con Luis Seoane y con Andrés F. Albalat, integrante del Laboratorio de Formas de Galicia a cuya iniciativa se debe la restauración de la actividad cerámica en Sargadelos, la creación del Museo Carlos Maside y, en colaboración con la Fundación Penzol, el proyecto para fundar el xornal «Galicia».



—Isaac, ¿qué opinas de Cervo?
—Que su estructura ancestral como poblado antiguo, muy patente en su organización urbana, que ha pervivido como en tantos otros poblados a través de múltiples reconstrucciones que habrán sufrido las viviendas, y la aristocracia de su arquitectura popular, muy luguesa, muy típica de la vertiente norte de Lugo, constituyen el mayor valor que tiene Cervo. Y si hubiese una consciencia, mayor en los que más responsabilidad tienen, habría un empeño en restaurar, fijar y resaltar ese carácter, naturalmente modernizando interiormente la vivienda y saneando la urbanización.

Por Europa adelante se sabe desde hace tiempo que esto es lo más valioso que tienen los pueblos y que es necesario protegerlo contra todo tipo de especulación. Lo nuevo que se crea hay que hacerlo a parte, sin destruir y sin ahogar el pasado, que es lo que sirve de referencia al presente. Ya el tiempo se encarga de ir erosionando el pasado y los humanos no debemos ser tan bestias que conscientemente destruyamos nuestro antecedente histórico, que es nuestra identidad, por la que nos respetan los demás, por las que los ajenos se molestan en venir a vernos y a admirarnos, y dejarnos una parte de su trabajo. Y si empleo la palabra *bestial* es porque el deshacer los inmediatos antecedentes culturales no es mejor que deshacernos de nuestros padres porque son viejos y pensamos que ya no nos sirven.

—¿Y cómo puede conseguirse eso?

—Adelantándose a cumplir con un deber ciudadano que ponga coto al afán especulativo del lucro sin otros fines, deber ciudadano que vino siendo desatendido en las últimas décadas mientras los factores negativos de la sociedad de consumo nos rebasaban. Posible-

mente este problema muy pronto va a tener una especial atención para su ordenamiento por el Ministerio de Cultura. La pena sería que cuando este momento llegue y nos hagamos conscientes de lo que perdemos cuando nos deshacemos del antecedente tengamos que lamentar haber matado la gallina de los huevos de oro, que ya no podrá volver a vivir.

ANICETO

PANIFICADORA CERVO

Teléfono 58 00 62 • CERVO (Lugo)

"LA SANIDAD VETERINARIA ESTA EN VANGUARDIA PORQUE CONTROLA LA HIGIENE DE LOS ALIMENTOS DE ORIGEN ANIMAL"

◆ CHARLA CON DON JOSE FERNANDEZ GONZALEZ, VETERINARIO TITULAR DE CERVO

Nos encontramos en el despacho de don José Fernández González, veterinario titular del municipio, y hombre aficionado como pocos al diálogo, el cual se presta amablemente para iniciar el siguiente:

—Como veterinario titular, ¿cuáles son sus competencias o funciones?

—Me alegra mucho que me haga esa pregunta. Y me alegra porque en España al hablar de sanidad, viene a la mente de todos o de casi todos lo que es la medicina curativa, olvidándonos de algo muy importante en sanidad, cuál es la medicina preventiva y en este tipo de medicina, la sanidad veterinaria está en vanguardia, porque controla la higiene de los alimentos de origen animal, para que lleguen al consumidor en condiciones de calidad y sanidad adecuadas. Por otro lado, según la O.M.S. (Organización Mundial de la Salud), hay más de 217 enfermedades transmisibles de los animales al hombre y que es el veterinario el que ha de romper esta cadena de transmisión para que el ser humano esté protegido de tales contagios. Pongamos por ejemplo, la brucelosis, etc.

Como ves, el veterinario titular ocupa un puesto importantísimo en cuanto a salud pública se refiere.

—¿Cuál es el estado actual o situación veterinaria presente del municipio: medios con que cuenta, actividades periódicas, etc?



—En cuanto al estado actual de la sanidad veterinaria de nuestro municipio es bastante satisfactoria, aunque no todo lo que fuera de desear, por falta de medios ya que éstos son insuficientes; pues a este respecto carecemos de matadero municipal en el que se centralizase el sacrificio e inspección sanitaria de las reses destinadas a abastos público, esto por poner un ejemplo.

—Teniendo en cuenta el "boom" industrial del municipio, que quizás afecte la salud ambiental (contaminación), ¿cuáles son sus previsiones: información de que dispone sobre el asunto, medidas anticontaminantes previstas y controladas, etc.?

—El complejo que da lugar a este "boom" industrial, es a mi juicio altamente contaminante; ahora bien, la ciencia dispone de medios técnicos suficientes para que esta contaminación llegue en un porcentaje tal, que permita la cohabitación de los centros urbanos y de residencia con los de la actividad fabril de dicho complejo.

Como comprenderás, yo previsiones no tengo ninguna información tampoco. Lo que sí considero importante es que se cumplan todas y cada una de las previsiones de que, como he dicho antes, dispone la técnica, para que el equilibrio ecológico no se rompa y que el nivel socio-económico en esta zona sea el que todos deseamos.

—En marcha el abastecimiento de aguas a Cervo y Sargadelos, ¿cómo contempla usted la falta o no previsión del alcantarillado?

—La contemplo como una medida de tipo sanitario muy importante, complementaria de todo abastecimiento de agua. Pues la carencia de este servicio en ciertos núcleos de población, puede favorecer la transmisión de determinadas enfermedades, como el tifus, entre otras.

—Pasa por ser por sus años de dedicación al tema, quizás la persona mejor informada del municipio en cuestión de educación y enseñanza, a usted le debe principalmente el municipio, al recién conseguido Instituto de Bachillerato.

¿Deficiencias que observa en este tema, en las parroquias de Cervo y Sargadelos y, posiblemente a las que ambas y otras del interior puedan optar?

—Tal y como está estructurada la enseñanza a nivel de preescolar, básicas y medias, considero que en todas las parroquias deben de existir centros en los que se imparta primordialmente los niveles de preescolar y primera etapa de básica, ya que los de segunda etapa pueden concentrarse en los colegios que disponen de profesorado y medios que les permita impartir dichas enseñanzas con la calidad que la etapa requiere, para que estos alumnos lleguen a la obtención del Graduado Escolar en igualdad de condiciones que los de otras localidades. Concretamente en las parroquias de Cervo y Sargadelos, además de las unidades que tienen, es de urgente necesidad la creación y puesta en funcionamiento de una unidad de párvulos y a más largo plazo, teniendo en cuenta el crecimiento de población, habría que plantearse la necesidad de un Colegio Nacional.

—¿Qué hay de una comarcalización veterinaria?

—A este respecto, te diré que estamos a expensas de lo que se proyecte en la futura Ley de Reforma Sanitaria, reforma tan ansiada, yo creo, por todos los españoles, y cómo no por los veterinarios.—ANICETO.



**PRENSA
RADIO
CINE**

GRES SARGADELOS

CERAMICA JESUS ENRIQUEZ

PRODUCTOS PARA REVESTIMIENTOS DE FACHADAS Y PAVIMENTOS

Teléfono 58 00 87 • CERVO

CERVO EN FIESTAS

La Asociación de Vecinos de Sargadelos y Cervo tiene nuevo presidente: José Díaz Arias

◆ **"Nos preocupa el problema del agua, escolarización y Normas Subsidiarias de Planeamiento Municipal"**

Desde el mes de marzo último la Asociación de Vecinos de Cervo tiene nuevo presidente. Se trata de José Díaz Arias, persona conocida en la comarca por su vinculación a la factoría de Sargadelos.

—¿Por qué se ha hecho cargo de la presidencia de la Asociación?

—Pienso que el motivo principal puede achacarse a que fui uno de los fundadores de la Asociación. Aquí hay poca gente y tuve necesidad de responsabilizarme asumiendo la presidencia.

—¿Cómo fue la elección?

—Por votación del pueblo, reunido en asamblea general. Puedo asegurarle que la designación fue totalmente democrática.

—¿Tiene carácter político?

—En absoluto. La Asociación está totalmente orientada y dedicada a problemas básicos del pueblo, sin partidismo alguno.

—¿Existen muchos problemas en los que la Asociación pueda tomar partido?

—En estas localidades —Cervo y Sargadelos— tenemos muchos problemas en los que la Asociación puede intervenir porque estamos en un momento en que estas dos parroquias carecen de servicios fundamentales, como son agua, alumbrado, sanidad, educación etc.

—¿Tiene audiencia la Asociación en el seno de la Corporación Municipal de Cervo?

—Estamos invadiendo el Ayuntamiento con escritos, peticiones fundamentadas en necesidades reales, pero no hemos obtenido respuesta, ni positiva ni negativa.

—¿A qué cree que se debe este desconocimiento de la Asociación por parte del Ayuntamiento de Cervo?

—Por dos razones: primero porque es una Corporación no representativa de las parroquias de nuestro ámbito, sus componentes son casi totalmente de Burela y representan única y exclusivamente los intereses de esta localidad; en segundo lugar, porque toda la problemática nuestra es de escaso interés para los municipales ya que la representatividad es única y exclusiva para Burela.

—¿No hay un poquito de pasión en esta última aseveración?

—No, en absoluto; lo estamos



padeciendo día a día y, más que nosotros, nuestros hijos.

—¿Por ejemplo?

—Estamos intentando, desde hace más de un año, lograr un Parvulario, para lo cual contamos con el apoyo de la delegada provincial del Ministerio de Educación y Ciencia, y sin embargo el Ayuntamiento de Cervo está demostrando un desinterés por el tema que raya en el olvido.

—¿Cuántos miembros activos tiene la Asociación?

—En la actualidad la componemos doscientos socios. No es un número muy elevado, pero hay que tener en cuenta que la población de las dos parroquias de influencia —Sargadelos y Cervo—

son de escasa población.

—¿Toman con interés su participación en la Asociación?

—En general, cuando los temas son fundamentales, si hay bastante interés. Un ejemplo puede ser la traída de aguas, así como el problema de escolarización.

—Ante las próximas elecciones municipales, ¿qué tiene previsto hacer la Asociación que preside?

—De momento, nos hemos limitado a mantener conversaciones con las directivas de las otras Asociaciones de Vecinos constituidas en el municipio de Cervo. Es nuestro deseo el lograr que en la próxima Corporación Municipal, haya una representatividad equitativa de todas las localidades que componen este Ayuntamiento.

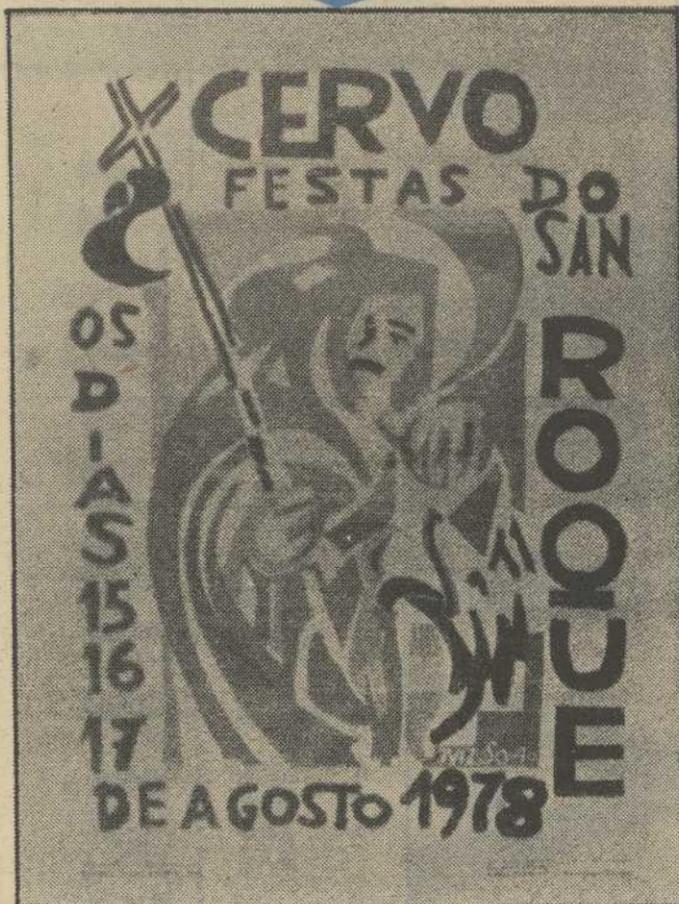
—¿Qué opina sobre las Normas Subsidiarias de Planeamiento Municipal?

—La Asociación cree que uno de los problemas fundamentales que afectan al municipio es el planteamiento urbanístico, debido al "boom" industrial que se está produciendo en la comarca. Sobre dichas Normas, nosotros hemos presentado un dossier que recoge las alegaciones de la Asociación sobre el proyecto, alegaciones que han sido recogidas parcialmente. Nosotros consideramos que hay puntos, en dichas normas, que no quedan suficientemente claros, como son las unidades mínimas de edificación, el Conjunto Histórico-Artístico de Sargadelos, o las grandes zonas de suelo urbanizable cuyo futuro no está nada claro.

PLACIDO MON

ULTRAMARINOS • PAQUETERIA • COMIDAS

Teléfono 580038 • CERVO (Lugo)



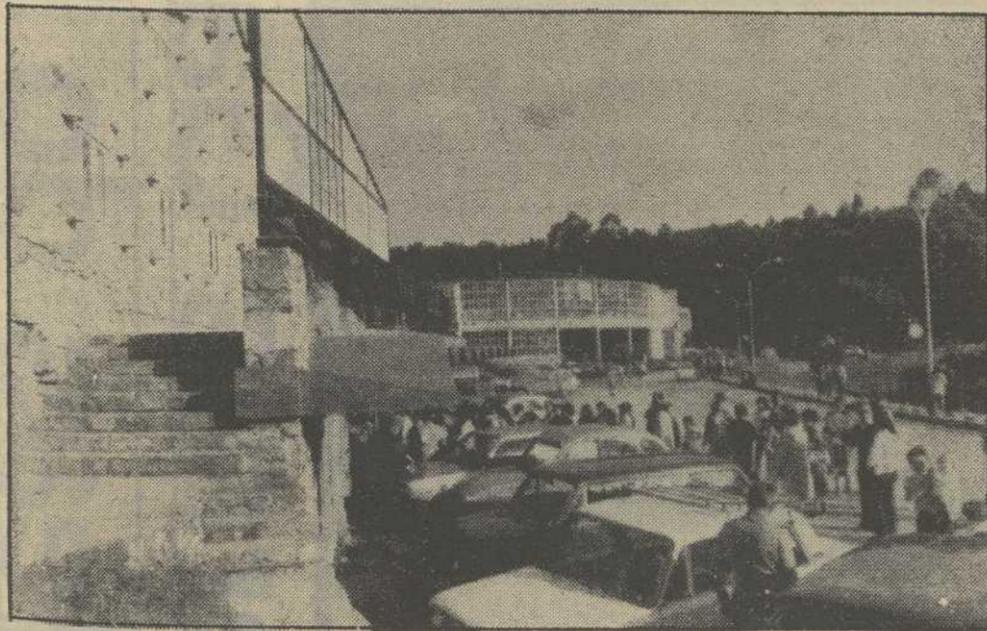
PELUQUERIA DE SEÑORAS

MARGARITA

Plaza do Souto

CERVO

SARGADELOS



Exactamente a los 4 Kms. nos desviamos para visitar la Real Fábrica de loza de Sargadelos en las orillas del Junco y sólo a 1 Km. de nuestra comarca, tierra adentro, fundada por D. Raimundo Ibáñez cuya actividad fabril se inició en 1806, acordando cuatro etapas hasta 1875 siendo en todas sus manufacturas un dechado de "arte" en la "artesanía" provincial y regional, cuyas piezas se buscan con codicia para museos y casas de rancio abolengo en blasones o talegas. Por su brillo, por su colorido, por sus delicados matices, por su dureza, serán siempre de gran estima estas piezas de loza creadas en una época de las más críticas en la incipiente industria nacional.

Ya con anterioridad y desde 1791 funcionaba una fábrica de ollas con sus "oficinas y martinets" donde se funden cañones, escopetas, proyectiles, cocinas, herrajes, forjan jarrones, balcones ornamentales, estatuetas como las de la antigua fuente de la Plaza Mayor de Lugo, (en el Parque de Rosalía Castro desde 1934) en tal cantidad que, durante la Guerra de la Independencia proveyó de elementos bélicos a las huestes nacionales, hasta en América, feneciendo en 1862.

Pasear hoy por este Parque del Pazo del primer Marqués de Sargadelos, entre pinos, robles, castaños, acebos, avellanos, abedules, tojos, mirtos, laureles y acacias, junto a fontanas y estanques, donde los nenúfares en los dormidos embalses abren su ebúrnea corola, es una triste evocación de aquel preclaro varón pintado por Goya, retrato gala del Museo de Baltimore, amigo de aquel pintor, de Godoy, de Jovellanos, el auténtico patriarca precursor de la industria moderna en Galicia, vilmente asesinado el 1 de febrero de 1809, apuñalado por las turbas, profanado su cadáver, enterrado por los franciscanos de Ribadeo en secreto, a quien apenas sobrevive su mujer, enloquecida de dolor su hija, siendo todos víctimas de la incomprensión, de la hostilidad, del medio retrógrado, tragedia secular de nuestro celtiberismo incorregible.

Hoy trata de resurgir, el cual nuevo Fénix de sus cenizas, con nuevos bríos, mas este cenador, esta capilla, este templete, este pazo, estos talleres, este estanque, estos románticos jardines, esta murmurante Rúa, en su abandono, se ha convertido en un motivo emocional de "saudade", en una "Quinta de las Lágrimas" para los enamorados del pasado aleccionador, creador del presente.

NARCISO PEINADO

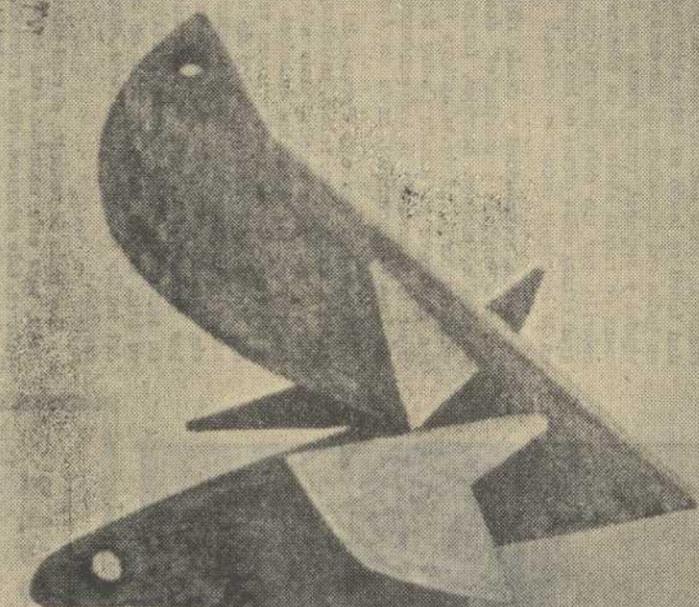
HILDA

MUEBLE - HOGAR

CERVO - Teléfono 580261

BURELA - Teléfono 581080

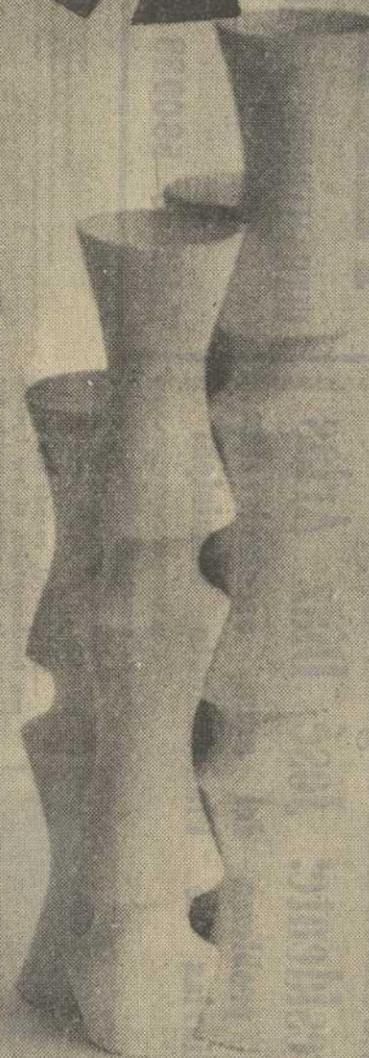
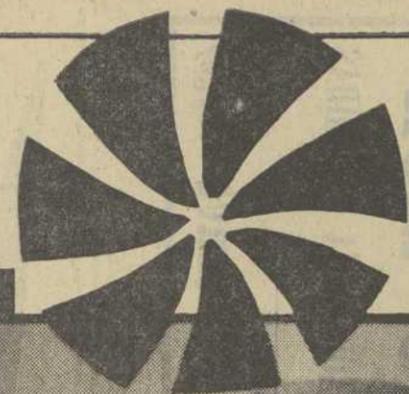
SARGADELOS



do 1 ao 31 de agosto

7ª EXPERIENCIA
DE
TECNOLOXIA E
ESCOLA LIBRE
1978

conferencias, teatro,
cine, audiovisuales,
táboas redondas...



Terras Galegas traballadas con
ideas do Noso Tempo

DEPORTES



472 SOCIOS Y...

LA DIRECTIVA DEL MILAGROSA ESTA TRATANDO DE CONSEGUIR MAYOR NUMERO DE ASOCIADOS PARA EL INICIO DE LA TEMPORADA

● El equipo no hará su presentación en Lugo hasta jugar el primer partido de Liga ante el Lemos de Monforte

Cuando la temporada 78-79 está a punto de comenzar, los jugadores de unos y otros conjuntos se vienen entrenando con fuerza, ilusión y ganas de ponerse, cuanto antes, en las mejores condiciones para tomar con fuerza el inicio de la temporada. Uno de estos equipos es el Milagrosa que este año cuenta con preparador nuevo, el coruñés Vico, y con varios jugadores de contrastada calidad de nuestra pobre cantera y alguno más de fuera de nuestra provincia, aunque éstos son bastante menos, puesto que hay que pagarles y de momento nuestro segundo equipo provincial no está en condiciones de poder permitirse el lujo de pagar sueldo alguno a sus jugadores, aunque eso no es óbice para poderles dar, en caso de victoria, algún dinero como prima.

LOS ENTRENAMIENTOS EN "EL POLVORIN"

El campo del Polvorin viene siendo usado por muchos equipos para la práctica del fútbol. Unos en el torneo recién finalizado y ahora el C. D. Lugo y la Milagrosa para entrenarse. Nos parece una idea estupenda el que los equipos se vayan hasta el recinto de la Carretera de Madrid a entrenarse, pero también hay que pedir, a quien corresponda, el que se adecue un poco el terreno de juego, pues deja bastante que desear.

Volviendo al Milagrosa les diremos que sus entrenamientos son fuertes y que los jugadores los vienen haciendo con gran asiduidad, confiemos en que esto no sea un oasis y que durante el invierno continúen desarrollando los ejercicios a las órdenes de Vico, que por lo hecho hasta el momento, nosotros lo hemos visto en alguna ocasión, los jugadores se muestran contentos por los variados ejercicios a que son sometidos.

472 SOCIOS DE MOMENTO

La junta directiva del Milagrosa por uno de sus portavoces nos ha comunicado que los trabajos se están realizando con gran rapidez y que consideran que han comenzado lo mismo que en anteriores temporadas. En cuanto a los socios nos dijo el citado portavoz que actualmente cuentan con 472 socios, no habiéndose producido de momento ninguna baja, aunque tampoco se obtuvieron alta alguna. Se está trabajando para que sea aumentada esa cantidad y de ahí que estos días se estén intensificando las visitas a diversos establecimientos

Tenis

Victoria de Higuera en Toronto

TORONTO (Canadá), 15.— (EFE).— El tenista español, finalista en los internacionales de Estados Unidos, ha vencido por 6-3 y 6-3 al italiano Roberto Lombardi, dentro de la primera ronda del torneo internacional de tenis de Toronto.

Resultados de la segunda jornada:

Eddie Dibbs (EE. UU.) vence a Rejean Genois (Canadá) por 6-2 y 6-4.

Primera ronda:
Chris Lewis (Nueva Zelanda) a Robert Bettaur (Canadá) por 6-1 y 6-2.

John McEnroe (EE. UU.) a Patrice Dominguez (Chile) por 7-6 y 6-2.

Adriano Panatta (Italia) a Eric Deblicker (Francia) por 6-2 y 6-2.

Paul Kronk (Australia) a Patricio Cornejo (Chile) por 6-6, 6-3 y 6-3.

Colin Dibley (Australia) a Alvaro Fillol (Chile) por 6-4, 6-7 y 6-3.



para que colaboren con el equipo. También nos han comunicado que los actuales socios tienen sus carnets a disposición en el local social del club, calle Onésimo Redondo a partir de las nueve de la noche.

NO HABRA PARTIDO DE PRESENTACION

Se estaban oyendo rumores acerca si el Milagrosa se iba a presentar ante sus incondicionales antes

de dar comienzo la temporada oficial, pero según nos comunicaron ayer sus directivos, los únicos partidos amistosos serán celebrados fuera de Lugo, como son los trofeos a disputar en Negreira y Betanzos, entre otros. Por lo tanto el partido de presentación será el inaugural de la competición el día 3 de septiembre ante el Lemos de Monforte.

ANGEL CALLES

"Trofeo Ayuntamiento de Miño"

El C.D. Lugo venció al titular de la localidad, en el campo municipal por 3-0

El equipo local que jugó reforzado, no pudo hacer nada ante un Lugo que se mostró muy superior

MIÑO, 15. — (Especial para EL PROGRESO). — Ayer, a las seis de la tarde, se jugó en el campo municipal de Miño, el "Trofeo Ayuntamiento", en el que se enfrentaron el titular de la localidad, reforzado, y el C. D. Lugo, venciendo al final el equipo lucense por tres goles a cero, después de concluir la primera parte ya con ventaja de dos a cero.

Fue un partido bastante bien jugado por ambas partes, con un Club Deportivo Lugo que se mostró superior y más compensado. De esto careció el equipo local, que contó con una serie de refuerzos, como por ejemplo algunos jugadores del Fabril Deportivo, a los que como decimos, les faltó mayor compenetración, pero que sin embargo tuvieron ráfagas de buen juego.

El dominio correspondió en su mayor parte al cuadro que entrena el ex-españolista Juan Manuel, y causó buena impresión, mostrándose con una buena preparación, como lo demuestra también el que sólo hiciese un cambio a cinco minutos del final.

El Lugo formó con su equipo considerado titular, como así nos lo manifestaba uno de los directivos al concluir el encuentro y que fue el siguiente: Dosi; Fariña, Tapia, Bertúa; Alvarez, Camuel I; Copa, Camuel II, Hidalgo, Domínguez y Varela. La única sustitución del partido que hizo el cuadro rojiblanco fue en el minuto 40 del segundo periodo saliendo Iglesias en lugar de Bertúa.

Los goles fueron conseguidos por un defensa en propia meta, Camuel I e Iglesias.

Cabe mencionar en el capítulo de destacados al bloque en general, que tuvo una excelente actuación.

Tras un mal encuentro

El Racing de Ferrol se alzó con el "I Trofeo Ciudad de Vivero"

EN UN FLOJO ENCUENTRO VENCIO A LA CULTURAL LEONESA POR 1-0

VIVERO.— (De nuestro corresponsal PABLO MATEOS).

En el estadio municipal de «Cantarrana», a las seis y media de la tarde y con regular concurrencia de público, se celebró el encuentro valedero para el «I Trofeo Ciudad de Vivero», entre el Racing de Ferrol y la Cultural Leonesa, venciendo los primeros por el tanteo de un gol a cero.

Presidió este encuentro, las primeras autoridades locales y el presidente del Real Madrid, don Luis de Carlos.

A las órdenes del colegiado coruñés señor Medín Priego, que estuvo auxiliado por los señores Parga y Lago, los cuales hicieron una buena labor, los equipos presentaron las siguientes alineaciones:

RACING DE FERROL: Juanín; Pereira, Vila, Otero; Andrés, Silvano; Juan Carlos, Méndez, Villar, Collazo y Argüeso.

CULTURAL LEONESA: Esteban; Chiqui, Balbuena, Erustando; Gerardo, Montes; Rafa, Villagalle, Carrocedo, Celso y Ríos.

Partido malo, de principio a fin,

pues ninguno de los dos equipos hizo méritos suficientes para alzarse con el triunfo, ya que apenas se ligó alguna jugada de mérito, lo que demuestra que los dos porteros fueron unos espectadores más y lo único que hacían, era sacar de puerta cuando el balón se perdía por la línea de fondo.

En la segunda parte del encuentro los dos entrenadores hicieron tres cambios y en el Racing salieron Rivas, Segundo y Richard, por Juan Varlos, Villar y Vila, y en la Leonesa Rivo, Vélez y Blanco, lo hicieron por Gerardo, Rafa y Villafalle. A pesar de estos cambios introducidos, el partido transcurrió igual que en la primera mitad, y salvo un tiro de Celso que Juanín desvió bien a corner, y el fallo de Chiqui que cedió el balón a Rivas equivocadamente, y éste solo ante Esteban de tiro raso, le batió en el minuto 38 de esta segunda parte, lo que le valió al Racing el adjudicarse el trofeo, que al final del encuentro, el señor presidente del Real Madrid, don Luis de Carlos hizo entrega al capitán del Racing, Otero.

HOY, SESION "CONTINUA" DE FUTBOL EN CANTARRANA

● Tras el encuentro de los juveniles de Vivero y Foz dará comienzo el partido entre el Ribadeo F. C. y el Vivero F. C.

VIVERO.— (De nuestra Corresponsalia).— Dos encuentros de fútbol esta tarde en el estadio municipal de Cantarrana, que a partir de las cuatro y media de la tarde comenzará a rodar el balón entre los juveniles del Vivero F.C. y C.D. Foz, ambos grandes rivales en el pasado campeonato provincial y que servirá aparte de la disputa del II Trofeo "Blancher-Renault", para disputar la supremacía del fútbol juvenil en la Costa Lucense. Ambos cuadros sacarán sus mejores formaciones y es

de esperar que se presencie un gran encuentro.

A continuación, saltarán al terreno de juego los equipos del Ribadeo F.C., que este año milita en la Categoría Regional Preferente y el Vivero F.C., en disputa del trofeo "Comisión de Fiestas". Buena piedra de toque para las posibilidades de cara a la temporada que se avecina, presentando los dos conjuntos los jugadores base y varios a prueba, con vistas a la potenciación de ambos clubs. Es de esperar la presencia masiva de aficionados en este día patronal.

"Mini-Trofeo Villa de Rábade"

El C.D. Rábade venció al Racing Villalbés por 4 a 1

RABADE.— (De nuestro corresponsal, TRASHORRAS).

En la tarde de ayer tuvo lugar el encuentro para la conquista del "Mini-Trofeo Villa de Rábade", partido en que contendieron el

C.D. Rábade y el Racing Villalbés. En el Rábade alinearon Moncho; Camacho, Nando, Silvarrey, Pablo, Obarrio, Luis, Filosca, Pállin, Angel y Fonseca. Las sustituciones fueron las siguientes: Basi, Adrió y Lolo, por Fonseca Obarrio y Pablo.

En el Racing Villalbés, la alineación fue la siguiente: José Manuel; Quico, Moncho, Gerardo, Javier, Víctor, Pereira, Airado, Alvarifio, Félix y Carreira. Sustituciones: Juan Carlos, Luis y Miguel, por Alvarifio, Airado y José Manuel.

Los goles del Rábade fueron conseguidos, dos por Angel, uno por Filosca, y otro por Nando. Y, el del Racing de Villalba, por Gerardo.

El encuentro estuvo dirigido por el señor Vega, de Rábade de común acuerdo por los equipos, al no presentarse el colegiado lucense que debiera hacerlo.

El partido resultó muy animado, con momentos de gran inquietud, y de una gran corrección entre ambos equipos. El Racing Villalbés no estuvo quizá a la altura de todas sus posibilidades y, por otra parte, el Rábade contaba con una excelente preparación en este instante.

CINCO Ford FIESTA PARA USTED

AL COMPRAR SU CICLOMOTOR

CONSULTE EN NUESTRAS AGENCIAS OFICIALES

DEPORTES



PIRAGÜISMO

«Las medallas de plata y bronce fueron la culminación del éxito»

ALBERTO CAMPOS VIAJO A BELGRADO CON TODOS LOS INGREDIENTES PARA HACER UNA "QUEIMADA"

« MISIONE ESTUVO EXCEPCIONAL »

Entrevista con Jacinto Regueira, árbitro Internacional en los mundiales

El piragüismo español acaba de conseguir un clamoroso éxito en los Campeonatos del Mundo celebrados en Yugoslavia. Un testigo directo de estos mundiales ha sido el lucense Jacinto Regueira, que estuvo en Belgrado en concepto de Árbitro Internacional, teniendo como misión el control de las cuatro primeras embarcaciones y el también control de pesaje de los palistas de estas embarcaciones.

Jacinto Regueira Alonso, tras una breve demora en el aeropuerto de Zurich, y sin haber sufrido ningún perjuicio por la huelga de los controladores aéreos franceses, llegó a Lucg en la mañana de ayer martes.

—Han sido unos días agotadores. Hubo muchas eliminatorias y la igualdad de los participantes hizo que la labor de los jueces fuese difícil. No obstante, estos campeonatos se han desarrollado perfectamente con muy pocas descalificaciones dado el nivel de este deporte que tiene mundialmente.

—¿Mucho interés por parte de los yugoslavos para poder presenciar este mundial?

—Esto es muy notorio en todos los países del Este que he visitado. Existe mayor interés por parte del público que en los países occidentales. Es frecuente ver excursiones de lugares como Polonia o Rumania que se desplazan hasta donde se celebran las pruebas para poder estar presentes.

—¿Algún español?

—Sí. Un caso curiosísimo. Tres chicas acompañadas de su padre de 72 años de Salamanca se trasladaron hasta Belgrado para poder presenciar las pruebas. Hicieron camping en las proximidades del hotel, en las orillas del Danubio, y estuvieron en contacto con los españoles asistiendo, incluso a la fiesta de clausura.

PARTICIPACION ESPAÑOLA

—Señor Regueira, si le parece vamos con la participación española.

—En total fueron dieciséis los participantes españoles. Y, por primera vez, quedamos finalistas a doce competiciones, en las que pudimos haber conseguido alguna otra medalla. Por ejemplo, en K-1, 1.000 metros, Herminio Menéndez, hasta muy pocos metros de la meta venía ocupando el tercer puesto, pasando luego al cuarto que es muy honoroso. Puedo señalar también que Misioné y Herminio, en 10.000 metros, K-2, por una intersección de los noruegos en la que ellos mismos se han perjudicado, han perdido el primer puesto en la primera cataboga, saliendo beneficiados los franceses que ocuparon el segundo lugar, cosa que los que estábamos en el campeonato no esperábamos. No obstante, dada la prueba de fondo, ocupar un quinto puesto mundial, entre veintitrés embarcaciones ya es un mérito indiscutible, pues lo han hecho a diez segundos de la campeona.

Jacinto Regueira Alonso nos cuenta, —en plan anecdótico— que fue designado por el Comité de Competición, juez de cataboga junto con un yugoslavo, Konstantinovic, quien al no hablar ningún idioma latino, dificultaba el

entendimiento para jugar la labor confiada. Así se lo expuso al oficial jefe, quien comprendiendo las razones expuestas, le asignó la misión antes citada, pese a que ello suponía mayor tiempo de dedicación y significaba una labor más ardua, pero con la ventaja de que era testigo directo de todas las llegadas a meta.

—Las medallas de bronce y plata de la K-4 fue la culminación del éxito, pero, en la de plata sólo nos separó ochenta y cuatro centésimas de la de oro lo que pone de relieve el alto nivel del piragüismo mundial actualmente. Tengo que destacar a Guillermo del Riego, que, pese a su juventud, ha obtenido dos quintos puestos en quinientos metros, K-1 y quinientos metros, K-2, en la última con Martín Vazquez. Por primera vez en la historia del piragüismo español tuvimos un séptimo puesto y un noveno en C-2, en 500 y 1.000 metros respectivamente.

LOS LUCENSES

El Árbitro Internacional lucense nos relata la alegría que recibieron todos los componentes de la expedición española con la consecución de las dos medallas por parte de la clásica K-4.

—¿Cómo fue el papel de Misioné, bajo su punto de vista?

—Excepcional. Luis tenía mucha moral y la K-4 fue una revelación en todo el medio deportivo presente en Belgrado. Pese a que recientemente sufrió una operación de apendicitis, ha sabido superar su estado y completó el sorprendente equipo que tripula esta embarcación.

—¿Y Alberto Campos?

—Alberto, que por segunda vez interviene en unos mundiales, con Mari, Hueva y Henríquez, se ha clasificado décimo en la prueba de fondo, lo que es meritorio a todas luces por la poca veteranía y dado el elevado número de embarcaciones que en ella participaron. De ellos, la verdad, ni el entrenador ni ninguno de los presentes esperábamos una tan buena clasificación. Ha sido un éxito.

Jacinto Regueira tiene demasiadas anécdotas que contar para poderlas recoger en esta entrevista. Sin embargo nos relata

una de auténtico interés. Resulta que el lucense Alberto Campos fue el encargado de hacer la "queimada" que sirvió como colofón de la fiesta de clausura, y que fue recogida por cámaras de prensa y televisión por su originalidad. Alberto viajó a Belgrado provisto de todos los ingredientes para realizar esta "queimada" —diez botellas de aguardiente— pero le faltaba el recipiente apropiado, lo que trajo consigo algunas dificultades que no impidieron el que gustosamente participantes y directivos de este mundial paladearan la "queimada".

AMBIENTE GRATO

—¿Cómo era el ambiente que rodeó a este Mundial?

—De lo más grato, pese a que el hotel era una Torre de Babel, porque estábamos todos alojados en él. No obstante se hacía visible el compañerismo entre los participantes hasta el punto de que todos felicitaron a los vencedores. Y el público lo mismo aplaudía a los de casa que a los extranjeros. Puedo afirmar que cuando los españoles subieron al podium por primera vez, los aplausos fueron unánimes.

—Dígame, ¿se contaba en Yugoslavia con un triunfo español?

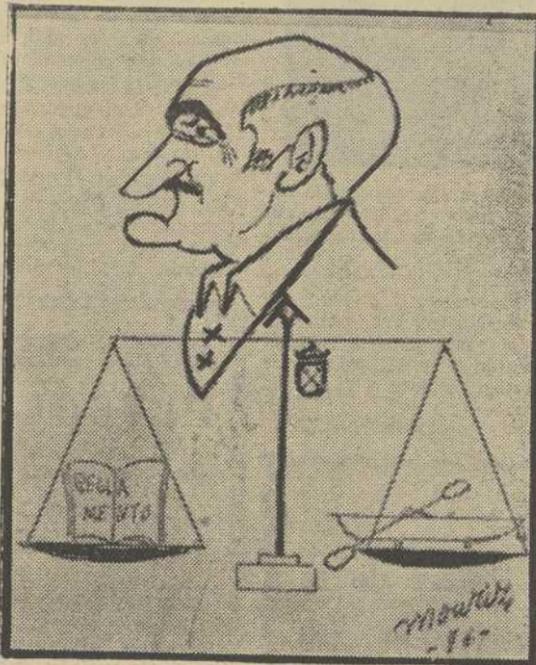
—Se temía a la K-4, no en vano obtuvo una medalla de oro en el 75 y dos de bronce en el 77, además de la de plata en Montreal.

—Aunque sea prematuro, ¿se puede hablar ya de los próximos mundiales?

—Tenemos un año por delante y los éxitos españoles dependen de la preparación. El entrenador Eduardo Herrero es estupendo y puede llevar, como lo ha hecho hasta ahora, al piragüismo español a la cumbre de los éxitos mundiales.

—¿Cuáles van a ser sus próximas actividades tras regresar de este mundial?

—Pues, de momento me ha sorprendido el encontrar el programa de la "Semana Internacional de Pontevedra" en el que figuro como juez - árbitro, y por supuesto, allí estaré con ellos. Luego, el día 27 iré a la Travesía Nacional de la Ría de Foz,



AJEDREZ

Suspendida la duodécima partida entre Karpov y Korchnoi

BAGUIO (Filipinas), 15. — (EFE). — La duodécima partida del match por el Campeonato Mundial de Ajedrez, que se disputa en esta ciudad, ha sido suspendida en la movida 44, en una posición de equilibrio que puede finalizar en un empate.

El campeón mundial, Anatoly Karpov, ofreció las tablas que el redactor, Víctor Korchnoi rechazó para realizar la jugada secreta. El juego proseguirá mañana.

La apertura Ruy López, con la defensa del sistema abierto, se planteó hoy por quinta vez, en Baguio, en el match por el título máximo de ajedrez entre el campeón mundial, Anatoly Karpov (soviético), y el retador, Víctor Korchnoi (ex-soviético, apátrida con residencia en Suiza).

Karpov, con las blancas, presentó a la «tortura española», como fue definida hace muchos años, en las partidas segunda, cuarta, octava y décima. En la octava el campeón del mundo obtuvo el primer triunfo en veinte y ocho movimientos. Korchnoi ganó la undécima y los restantes juegos fueron tablas.

Karpov ofreció tablas en la movida 41, que el aspirante rechazó con un gesto de la mano sin hablar con su rival. Posteriormente, cuando Korchnoi entregó el sobre con la movida secreta, informó al árbitro, Lothar Schmidt, que aceptaba el empate. Ahora, de acuerdo con la escasa cortesía con que está actuando el aspirante, habrá que esperar que el juez comunique la propuesta de Karpov.

El final es claramente un empate; el blanco debe entregar su peón torre para impedir la coronación del peón libre enemigo, con lo que aparece un final teórico de tablas de dos peones contra uno y una torre por bando.

LA RESPONSABILIDAD DE ANATOLY KARPOV

«El campeón del mundo Anatoly Karpov tiene una gran responsabilidad en su país, la Unión Soviética, tierra de grandes campeones de ajedrez», manifestó al gran maestro argentino Miguel Najdorf, antes de abandonar Baguio, donde ha asistido desde el 18 de julio pasado al match Karpov-Korchnoi por el título mundial.

El veterano de los grandes

maestros en actividad -68 años de edad—, que fue uno de los mejores jugadores del mundo en la década 1940 - 1950, manifestó: «Después de once partidas, no se puede decir todavía quien va a ser el vencedor. Al llegar a Baguio pensé que Karpov iba a triunfar y revalidar su título, por varias razones. Primero por la gran diferencia de edad con Korchnoi; veinte años es una gran ventaja. Segundo, porque su equipo de analistas es mejor. Pero ahora que he seguido las partidas jugadas del match, puedo decir que el campeón del mundo está jugando con temor. Por su parte, Korchnoi no tiene nada que perder, pues, como todo aspirante, lo que hace es luchar por un título que no posee».

Dijo Najdorf que el match Karpov - Korchnoi no es solamente un encuentro entre jugadores de ajedrez, sino «una guerra diplomática», cuyos principales artifices son un representante oficial de la Unión Soviética y un disidente al que el gobierno ha retirado la nacionalidad.

«Sin embargo, si Karpov olvida que juega como representante de la URSS, entonces puede revalidar su título mundial. Debo indicar también que ahora lo tendrá más difícil, ya que mi compatriota Oscar Panno ha llegado a Baguio para ayudar a Korchnoi y tendrá en él, sin duda, el mejor de sus auxiliares», añadió Najdorf.

Por su parte, el gran maestro argentino Oscar Panno, a su llegada a Baguio, declaró: «Hasta el momento, el match ha estado falseado por protestas de todo género y declaraciones de carácter político. Sin embargo, ahora que ambos están igualados, es como si el match se iniciara. El que se dispute a seis victorias, requiere un gran esfuerzo y creo que triunfará el que resista más físicamente».

Oscar Panno fue campeón del mundo, en categoría junior, en 1953, y cuenta en su haber con numerosos triunfos en torneos internacionales, entre ellos el de Palma de Mallorca y Lone-Pine (California), en 1977.

Hoy comienza el torneo internacional del Athletic de Bilbao

BILBAO, 15. — (EFE). — Mañana, miércoles, comienza el Torneo Internacional Athletic Club de Bilbao, que durante los días 16, 17 y 18 de agosto, concentrará a la afición futbolística vasca en la catedral de «San Mamés».

Abren fuego en esta nueva edición el Os Belenenses portugués y Athletic de Bilbao, vencedor del reciente Trofeo Costa del Sol.

El jueves el River Plate y el PSV Eindhoven, disputarán la otra eliminatoria.

A nivel estrictamente deportivo algunos críticos de fútbol han afirmado que se trata del mejor torneo veraniego de cuantos se han disputado y se han de disputar durante el mes de agosto, por cuanto está en liza el mejor exponente del fútbol campeón Mundial el River Plate— junto con el campeón de Copa de la UEFA el PSV Eindhoven, y un histórico del balompié portugués, el Os Belenenses.

El entrenador del Athletic Club de Bilbao, Koldo Aguirre, ha facilitado la lista de los jugadores rojiblancos convocados para el encuentro de mañana, miércoles, frente a Os Belenenses.

Son los siguientes: Zaldúa, Aguirreoa, Tirapu, Alesanco, Guisasola, Astrain, Escalza, Villar, Núñez, Irureta, Churrua, Dani, Carlos, Rojo I y Argote.

En la lista destacan como asistentes José Angel Iribar, que no se ha recuperado del todo de sus dolencias lumbares, y Vidal, que hubo de ser retirado en camilla durante el Trofeo Costa del Sol e internado en la clínica.

quedando pendientes para septiembre la Regata de la Ría de Villaviciosa y el Trofeo que lleva mi nombre.

L. LOSADA

LA CRONICA DEL ENCUENTRO LEMOS-ORENSE

EL PROGRESO lamenta no poder ofrecer a nuestros lectores la crónica del partido de fútbol disputado en la tarde de ayer entre el Club Lemos y el Orense, con motivo de la final del «VIII Trofeo Fiestas Patronales de Monforte», al no habérselo permitido la entrada en el estadio «Luis Bodegas» a su informador deportivo en la Ciudad del Cabe, Mourelo.

A la hora de comenzar el encuentro, Mourelo se personó en el «Luis Bodegas» con la intención de presenciar dicho encuentro, ya que le había sido solicitada la crónica del mismo por este Diario. Según nos comunicó el informador en Monforte, le fue negada la entrada al recinto, pese a que mostró reiteradamente el carnet que lo acredita como corresponsal informativo en la ciudad. El hecho —lamentable a todas luces— nos ha privado de poder ofrecer a los aficionados la información sobre dicho encuentro.

No obstante, podemos decir que el Lemos se proclamó vencedor del «VIII Trofeo Fiestas Patronales de Monforte» al vencer al club orensano por dos tantos a cero.

DEPORTES



CON CICLISTAS DE CATEGORIA NACIONAL

SE CELEBRA EL «X GRAN PREMIO DE MONFORTE DE LEMOS»

ALVARO PIÑO, DEL CESANTESA, FUE EL VENCEDOR

MONFORTE DE LEMOS.— (De nuestro corresponsal, MANUEL MARTINEZ).

Décimo Gran Premio Ciclista Monforte de Lemos, categoría nacional en el que participaron 35 corredores, con una distancia de cien kilómetros.

A las diez y algunos minutos, se dio la salida oficial, en la carretera de Quiroga y ya en los primeros kilómetros, surgieron los tirones que colocaron en cabeza de la carrera a cinco hombres entre los que se pensaba, podría estar el vencedor puesto que la distancia, a su paso por Puebla de Brollón, primera meta volante, era de doce kilómetros de subida, hasta Incio, aumentó más todavía pero de una forma sorprendente y debido a la falta de entendimiento de los integrantes en este grupo de cabeza, se dejaron alcanzar, por otro pequeño grupo de corredores, los que llegarían a la meta con cierta ventaja sobre el resto del pelotón.

En el circuito urbano de Monforte se presentaron hombres totalizando seis vueltas, al circuito establecido y resultando vencedor:

- 1.—Alvaro Piño Coumago, con un tiempo de 2 horas y 46 minutos, haciéndose acreedor a 12.000 pesetas y trofeo de plata.
- 2.—Modesto Sánchez Losada, 7.000 pesetas y trofeo de plata.
- 3.—Emilio Villanueva Blanco Blanco, 5.000 y trofeo de plata.
- 4.—Jorge Manuel Pérez Costada, 4.000 y trofeo.
- 5.—Manuel Barciela Alvarez, 3.000 y trofeo.
- 6.—Eufonio Sahagún Santos, 2.000 pesetas.
- 7.—Arturo García Pérez, 1.500.
- 8.—Isaac Godoy Labrador, 1.500.
- 9.—Avelino Miguez Rodríguez, 1.250.

Todos ellos en el mismo tiempo que el segundo clasificado. A dos minutos, ya entraron Edelmiro Estévez Fernández, 1.250; José Manuel Alonso Estévez, 1.000 y Manuel Angel Carreira, 1.000.

Asimismo todos los participan-

tes que terminaron la prueba recibieron una dieta de 700 pesetas.

Premio a la combatividad: Eufonio Sahagún.

Premio a la desgracia: Evaristo Portela Acuña.

Primero provincial: Manuel Angel Carreira.

Primero local: Perfecto Rodríguez Losada.

Esta prueba fue patrocinada por

Butano, destacando la perfecta organización que estuvo a cargo de la Delegación de Lugo de la Federación Gallega de Ciclismo y el Club San Froilán, en colaboración con la Comisión de Fiestas Patronales.

En resumen un total éxito, que ayudó a mantener en primer plano del calendario nacional de pruebas, este "X Gran Premio Ciclista de Monforte de Lemos".

EL TROFEO «JOSE MARIA GARCIA» PARA EL SPORTING DE GIJON

VENCIO EN LUARCA AL ATLETICO DE MADRID POR 1-0

LUARCA (Asturias), 15.— (EFE). En el campo de "La Veigada", de esta ciudad se disputó hoy el segundo trofeo José María García, con victoria del Gijón sobre el Atlético de Madrid por uno a cero.

El estadio se llenó, asistieron unas 3.500 personas.

Alineaciones: ATLETICO DE MADRID: Reina; Marcelino, Arteché, Julio; Alberto, Pereira; Robi, Marcial, Leal, Leivinha, Rubén Cano y Ayala.

GIJON: Castro; Joaquín, Cundi, Doria; Rezza, Uría; Morán, Ciriacó, Quini, David, Ferrero.

El árbitro fue el colegiado Sánchez Arminio.

El único gol del encuentro se marcó a los treinta minutos de la primera parte, gran gol conseguido por Morán a pase de Uría profundizando y levantando el balón ante la desesperada salida de Reina.

Flojo partido de principio de temporada en estos torneos veraniegos ya que ambos equipos acusaron la falta de rodaje y acoplamiento lógico de estas fechas.

De salida atacó el Gijón con bastante ímpetu dominando al Atlético que no encontraba sitio

en el centro del terreno, donde Robi hacía agua en bastantes ocasiones, cosa que aprovechó el Gijón para cargar el juego por ese lado.

El Gijón, bien dirigido por Uría y Rezza, se hizo prácticamente dueño del centro del campo, donde ambos jugadores alimentaban bien a la delantera astur, que llegaba con facilidad al portal de Reina el cual se lució en un par de salidas y en un buen disparo de Ferrero.

Fruto de ello vino el gol gijonés en un avance desde atrás de Uría con cesión en la línea media atlética que atrapó Morán, el cual en una buena internada y sorteando a dos contrarios se plantó ante Reina que nada pudo hacer sino iniciar una salida desesperada, al mismo tiempo que Morán levantaba la pelota con fuerza alojándola en el portal atlético.

A raíz de este gol el Atlético despertó un poco de su letargo y dominó este último cuarto de hora pero sin peligro ante el portal de Castro que no tuvo intervenciones de peligro. Así terminó la primera parte.

En la segunda mitad salió el Atlético más decidido y se pensó que podría igualar el encuentro, pero a medida que pasaba el tiempo y debido a los diversos cambios se notó la ausencia de algunos de sus jugadores que pudieran dar la vuelta al partido.

A partir de los primeros veinte minutos volvió el juego anodino, sacudiéndose el Gijón el acoso de su rival y creando aún jugadas de peligro ante el portal de Reina, que estuvo seguro bajo los palos sin poderle acusar en ningún momento del gol encajado.

Y así terminó este segundo trofeo José María García después de un día primaveral y con la fiesta de rigor en estos contornos en feria con muchachas ataviadas con trajes regionales y obsequiando a ambos equipos con flores.

Los más destacados del Atlético de Madrid fueron Reina, Marcelino y Pereira, bien incrustado en la defensa atlética, siendo en la delantera Leal el que más se movió, pero desentonando en líneas generales todo el cuadro rojiblanco por un Gijón con más ganas de jugar, más empuje y sobre todo con Uría y Rezza que se hicieron dueños del centro del campo, siendo la defensa bastante contundente por lo que Castro tuvo poco trabajo durante los 90 minutos.

El Atlético sacó cinco corners por cuatro el Gijón.

PRIMER TROFEO CIUDAD DE CACERES

CACERES, 15.— (EFE). — El Club Polideportivo Cacereño se ha proclamado brillante vencedor del I Trofeo "Ciudad de Cáceres" al vencer en el encuentro final al Zamora de Segunda División "B" por 4 goles a 2.

En tercer puesto se clasificó el Académico de Coimbra de la Ter-

Trofeo "Ciudad de Vigo"

EL CRUZEIRO, FINALISTA, TRAS VENCER AL OPORTO POR 2-1

VIGO, 15.— (EFE).— El Cruzeiro Esporte Club se ha proclamado finalista de el «Trofeo Ciudad de Vigo» al vencer esta noche por dos goles a uno al Oporto en encuentro disputado en el estadio municipal de Balaídos.

El Cruzeiro, campeón de Minas Gerais, disputará mañana la final frente al R.C. Celta de Vigo que en el encuentro inaugural del torneo venció al Nottingham Forest, campeón de Inglaterra, por el sistema de penaltys tras haber concluido el tiempo reglamentario con empate a un tanto.

Buen encuentro el disputado esta noche entre brasileños y portugueses que fue presenciado por muy poco público.

Buen arbitraje del colegiado Sainz Elizondo, que amonestó en el minuto 42 al portugués Gabriel por juego peligroso.

En el minuto 23 el portugués Octavio resultó lesionado en un

choque fortuito con Nelinho. Resultó con fractura de tibia y peroné.

Los brasileños inauguraron el marcador en el minuto 33 al lanzar un tiro directo Nelinho. Cuando se jugaba el minuto 67 Nelinho, de penalty logra el dos a cero y en el minuto 70 los portugueses lograron su gol por mediación de Vitar, que remató muy bien un servicio de Oliveira.

El encuentro ha sido bien jugado por los dos equipos que demostraron una magnífica técnica y un gran sentido posicional en el terreno de juego.

Ha sido un buen partido en el que también destacó la fuerza física evidenciada por los equipos.

OTROS ENCUENTROS

Arandina, 0; Burgos, 2.

Trofeo «El Sadar»

Osasuna, 2; Radnichki de Yugoslavlia, 1.

Torneo Ciudad de Almería

Almería, 0; Las Palmas, 2.

Salamanca, 3; Vitoria de Setúbal, 2.

Recopa de Europa

Mónaco, 3; Estrella Roja de Bucarest, 0.

El Progreso

En COSPEITO (Feria del Monte) Se vende en el comercio de D Emiliano Bello Méndez (Cartero).

HOY COMIENZA...

(Viene de la página anterior) llar; Irureta, Churruca, Dani, Carlos y Rojo I.

El encuentro comenzará a las 8 de la noche mañana, miércoles, al igual que el partido entre el PSV Eindhoven - River Plate, aunque éste se jugará el jueves y corresponde a otra eliminatoria.

Esto le ha permitido ganar el primer trofeo de plata de ley valorado en 250.000 pesetas, dado por el Ayuntamiento de la capital. Los demás equipos participantes también recibieron copas y trofeos en recuerdo de su participación en este primer e interesante trofeo que ha tenido como marco la ciudad de Cáceres y el imponente estadio Príncipe Felipe.

BARCELONA, 3; LERIDA, 0

TORNABOUS (Lérida), 15.— (EFE). — El Barcelona ha derrotado a la U. D. Lérida, en partido pro-monumento Lluís Companys, que se ha celebrado esta tarde en la localidad leridana de Tornabous.

Arbitró el partido el colegiado leridano señor Sus, sin complicaciones. A sus órdenes los equipos fueron:

BARCELONA: Mora; Tarrés (Zuñiviría), Pérez Contreras, Juanjo; Amarillo, Félix; Sánchez, Martínez, Bio (Vila), Clares, Rexach (Fortes).

LERIDA: Jaime Juan (Miret); Iglesias, López, Carlos; Juan Vega, Martínez; Clotet (Casals), Reig (Porta), Martín (Borges II), Viladegut e Ismael.

El saque de honor lo realizó el joven, José Companys Huguet, de la familia del fallecido presidente de la Generalitat.

Goles:

1-0. Minuto 41. Iglesias marca en propia meta.

2-0. Minuto 48. Martínez a falta de una defensa marca.

3-0. Minuto 80. Otra vez Martínez, a fallo de la defensa leridana, marca el último gol azulgrana.

El partido ha sido bastante mediocre, sobre todo en la primera parte, con un mejor juego del Lérida. En la segunda parte el Barcelona ha mejorado su juego con la inclusión de tres hombres rápidos, como son Zuñiviría, Vila y Fortes.

Una vez finalizado el encuentro se entregó al vicepresidente del Barcelona, señor Cassaus, y al presidente del Lérida, señor Esteve dos reproducciones del proyecto del monumento a levantar al presidente Lluís Companys.

EN CATEGORIA CADETE

El ciclista Jesús Blanco, campeón de España de fondo en carretera

PADRON (La Coruña), 15.— (EFE).— Jesús Blanco Villar, del Club Ciclista padronés, se proclamó campeón de España de fondo en carretera, categoría cadetes, al vencer en la prueba disputada hoy.

Este campeonato se disputó sobre una distancia de 57 kilómetros, sobre un circuito de pistas comarcales en deficiente estado, por lo que se sucedieron los pinchazos y las averías.

Tomaron part en la competición ciento sesenta corredores de todo el país, lo que motivó un retraso en la hora de inicio, debido a la estrechez de la calzada en la línea de salida y a las dificultades de organización que entraña un elevado número de participantes.

El vencedor y campeón de España de cadetes, Jesús Blanco, invirtió en recorrer los 57 kilómetros un tiempo de una hora treinta y seis minutos diecisiete segundos.

En segundo lugar se clasificó Roberto Viñeglas, del "Millet Escuin", de Cataluña, a un minuto del ganador, y en tercera posición Joaquín Mugica Aramburu, del País Vasco, que corría como independiente, a un minuto cinco segundos del primero.

Una vez concluida la prueba se realizó control antidoping a los tres primeros clasificados y a otros tres ciclistas que fueron decididos por sorteo.

El triunfo del ciclista padronés Jesús Blanco produjo una gran alegría en la meta de llegada, con abrazos y besos de un gran número de aficionados. En este atrezo se perdió la bicicleta del triunfador, que a las tres de esta tarde aún no había aparecido.

MEDALLA DE ORO

La medalla de oro del ciclismo le han sido hoy impuesta al ex-presidente de la Federación Gallega de Ciclismo Rafael Pazos Jiménez.

El acto se celebró en Padrón, villa natal del señor Pazos Jiménez, coincidiendo con la celebración del III Campeonato Ciclista de Cadetes de España.

El galardonado presidió la Federación Gallega de Ciclismo durante más de 20 años, etapa en la que realizó una amplia actividad en favor del ciclismo y su promoción en Galicia.

Al acto asistió el secretario de Juntas de la Federación Española de Ciclismo José Aurelio Barber y otras representaciones del ciclismo gallego y español.

anuncios por palabras

Automóviles

ACADEMIA AUTO GUIA. Aprendizaje garantizado en ciudad, en carretera. Muñoz Grandes, 75. Teléfono 22-02-42.

MERCEDES 230 D. Motor 0 kilómetros. Sport-Auto.

MERCEDES 220 D. Nuevo. Muchos extras. Sport-Auto.

MERCEDES 200 D. LU-D. Sport-Auto.

SPORT-AUTO, coches nacionales todas las marcas y modelos a precios de "saldo".

SPORT-AUTO, también le recoge su coche y le da facilidades.

AUTOS RALLY, compra - venta - cambio automóviles usados. General Mola, 19. Lugo. Teléfono 21-84-26. Concepción Arenal, 34. Monforte de Lemos. Teléfono 40-29-31. Urbanización Cantarrana, Vivero. Teléfono 56-06-11.

AUTOS HERMANOS - VAZQUEZ. Compra, venta, cambio automóviles. Plaza Obispo Odoario. Teléfono 21-44-26.

AUTOS BERNARDO. Compra - venta - cambio. Vehículos usados. Avenida Coruña, 69. Teléfono 21-87-61 y Serrano Suárez, 22-24. Teléfono 21-66-93.

AUTOS NINE. Compra - venta. Alquiler sin conductor. Cedrón del Valle, 33. Teléfono 22-07-58.

AUTOS GENARO. Vehículos ocasión. Avenida Coruña, 120 - 122. Teléfono 21-83-87.

OCASION - SUPERMERCADO vehículos de ocasión en su concesionario Ford de Lugo, Cereijo Hermanos, Avda. Coruña, km 515. Lugo. Teléfono 21-49-86.

VENDO R-12 Familiar. R-5 muy nuevo. Facilidades. Hermanos Carro, 20.

PARTICULAR: Vendo Seat 124-D, buen estado. Teléfono 22-12-54. Horas oficina.

MERCEDES 350 SE, nuevo. Full Equip. Sport - Auto.

VERANEANTES, turistas, compre su coche para sus vacaciones con recompra asegurada Sport - Auto, 18 de Julio, 139

ABUIN: Mercedes Diesel y gasolina. Estreno todos los modelos.

VENDO, Dyane-6. Matrícula LU-8667-B. 30.000 kilómetros, seminuevo. Teléfono 21-22-97.

ABUIN: 127 LS.

ABUIN: Ocasión. Peugeot 504. Motor 0 kilómetros. Garantía.

PARTICULAR, vende Seat-1500 bifaro, gas-oil. Informes Mar de Plata.

LAND-ROVER, 88 T.M., 88 Esp., 109. T.M., D.K.W. Plataforma y Microbus. Jelfer, Río Navia, 12. Teléfono 21-48-82.

PARTICULAR vende 1430-1600. Teléfonos: 21-24-30 y 21-33-24.

PARTICULAR: Vendo 850 Special, buen uso. Informes: Teléfono 22-28-29.

ALVAUTO seriedad, garantía en compra venta cambio toda clase modelos coches usados. Calle Chantada 7 Lugo. 71 89-14. San Roque 2 - Ribadeo

AUTOS GOYA. Regente/car Automóviles sin conductor. Coches impecables. 40 oficinas en toda España. En Galicia, Lugo Ruiz de Alda, 3. Teléfono 21-18-00 y 21-18-71. La Coruña, Santiago y Vigo.

15 HP. CITROEN para restaurar, con o sin papeles. Ofertas al teléfono 973-20-19-36 o Apartado 74 de Lérida.

COMERCIAL RAFAEL: Mercedes 406-D Isotermo, Mercedes 406-D Furgón corto, Mercedes N. 1.000 plataforma, furgonetas Sava J-4-1.000, Land-Rover equipo taller, camiones Ebro, Avia, turismos. Facilidades. Ronda de Castilla, 48. Teléfono 21-20-65.

Bolsa de la Propiedad

En esta sección únicamente podrán publicar sus anuncios los agentes colegiados de la Propiedad Inmobiliaria y los propietarios de fincas

Alquileres

ALQUILO piso recortado y una plaza de garaje. Informes: Cruz, 18 - Bajo.

ALQUILO bajo-almacén por temporada próximo San Fernando, teléfono 22-13-42, nueve-diez noche.

ALQUILARIA parcela de 2.000 metros cuadrados que estuviera totalmente de baldío en carretera Lugo-Coruña. Telf. 22-38-36.

ALQUILO piso. Doctor Gasalla, 20-2.º-G. Informes mismo.

ALQUILASE piso céntrico para oficinas. Teléfono 21-22-97.

ALQUILAMOS excelentes locales para oficinas, peluqueras, representaciones, boutiques, despachos, Estudio - Apartamento. Bajo comercial, dentro de murallas. Informes: Noreas, 15-2.º. Teléfono, 21-13-26.

SE ALQUILAN pisos, zona parque, calefacción central. Informes: Armando Durán, 14-1.º.

Fincas y Solares

NUNEZ TORRON vende casas, solares, fincas, pisos. Santo Domingo, 1-1.º.

50.000 PESETAS DE ENTRADA

Zona San Roque. Lugo En Ribadeo, Avda. de Asturias. Informes: Plaza Comandante Manso, 11-1.º. Deha. Horario de lunes a viernes: De 10 a 1 y de 4 a 8. Sábados de 10 a 1

SE VENDE piso, con 3 ó 4 dormitorios, salón, baño y servicio, calefacción central, 2 ascensores, 2.225.000. Facilidades. Teléfono 21-61-20.

VENDENSE pisos acogidos, buena situación, todos los servicios, terminados y en construcción. Bajos comerciales, todos los tamaños. Un sótano de 800 metros cuadrados, propio sala de fiestas, discoteca o similar. Ventilación directa y salida a 2 calles y garajes. Informes: 22-17-79.

VENDO bajos comerciales, pisos modernos, céntricos. Facilidades. Informes: Río Neira, 21, entre-suelo. Telfs. 22-23-83 y 22-08-78.

SE VENDE propiedad con dos casas. Entre Friol y Sobrado de los Monjes. Informes. Telf. 22-22-16. Lugo.

A ESCASOS metros de la carretera de Madrid, y a diez kilómetros de Lugo, se venden fincas. Zona de gran porvenir. Precio módico. Telf. 22-28-93 y 22-29-25.

VENDO piso en construcción primera calidad, 116 metros cuadrados útiles. Todos los servicios. Teléfono, 21-13-26.

EN URBANIZACION Cova Moura (Playa de la Areoura) en Burela, se vende chalet y dos parcelas de 743 m.2 y 843 m.2. Informes en teléfonos de Burela 58-07-29 y 58-00-66.

SE VENDE casa Barrio Feijoo, 34. (Calle San Lorenzo). Informes, de 9 a 12. Teléfono 21-35-51. Preguntar señor Roibás.

VENDENSE pisos, 90 metros cuadrados, calefacción, portero. Ortiz Muñoz. Teléfono 21-48-74.

SE VENDEN pisos y locales comerciales en Puerta Santiago. Informes: Calle Vivero, 2-bajo.

SE VENDE piso en José Luis de Arrese, 26-3.º-C. Informes: mismo.

VENDENSE bajos y pisos Informes: Construcciones Jaime Lopez. Teléfono 21-31-99 y 22-20-81.

VENDO pisos, bajos comerciales, solares, fincas. Agencia Faro. Calvo Sotelo, 24-bajo.

OCASION: En Miño, venta de pisos. Informes. Teléfono 78-28-52.

BARREIROS, véndese solar. Teléfono 21-28-69.

SE VENDE piso. Informes: Ramón Montenegro, 42-4.º-izquierda. Teléfono 22-21-20.

SOYUVE vende pisos, fincas y propiedades. Calle Noreas 15-2.º. Teléfono 21-13-26

SOYUVE vende chalet en Barreiros. Informes: Noreas, 15 - 2.º.

EN CONTURIZ, finca 2.600 metros, mucho frente carretera local. Teléfono 22-05-63.

VENDO CASA n.º 5, en calle Dr. Castro, bajo y dos pisos libres. Informes, en el bajo.

OTECA Oficina Técnica Agrícola. Mediciones particiones, informes judiciales, administración de fincas. General Franco 7-4.º derecha. Teléfono 21-20-99.

VENTA de viviendas y locales comerciales. Plaza Santo Domingo, 5 (esquina a General Franco).

BAJO sensacional, esquina a empresa importante (700 metros). Para cualquier negocio. Informes: Montero Ríos, 73. (11 a 1 y de 5 a 8)

SE VENDE primer piso, Bolaño Rivadenenra. Informes Restaurante Castroblanco. Lugo.

SE VENDE casa y solar. Informes Calvo Sotelo, 15-2.º.

VENDAMOS pisos, tres dormitorios, un gran salón, dos baños, calefacción, plaza garaje rocho. Construcción de primera parquet, moqueta. Edificio terminado, llave mano. Información. Montero Ríos, 73. Horas, 11 a 1 y 5 a 8.

VENDO propiedad, a 8 kilómetros de Lugo, pradería, todo en una pieza, con dos granjas de 13.000 pollos y granja de vacas. Informes, Ronda Caidos, 46 - bajo.

SE VENDEN:

MUY BARATAS: Viviendas unifamiliares en "Polígono de La Fervedoira", con 63 m.2. de jardín, 27 m.2. de terraza, 11 m.2. de balcón; garage para 2 turismos estar-comedor, cocina amueblada, lavavajillas y demás; cuatro dormitorios y baño; con calefacción individual, doble ventanal etc. (Terminadas).

NAVE INDUSTRIAL: Con 7.000 m.2. de terreno y 3.000 m.2. cubiertos. (En construcción).

PARCELAS: Para chalets, con todos los servicios; en "Polígono de La Tolda".

CHALETs: En "Polígono de La Tolda", (En construcción).

VIVIENDAS: En calle de Cervantes, 13. Acogidas a beneficios. Grupo primero. (Terminadas).

BAJO-ENTRESUELO Y PISO PRIMERO de la casa número 7 de la calle de Manuel Castro Gil. (Terminada).

INFORMA: Manuel Castro Gil, calle de Pontevedra, 1. Teléfonos: 21-16-46 y 21-29-75.

VENDO pisos, verminación septiembre. Plaza Ejército Español. Informes calle Quiroga, 13-1.º.

PARTICULAR vende piso Coruña, centruquisimo, lado playa, todos adelantos, sin escritura. 26-19-28.

OPORTUNIDAD, piso acogido, en construcción, todos los servicios, facilidades pago. Agencia Lar. Telf. 21-53-65.

VIVERO. Pisos desde 100.000 pesetas entrada, iniciación de obras inmediata, 3 dormitorios, 2 baños, calefacción, ventanas aluminio, ascensor, parquet, acabados de calidad. Informes: Plaza Comandante Manso, 11-1.º derecha. Teléfono 22-22-12. Lugo.

SE VENDE SOLAR 160 m.2 calle Islas Canarias. Informes: Teléfonos 21-66-07 y 22-10-53.

VENDO piso 2.º, casa número 10. Avda. General Mola. Informes: Teléfonos 21-10-83 y 21-57-47.

VENDO piso a estrenar, acogido, todo exterior y todos los servicios, facilidades. Informes: Carretera Coruña, 362-bajos. Señor Veiga.

SE VENDE casa campo con 2 hectáreas terreno, a 2 kilómetros Parga; lugar Santa Leocadia. Informes: Teléfono, 88 Parga.

PARTICULAR, vende pisos 3.º y 4.º en las Islas Cies (Puente Romay), por traslado, precio 2.350.000 pesetas, con cuatro habitaciones, cocina, cuarto de baño, con dos balcones, todo al exterior, 100 metros cuadrados, garage y ascensor. Entrada inicial 1.250.000 pesetas resto quince años, crédito concedido. Informes teléfono 21-72-94 de una a tres y media.

SE VENDE una finca de 9 a 10 hectáreas aproximadamente, en el centro de Palas de Rey. Informes Bar Plaza.

NO COMPRE piso: Sin visitar a Rodríguez Loido quien le ofrece pisos a su medida, también solares edificables, fincas industriales y recreo todos tamaños y carreteras. Plaza Ramón Montenegro. Agencia. Telf. 22-04-52

SE VENDE piso, 4 habitaciones, baño, aseo, calefacción y garaje. Teléfono 22-31-99.

SE VENDE casa número 42 sita en la plaza de Obispo Odoario. Informes: Teléfono 22-22-16, de 11 a 2.

SE VENDEN locales comerciales mercado Fingoy. Gran inversión. Facilidades.

LOCALES comerciales mercado Fingoy. Todo tipo negocio. Gran inversión. Facilidades.

LOCALES comerciales mercado Fingoy. Zona pleno desarrollo. Gran inversión. Facilidades.

LOCALES comerciales mercado Fingoy. Inversión segura. Facilidades. Informes edificio mercado.

ORTEIN vende pisos en construcción, 144, 147, 149 m.2. útiles, todos los servicios. Zona Ramón Ferreiro. Entrada 678.000 pesetas, resto 12 años. San Pedro, 7-1.º.

ORTEIN alquila pisos y locales, zonas céntricas, calefacción, ascensor y garaje. Todo incluido precio. San Pedro, 7-1.º. (Al lado de Correos).

ORTEIN vende pisos con grandes facilidades. Desde 325.000 entrada, 26.000 al mes. Excelente inversión. San Pedro, 7-1.º.

ORTEIN vende solar edificable, esquina dos calles, buena situación y precio. Informes: San Pedro, 7-1.º.

ORTEIN vende pisos en distintas zonas de la ciudad, en construcción y terminados, distintos tipos, precios y facilidades. San Pedro, 7-1.º. Teléfono 21-31-52.

PISO barato, zona Casas Baratas, 115 m.2. Amplia terraza y huerta de 25 m.2. Agencia Lar. Teléfono 21-53-65

SE VENDE casa Calle Rema, 13. Informes: Teléfono, 21-57-47. Plaza del Ferrol, 6.

PARTICULAR, vende piso en construcción, todo exterior, calefacción, garaje, ascensor. Buen precio. Facilidades, acogido. Calle Primavera. Teléfono 22-05-63.

APARTAMENTO, todo exterior, en construcción. 1.800.000 pesetas. Facilidades de pago. Agencia Lar. Telf. 21-53-65.

Traspasos

SE TRASPASA Café-Bar Restaurante, mucha clientela. Teléfono: 21-28-06.

CAFE BAR a pleno rendimiento, se traspasa. Informes personalmente. Agencia Lar. Plaza Angel Fernández Gómez, 3-1.º.

SE TRASPASA cafetería en Lugo, bien situada. Informes: Telf. 19 de Gomeán. Hostal "A Xeste".

OCASION en Vivero; traspaso restaurante con vivienda, teléfono 56-07-92.

TRASPASO por no poder atender la hamburguesería "Hog Dog", mucha venta, lugar céntrico. Informes: Inés de Castro, 12. Monforte de Lemos.

Colocaciones

IMPORTANTE empresa de esta provincia, necesita: Ebanistas; Sueldo a convenir. Informes Oficina de Empleo del SEAF/PPO. Calle General Mola, 65. Lugo. Oferta n.º 4.228. Telf. 33-40-44.

ECONOMISTA o licenciado Empresarial, con experiencia en Administración de empresas. Llamar teléfonos 21-84-47 y 21-41-80. (De cuatro a siete tardes).

A N U N C I O S P O R P A L A B R A S

Compras

SE COMPRA toda clase de papel y cartón usado. Llamar teléfono 39-00-30. Rabade. Se recoge a domicilio.

Demandas

SE NECESITA chica. Ruanueva, 4-1.º.

SE NECESITA chica fija. Teléfono 21-79-76.

SE NECESITA chica para Madrid. Informes: Yuma. Ruanueva, 15.

SEÑORA para atender casa sin niños. Inmejorables condiciones. Muy buen ambiente. Teléfono 53-02-92.

DIRECCIONES mano ó maquina. Pagamos hasta 1.000 pesetas diarias. Escribir Cruzada Verde Internacional. Balmes, 246. Barcelona - 6.

FABRICA de punto necesita chicas para tejer, con práctica. Informes: Conde Pallares, 1-3.º.

NECESITASE chica para unas horas. Informes: Conde Pallares, 1-3.º.

30.000 MENSUALES trabajando en casa. Pagamos al contado. Escribir Alba. Enamorados, 2.º. Barcelona - 13

SE OFRECE auxiliar administrativo, con experiencia. Informes: Teléfono 21-39-54.

Enseñanza

C. I. L. Inglés, francés, alemán. Ruanueva, 25. Teléfono 21-89-31.

SE NECESITA profesor de Biofísica, primero de Medicina. Llamar teléfono 22-37-30.

VENTA DE "EL PROGRESO" EN TABOADA

Este Diario que habitualmente se vende en CASA MACIAS, los DOMINGOS y demás días FESTIVOS se puede adquirir en el BAR ALAMEDA

LA VIDA ES ASI

(Viene de última página) ría, a nueve semanas de iniciada la campaña, en el mes de enero, el 98 por ciento de los mejicanos recordaba el nombre y función del personaje.

El éxito fue tal que el 62 por ciento de los entrevistados creyó que "Lolita" era un personaje real y la imaginaron incluso bella e inteligente. Otros, por contraste, la hallaron tonta, agresiva, hipócrita y fea.

Los resultados obtenidos gracias a "Lolita" superaron los más alentadores pronósticos: El número de causantes inscritos aumentó en un 30 por ciento y el de personas que creían en el pago de impuestos, prácticamente se duplicó.

La gran virtud de la promoción, según los técnicos, se significó en que en ningún momento se recurrió a la amenaza para convencer a los mejicanos de la importancia de cumplir con sus obligaciones con el tesoro de la nación.

★ LEY REGULADORA DE ALQUILERES DE VIVIENDAS

Por 639 votos a favor y 77 en contra, la Cámara de Diputados italiana aprobó la ley de "Equo canone", que regulará los alquileres de viviendas.

La ley debe pasar ahora al Senado para su aprobación

OPOSICIONES a Bancos, Previsión e Instituciones Sanitarias. Contabilidad y Cálculo. Empresariales. C/ García Abad, 18. Teléfono 21-55-51.

Ofertas

OFRECESE contable, jornada tarde. Escribir al Apartado de Correos, 311. Lugo.

Varios

PAPELES pintados. Todos los muestrarios nacionales. 40% de descuento en Decoraciones Galicia. José Antonio, 5.

PINTURAS en general. Alfonso Vázquez Ares. Calle Portugal, 31. Teléfono 21-55-97.

MOQUETAS. Desde 225 pesetas metro cuadrado. Decoraciones Galicia.

JOSE VAZQUEZ ARES. Especialidad en empapelados y sintasol. Teléfono 21-40-78.

DETECTIVES ALMI número 4. conductas matrimoniales, prematrimoniales, laborales, etcétera. Teléfono 21-74-09.

PINTURAS. Pidan presupuesto. Teléfono 21-64-15. Decoraciones Galicia.

GRANDIO especialidad en pintura en general, moquetas y sintasol. Teléfono 21-50-49.

FONDA comidas, Café - Bar Isaurro. Calle Ruanueva, 125. Teléfono 21-50-50.

Ventas

PAPEL impreso para envolver, comercio todos ramos. Solicite tarifa y muestrario. Telf. 21-26-79.

ALMACEN de patatas "Paco", servicio a domicilio. Calle Nueva. Barrio Feijoo, 13. Telf. 21-83-24.

EN SUS viajes a Madrid. Visite Hostal Pizarro. Calle Pizarro, 14. Teléfono 231-91-58.

EL EJERCITO ESPAÑOL, UNA VEZ...

(Viene de última página)

conclusión que obtiene don Eustaquio Galán y Gutiérrez en la última parte de su artículo. Después de demostrarse claro partidario de "que fuera todo esto, y tenemos que empezar de nuevo" piensa que el volver a empezar el proceso constitucional no sería más que, asómbrese el lector, una "incomodidad". Ya advierte el autor que escribe este trabajo "sin libros

ni papeles, cara a una granítica ladera verde, oscura de pinos, de San Lorenzo de El Escorial" y este comentarista añade además, completamente ausente que de la realidad del país. Calificar el regreso al 15 de junio como una "incomodidad" es dejar bien claro que no se ha enterado del costo, en todos los terrenos, que ha tenido el proceso constituyente. Volver a empezar de nuevo sería un suicidio colectivo. — CLAUDIO AGUIRRE.

La radioactividad descubre falsificaciones

◆ El método de la termoluminiscencia permite determinar con exactitud la antigüedad de ciertos objetos y materiales

BONN. —(Crónica INTERNACIONES-FIEL, Servicios Especiales EFE, en exclusiva para nuestro periódico).

De ahora en adelante, los arqueólogos, geólogos y comerciantes en objetos artísticos podrán utilizar un nuevo método para la determinación de la antigüedad de ciertos artículos y materiales.

El procedimiento tiene asimismo la ventaja de que gracias a él se descubren posibles falsificaciones difíciles de reconocer a simple vista por los expertos.

Según el Instituto Max-Planck de Física Nuclear, de la ciudad alemana de Heidelberg, algunos daños mínimos producidos por la radiación natural en sustancias tales como el barro y la arcilla pueden servir como «reloj» infalible para comprobar la autenticidad de las obras de arte antiguas y para fechar con mayor exactitud que hasta ahora los periodos históricos y arqueológicos.

UN METODO EFICAZ

El estudio de diversas obras de arte oriental conservadas en el Museo Reiss de Mannheim permitió averiguar que una escuela en cerámica que representaba una bailarina china, datada en el siglo III, era una simple invitación hecha en el siglo XX. Al calentar una mínima muestra del material tomada del pedestal se comprobó que la luminosidad producida por

la radioactividad, la llamada termoluminiscencia, era relativamente débil.

La escala de medidas del reloj de termoluminiscencia mostró una edad de sólo setenta años aproximadamente. Otra prueba de la eficacia del método se obtuvo en las excavaciones de una villa en Bad Kreuznach, construida a finales de la época romana.

Aquí se trataba de datar un sistema de tubos de arcilla para la conducción de agua. Se había sospechado que las tuberías se colocaron después de la época romana. Sin embargo, la investigación demostró que se trataba de un trabajo romano. Una moneda romana encontrada luego por los arqueólogos en uno de los conductos confirmó el acierto de los científicos de Heidelberg en sus mediciones.

RADIOACTIVIDAD NATURAL

Los científicos del grupo de arqueometría de Heidelberg indican que existe radioactividad desde el origen de los elementos químicos, hace miles de millones de años. En la corteza terrestre se encuentra todavía radioactividad natural, sobre todo en los elementos uranio, torio y potasio.

En especial, el barro y la arcilla de los que se han construido

objetos de uso y ladrillos muestran mínimas cantidades de uranio radioactivo del que surge una radiación que produce en la materia circundante y en otros objetos un característico efecto de estimulación. Este efecto se utiliza también en la técnica nuclear para determinar cargas radioactivas.

La idea básica de utilizar rastros radioactivos en minerales para determinaciones cronológicas nació ya a comienzos de siglo, poco después de descubrirse la radioactividad.

Con todo, sólo el perfeccionamiento de los métodos de medida y la cooperación interdisciplinar de físicos, geólogos y arqueólogos durante los últimos años en la investigación de meteoritos y materia lunar ha hecho posibles los exactos métodos actuales de determinación de la edad de los objetos.

El Progreso

En CILLERO (Vivero). Se vende en comercio de D Antonio Diaz Carballe (Casanova); Librería Pacola y nuestro corresponsal D. José Fernández Saigüero (Cartero).

EL SEÑOR

† Don Constantino Sánchez Ruiz

Falleció en su casa de Rozas-Santa María de Teixeiro-Lugo, a los 65 años de edad, ayer, día 15 de los corrientes, después de haber recibido los Santos Sacramentos y la bendición de Su Santidad

D. E. P.

Su esposa, Asunción Fernández Meilán; hijos, José María, Paulino y Sofía Sánchez Fernández; hijos políticos, Blanca González, Pilar Cuyar y Fernando de Souza; hermanos políticos, José María, Josefina y Amparito Fernández, Mercedes Docando y Juan Porrua; nietos, tía, sobrinos, primos y demás familia,

RUEGAN una oración por su alma y la asistencia a la conducción del cadáver y funerales que tendrán lugar hoy, miércoles, día 16, a las SIETE de la tarde, en la parroquia de Santa María de Teixeiro; favores que agradecerán.

Santa María de Teixeiro-Lugo, 16 de agosto de 1978

Casa mortuoria: Casa de Constante

SEGUNDO ANIVERSARIO DEL SEÑOR

† Don Segundo Fernández Justo

(Empleado del Banco Pastor, Maestro Nacional y Profesor Mercantil)

Falleció cristianamente en esta ciudad, el día 16 de agosto de 1976, confortado con los Santos Sacramentos y la bendición de Su Santidad

D. E. P.

Su esposa, M.ª Dolores Cacharrón Díaz; hija, M.ª Nieves Fernández Cacharrón; hijo político, Angel Vellé Solán; nieto, Angel Vellé Fernández; hermanos políticos; José, M.ª del Carmen y Manuel Cacharrón Díaz, Remedios Carreira Mouriz y Marta Prieto Arias; sobrinos y primos,

AGRADECEN a sus amistades la asistencia al funeral de aniversario que tendrá lugar mañana, jueves, día 17, a las SEIS de la tarde, en la iglesia parroquia de San Antonio de Padua de esta ciudad; por lo que anticipan gracias.

Lugo, 16 de agosto de 1978

El Excmo. y Rvdmo. Sr. Obispo de la Diócesis ha concedido las Indulgencias en la forma acostumbrada por la Iglesia.

TERCER ANIVERSARIO DEL SEÑOR

† D. ANTONIO TEIJEIRO LATAS

(TRANSPORTES LATAS)

Que falleció el día 17 de agosto de 1975, a los 33 años de edad, después de recibir los Santos Sacramentos y la bendición de Su Santidad

D. E. P.

Su apenada esposa, Margarita Jove Silvarrey; hijo, José Antonio Teijeiro Jove; padre, Antonio Teijeiro López; hermano, Manuel Teijeiro Latas; hermanos políticos, Consuelo Vilar Fernández y José Ramón Jove Silvarrey; padres políticos, José Jove Arias y Concepción Silvarrey Ferreiro; tíos, primos y demás familia,

RUEGAN a sus amistades y demás personas, una oración por su alma y se dignen asistir a la función de aniversario que se celebrará mañana, día 17 de agosto, a las CINCO de la tarde, en la iglesia parroquia de San Francisco Javier; favores que agradecerán.

Lugo, 16 de agosto de 1978

MISAS GREGORIANAS

Darán comienzo mañana, jueves, día 17, a las SIETE Y CUARTO de la tarde, en la iglesia parroquia de San Antonio, aplicadas por el alma de

EL SEÑOR

D. GABINO IBAÑEZ MENDEZ

Que falleció en esta ciudad, el día 27 de febrero de 1978

D. E. P.

SUS HERMANOS,

AGRADECEN una oración por el eterno descanso de su alma y la asistencia a alguna de estas misas.

Lugo, 16 de agosto de 1978

De la soledad del hombre

Por C. SARRIAS

Dicen que a los hombres no les gusta la soledad. La afirmación, por general, es desacertada. Si nos decía la Escritura que "no es bueno que el hombre esté solo", y por ello de la costilla de Adán se levantó ese monumento a la compañía humana que es la mujer, no por ello el hombre, deja de necesitar muchas veces, reencontrarse en la soledad.

Nuestra literatura está plagada de títulos que tienen eco de "soledad", desde Góngora hasta Baroja, pasando por hombres del 98 y los del romanticismo y el neoclásico. Y la soledad ha sido, en realidad, el factor común de muchas de las creaciones humanas, científicas y artísticas. No es precisamente en la algarabía o en la barahúnda donde van a florecer los inventos o las piezas literarias.

Jean Lacroix, el pensador francés, es rotundo en el título de uno de sus libros: "El hombre está solo". Así, sin más. Y es que en realidad es una experiencia que hemos vivido, y vivimos todos con mucha frecuencia. Nos sentimos, quizá con menos desgarrón interno que el del poeta andaluz ante la muerte de su mujer, en el suspiro de su verso irreplicable: "Ya me quitaste lo que más quería — ya estamos solos mi corazón y el mar". Y más hoy, cuando viviendo en la multitudinaria realidad de todos los días sentimos que nos atenaza el vértigo de las dimensiones cósmicas y nos sobrecoge nuestra total, intensa, exhaustiva soledad.

El hombre está solo en el campo, en el cine, en la carretera, en el empedrado de las aceras, en la inmensidad del espacio. Cuando lo hemos visto ingravido en el azul del cosmos, unido a su nave espacial por ese cordón imposible de su supervivencia y hemos notado el escalofrío de su intensa, de su impotente soledad.

El hombre está solo, como decía el filósofo Bacon, cuando se sumerge en la gran urbe: "una ciudad es una gran soledad".

El hombre estaba, está, estará solo, sobre todo cuando es él mismo quien ha de enfrentarse con su propia vida, y con los momentos difíciles, en los que solamente él ha de tomar la auténtica decisión. Oír pareceres, buscará opiniones, sondeará en las mentes ajenas, intentará descifrar puntos de vista, pero será él solo quien, al fin, estampará una firma o dará el SI o el NO a su propio quehacer. Porque el hombre está solo en el accidente, en el dolor, y, aunque no lo parezca, en la alegría y en el placer. Como si fuera una maldición bíblica, un castigo inexplicable. Es la soledad, como decía D'Annunzio, "la prueba suprema de la humildad o de la excelsitud de un espíritu".

El hombre está tremendamente solo, y necesita que su agresividad, su creatividad, su posibilidad de continuar latiendo en la tierra y en el espacio, logre obtener una dimensión de compañía.

Una dimensión que quizá parezca empuñecerlo, pero que al final le haga ver que tiene la posibilidad de llamar a otro con la palabra "tú" cuando parecía estar irremisiblemente condenado a mantener a su "yo" en tensión. Benavente decía, en un raro soneto, que sólo "los que aman saben decir tú". Por ello el hombre, que está solo, necesita del amor, de algo que nunca sabrá comprender por qué existe, si no aprende que hay un momento en que va a encontrarse frente a su limitación, en una cápsula espacial o en el recodo de una carretera, o en la butaca de su casa.

Y así, cuando lo descubra, verá que hay detrás de su propia vida; qué se esconde misteriosamente, fielmente; lo que parafraseando palabras del poeta es, sencillamente, "el amor que no cesa".

PERFUMERIA NACIONAL Y EXTRANJERA
BRONCEADORES • ARTICULOS de PLAYA
ALTA COSMETICA
DROGUERIA CENTRAL

CRONICA POLITICA

EL EJERCITO ESPAÑOL, UNA VEZ MAS PROTAGONISTA

• Razones para probar la falta de legitimidad de las Cortes

MADRID. — (De nuestra Redacción). — Una vez más el Ejército español vuelve a ser protagonista de las páginas de los diarios madrileños. En esta ocasión el Organismo Oficial de la Confederación Nacional de Combatientes "El Alcázar" en un artículo extensísimo de don Eustaquio Galán y Gutiérrez, catedrático de la Facultad de Derecho de la Universidad Complutense, recomienda al Ejército que no defienda una Constitución que el autor del trabajo considera ilegítima.

Y esta ilegitimidad del proyecto se basa, a juicio del señor Galán y Gutiérrez en el procedimiento elegido por los diputados (consenso) al que califica como "artilugio antidemocrático" que ha sobrepuesto a la sociedad y al Estado, y al carácter no constituyente de las actuales Cortes. Esta constante incitación al Ejército, en campaña orquestada por determinados grupos de la derecha antidemocrática, no es nueva, y desde hace algún tiempo asistimos perplejos a la lectura de diversos artículos que no son sino una llamada al golpe de Estado, una llamada a la intervención del Ejército en los asuntos del Gobierno. Pero con lo que no deben contar los organizadores de

esta orquesta es con la capacidad de los mandos del Ejército español para tomar sus propias decisiones sin que nadie les empuje a ello. Es muy posible que estos españoles insignes y puros que no aceptan el proceso por el que ha entrado este país consideren, como considera el catedrático de Derecho, que el proceso de "lavado de cerebro" al que se está sometiendo al Ejército español — cree este comentarista que este tipo de afirmaciones convendría probarlas convenientemente — es un descubrimiento realizado por ellos del que hay que advertir y del que el Estado Mayor no tiene conciencia.

Y este viejo vicio de pensar por los demás, de creernos en la verdad más absoluta y de recomendar nuestro procedimiento como única medida de salvación es un hábito del que deberíamos ir prescindiendo para no considerar tontos al resto de los españoles que nos rodean, aunque hay que reconocer que para determinados sectores lo seguimos siendo.

Pero lo que es verdaderamente peligroso en el artículo del señor Galán y Gutiérrez es la capacidad que demuestra para saberse conocedor de la actitud

de los treinta y cinco millones de españoles. Porque otra de las razones que utiliza para probar la falta de legitimidad de las Cortes es la afirmación — a mi modo de ver gratuita — de que el Parlamento "está falto del consenso nacional y no tienen legitimidad ni autoridad". Y a lo mejor no le alta razón al catedrático, pero pienso que convendría no adelantarse a la voluntad soberana del pueblo y esperar a que los españoles en el próximo referéndum se pronuncien sobre la labor que han llevado a cabo sus representantes legítimamente elegidos el 15 de junio, y si le ha gustado, o por el contrario la consideran desastrosa como el señor Galán y Gutiérrez.

Por otra parte creo que es preciso tener en cuenta la especial situación creada en España tras la muerte de Francisco Franco y las circunstancias que de tal hecho se han derivado para comprender, o por lo menos tratar de comprender, los momentos especiales que nos están tocando vivir y juzgarlos con más flexibilidad.

Y este comentarista también se asusta con la (Pasa a la página anterior)

la vida es así

★ VUELTA AL MUNDO FAMILIAR

Un matrimonio con sus dos hijas, inició el domingo un periplo de tres años alrededor del mundo en un velero, al salir desde el puerto deportivo de Doel, próximo a Amberes (Bélgica).

El plan de viaje prevé la travesía del Atlántico hasta el Canal de Panamá, cruzándolo hasta alcanzar el Pacífico, que atravesarán antes de regresar a Europa, rodeando África.

El velero de la familia de Andre Selen, bautizado "Simpla", mide 8,5 metros de longitud y 2,75 de anchura y cuenta con un motor "diésel" de 12 caballos.

Según sus propias declara-

ciones, el viaje de Sol en no será únicamente de tipo deportivo, sino que realizará diversas investigaciones en su calidad de profesor de la Universidad de Amberes.

El "Simpla" lleva a bordo una importante carga de fruta y conservas, pero la pesca y el pan cocido en el mismo buque también serán parte importante de los navegantes.

Sólo las reservas de agua plantean aún problemas a la familia que realizará el periplo mundial.

★ RECORD DE PERMANENCIA EN EL AGUA

Kumar Anandan, de Sri Lanka, alegó haber establecido un nuevo record de permanencia en el agua, ya que

nadó en piscina por espacio de sesenta horas.

El "fondista" Anandan, abogado de 34 años de edad, entró en el agua de una piscina de Colombo en la mañana del viernes y, después de nadar por espacio de cinco minutos, se tomó el primer descanso de cinco minutos que permiten los reglamentos. Después, se le autorizó a descansar períodos de cinco minutos por cada hora que nadaba.

El record anterior, de 52 horas; estaba en poder del norteamericano Donnie Lewis.

★ NUEVO ANIMAL DE COMPANIA: LAS CUCARACHAS

Steve Zlotowitz, dueño de una tienda de animales en Inglaterra, está criando cucarachas con ánimo de hacer de ellas animales de compañía para niños y personas mayores.

En su opinión, "son animales estupendos porque son fáciles de mantener, requieren poca comida y se pueden dejar solos en casa cuando el dueño se va de vacaciones".

Las reacciones no se han hecho esperar: Un catedrático ha protestado energicamente, alegando que Inglaterra se verá plagada de cucarachas si esta idea prospera.

Pero las autoridades locales han concedido ya el permiso oportuno. Un portavoz dijo que las cucarachas que piensa vender Zlotowitz pertenecen a una especie inofensiva que además no se reproduce en ambientes fríos.

★ SIMPATIA PARA COBRAR IMPUESTOS

Sin recurrir a amenazas, un popular y desconocido personaje, identificado como "Lolita", logró incrementar el pago de impuestos en Méjico y obtener un éxito publicitario sin precedentes en Méjico.

Creación de la secretaria de Hacienda, "Lolita" llegó a ser tan popular durante la recaudación anual de impuestos que el Viernes de Dolores, correspondiente a su "santo", los teléfonos de la usualmente "desagradable" dependencia desbordaron llamadas de felicitación al mítico elemento.

Este, que en un juego de palabras amenazaba convertirse en "dolores" para los morosos, es ahora el mayor éxito que se haya registrado en la historia de la publicidad mejicana.

De acuerdo con una encuesta de la propia secretaria (Pasa a la página anterior)

UNA CHICA OPTIMISTA



No es fácil desanimar a Jane. ¿Que su oficio de modelo no le permite este año veranear en una playa? Ni se inmuta, sabiendo que siempre hay un rincón tranquilo en cualquier parque. ¿Que este año el verano es malo en Londres? Ni caso. Siempre habrá algún rato soleado y Jane sabrá aprovecharlo. Y es que Jane no sólo es una joven guapa, sino también optimista. — (FOTOFIEL)